

ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ ΜΗΛΙΩΝ

ΜΗΛΙΑΚΑ

ΤΟΜΟΣ Δ'



ΑΘΗΝΑ 1999

ΣΙΜΟΥ ΜΙΑΤ.ΣΥΜΕΩΝΙΔΗ

ΑΝΕΚΔΟΤΑ ΙΣΤΟΡΙΚΑ ΕΓΓΡΑΦΑ
ΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΑ ΣΕ ΙΕΡΟΥΣ ΝΑΟΥΣ ΤΗΣ ΜΗΛΟΥ
ΚΑΙ ΜΙΑ ΥΠΟΘΕΣΗ ΚΑΤΑΠΑΤΗΣΗΣ
ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

Γιά τήν ίστορία τῶν ἵερῶν ναῶν τῆς Μήλου, Ἀνατολικοῦ καὶ Δυτικοῦ δόγματος, εἶναι γνωστές ἴκανές πληροφορίες. Περιέχονται στά βασικά ἔργα τῶν α) Ἰωσήφ Χατζιδάκη, «Ἴστορία τῆς Νήσου Μήλου», ἐν Ἀθήναις 1964 καὶ β) τοῦ Ζαφ. Ἀντ. Βάου, «Ναοί καὶ Ναῦδρια τῆς Μήλου», Ἀθῆναι 1964. Τό δεύτερο μάλιστα, πέραν τῶν λεπτομερειῶν γιά ἔνα ἔκαστο ναό, περιλαμβάνει καὶ καταγραφή τοῦ συνόλου αὐτῶν καὶ τῶν ναῦδρίων τῶν διασπαρτῶν σ' ὀλόκληρο τό νησί. Πάρα ταῦτα, ἐξακολουθοῦν νά ύπαρχουν ἀπορίες καὶ ίστορικά προβλήματα γιά κάποιους ἀπό τοὺς ναούς αὐτούς, δύποτε λ.χ. γιά δόνομασίες πού ἔφεραν κατά καιρούς, γιά τήν προέλευση τῶν ἀξιόλογων εἰκόνων πού τούς κοσμοῦν σήμερα, τόν κοινοτικό ἥ ιδιωτικό χαρακτήρα τους κ.ἄ. ζητήματα, στά δόποια καλεῖται νά δώσει ἀπαντήσεις ἡ ίστορική ἔρευνα. Ἐνδιαφέρουσες ὑπῆρξαν οἱ σύντομες μαρτυρίες πού περιέχονται σέ πίνακα, ἔτους 1833, καταγραφῆς ναῶν τῶν χωρίων Πλάκας, Κάστρου, Τρυπητῆς, Τριῶν Βασάλων, Παλαιᾶς Χώρας καὶ Λιμένος (= Ἀδάμαντος), μέ σημαντικώτερη τήν ἀναφερομένη στὸν ἵερο ναό τοῦ τελευταίου, χαρακτηριζόμενον ὡς «Παναγία τῶν Ἀδαμάντων», δονομασία πού ἀγνοούσαμε καὶ πού ἔξηγεται ἡ περιοχή τοῦ Ἀδάμαντα ἀποκαλεῖται, ἀκόμη καὶ σήμερα, «Παναγία».

Ήδη, μέ τά δημοσιεύμενα ἐδῶ, περισσότερα ἀπό 60, ἔγγραφα, νέα στοιχεῖα προάγουν τήν ίστορία τῶν παλαιοτέρων ναῶν τοῦ νησιοῦ κατά τούς νεώτερους χρόνους, προσδιορίζουν τήν ἐποχή ἀνέγερσης τοῦ συγκροτούμενου οἰκισμοῦ τῶν Πλακῶν, περιγράφουν τίς προσπάθειες τῶν κατοίκων γιά τή διατήρηση ναῶν ὡς

ένοριακῶν ἢ τή συντήρηση τῶν οἰκοδομημάτων τους, βεβαιώνουν τή μῆ ἔγκατάλειψη τῆς Παλαιᾶς Χώρας καί τή συνέχιση διαμονῆς σ' αὐτήν 60 οἰκογενειῶν μέ ένοριακό ναό τήν Πορτιανή κ.ἄ. ἐνδιαφέρουσες πληροφορίες.

Τά έν λόγω ἔγγραφα δημοσιεύονται αὐτούσια μέ τή μορφή μικροῦ ἴστορικοῦ ἀρχείου, δηλαδή χωρίς ἀνάπτυξη καί ἀνάλυση τῶν στοιχείων τους, ἡ ὅποια ἐπαφίεται σέ ἄλλους πού διαθέτουν καὶ ἄλλα σχετικά ἔγγραφα τῆς ἐποχῆς, προκειμένου, μέ τή χρονιμοποίηση τοῦ συνόλου τῶν συναφῶν μαρτυριῶν, νά ἀποβεῖ ἐπιτυχέστερη. Ἡ καταχώριση τῶν ἔγγραφων γίνεται κατά ναό, στόν ὅποιο ἀναφέρονται, μέ χρονολογική τάξη καί ἀρίθμηση, ἀπό τήν ὅποια ἔξαιροῦνται τά συνημμένα στά ἀριθμούμενα. "Ολα ἀνεξαιρέτως ἔχουν μοναδική πηγή προέλευσης τά Γενικά Ἀρχεῖα τοῦ Κράτους (Γ.Α.Κ.), τά δέ ἀρχειακά στοχεῖα τους περιέχονται σέ ὑπόμνημα, τό ὅποιο καταχωρίζεται στό τέλος τῶν κειμένων.

Εἰδική κατηγορία ἀποτελοῦν τά ἔγγραφα τά ἀναφερόμενα στόν ποτέ ναό τῶν Ταξιαρχῶν Παλαιᾶς Χώρας, εύρισκόμενον στήν περιοχῇ «τοῦ Χαντάκου», ίδιωτητὸν τοῦ Μιχαήλ Ταταράκη, πλήν σέ κατάσταση ἐρείπωσης. Ἐχουν σχέση μέ κτῆμα που εἶχε ἀφιερωθεῖ στόν ναό κατά τό 1819 (ὅταν, προφανῶς, τοῦτος βρίσκονταν ἀκόμη σέ λειτουργία), τό ὅποιο κατεπάτησε ὅμορος πρός αὐτό κτηματίας, μέ ἀποτέλεσμα νά ἀνακύψει διαφορά καί μεγάλη ἀλληλογραφία μεταξύ ἐνδιαφερούμενων, τοπικῶν καί κεντρικῶν Ἀρχῶν. Τά δημοσιεύομενα ἔδω ἔγγραφα ἔχουν ἐπιλεγεῖ ἀπό τά ὑπάρχοντα περισσότερα στόν οἰκεῖο ἀρχειακό φάκελλο, προκειμένου νά σχηματισθεῖ μία εἰκόνα τοῦ ζητήματος πού παρουσιάζει ἐνδιαφέρον, τόσο γιά τή διαδικασία ἐπίλυσής του, δσο καί γιά τά ἐμπλεκόμενα σ' αὐτό πρόσωπα.

ΤΑ ΚΕΙΜΕΝΑ ΤΩΝ ΕΓΓΡΑΦΩΝ

Α! ΠΟΡΤΙΑΝΗ

α) Διεκδίκηση κοινοτικοῦ χαρακτήρα καί κτηματικῆς περιουσίας.

1) «Ἄρ. 6424
Ἐν Ἐρμούπολει
τῇ 20 Ιουνίου 1834

*Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς
 Δημοσίου Ἐκπαιδεύσεως Βασ(ιλικήν) Γραμματείαν
 τῆς Ἐπιχροατείας.*

*Ἐσωκλείονται δύο ἀντίγραφα ὁμολογιῶν τῆς ἐν Μήλῳ ἐκκλησίας
 ἡ Πορταΐτισα.*

*Ἄποστέλλω εἰς τήν Βασ(ιλικήν) Γραμματείαν δύο ἀντίγραφα
 χρεωστικῶν ἐνδείξεων ἐκ μέρους τῆς Κοινότητος Μήλου πρός
 ὅφελος τῆς ἐρημωθείσης ἐν Μήλῳ ἐκκλησίας Πορταΐτισας, ἀντι-
 ποιούμενης παρά τῶν Μηλίων ὡς κοινῆς ἀπό γρόσια τουρκικά
 2804.*

*Τά κτήματα τῆς ἐκκλησίας αὐτῆς, ὡς ἐνοικιαζόμενα, προλαβό-
 ντως παρά τῶν ἐφόρων τῶν σχολείων ὁμοῦ μέ αλλα Μοναστηρια-
 κά κτήματα, ἐνοικιάσθηκαν καὶ τώρα παρά τοῦ Ἐπαρχείου.*

*Εὔπειθέστατος
 Ἐν ἔλλείψει Νομάρχου
 Ὁ Διευθυντής
 (ὑπογραφή)*

*Ο Γραμματεύς
 (ὑπογραφή)»*

Συνημμένα:

(α₁)« (Τ.Σ.)

*Διά τῆς παρούσης κοινῆς ἡμῶν ὁμολογίας δηλοποιούμενην ἡμεῖς
 οἱ ἐπίτροποι τῆς κοινότητος ὅτι ἐλάβαμεν δανειακῶς διά χρείαν
 τοῦ κοινοῦ μας ἀπό τήν Κυρίαν Πορταΐτισσαν γρόσια χλια ὀκτα-
 κόσια τέσσαρα, Νοεμ. 1804 μέ διάφορον τόκου τά δέκα ἐνδεκα τόν
 ἄπαντα χρόνον ἐν ὅσῳ καιρῷ τά χρεωστεῖ τό κοινόν μας. Ὅθεν*

ύποσχόμεθα ὅλοι κοινῶς νά τά ἐγχειρίσωμεν εἰς τόν κατά καιρούς ἐπιστάτην καί ἐπίτροπον τοῦ ἱεροῦ καί πανσέπτου ναοῦ τῆς Κυρίας ἡμῶν Πορταΐτισσας καί διά τό βέβαιον τῆς ἀληθείας δεδόκαμεν τήν παροῦσαν κοινήν ἡμῶν ὁμολογίαν εἰς χεῖρας τοῦ νέου ἐπιτρόπου κύριο παπᾶ Κωνσταντίνου ὁ καί σκευοφύλαξ, ἐσφραγισμένην καί μέ τήν βοῦλαν τοῦ κοινοῦ εἰς ἀσφάλειαν.

1806 Αὐγούστου 7, Μῆλος.
Οἱ προεστῶτες καί ἐπίτροποι βεβαιοῦν.

1809, Αὐγούστου 7, ἔλαβε τό διάφορον τό δουλευμένον.
1810 καί 1811, Ιουλίου 18, ἔλαβε τό διάφορον γρ. 360.
1818 καί 1819, ἐπλήρωσα τά διάφορα τῆς δπισθεν ὁμολογίας
γρ. 360 Ἀντώνιος Βεργῆς.

Διά τό ἀκοιβές τῆς ἀντιγραφῆς
Ἐν Μῆλω τήν 30 Μαΐου 1834
‘Ο Ἐπαρχος
(Τ.Σ.)
Νικόλαος Ε. Γερακάρης»

$(\alpha_2) \ll T.S.$

Διά τῆς παρούσης ἡμῶν κοινῆς ὁμολογίας δηλοποιοῦμεν ἡμεῖς οἱ κάτωθεν ὑπογεγραμμένοι ως ἐπιστάται τῆς κοινότητος ὅτι ἐλά-
βαμεν δανειακῶς διά χρείαν καί ἀνάγκην τοῦ κοινοῦ μας ἀπό τήν Κυρίαν Πορταΐτισσαν γρόσια χίλια, ἥτοι N. 1000. μέ τό διάφορόν τους τά δέκα ἔνδεκα τόν καθέκαστον χρόνον, ὅθεν ὑποσχόμεθα ὅλοι κοινῶς νά κάμωμεν τήν ἐκπλήρωσιν τόσον ἀσφάλειαν ώσάν εἰς τό διάφορον καί διά βέβαιον τῆς ἀληθείας δεδώκαμεν τήν πα-
ροῦσαν μας ως κοινήν ὁμολογίαν εἰς χεῖρας τοῦ ἐπιτροπικοῦ τοῦ σιόρ Μιχελάκι Ταταράκη, ἐσφαγισμένην μέ τήν βοῦλαν τοῦ κοινοῦ μας εἰς ἔνδειξιν καί ἀσφάλειαν.

Αὐγούστος 1 : 1814
Ιάκωβος Ἀρμένης ως κοινός ἐπιστάτης βεβαιῶ.

1818 καὶ 1819: ἐπλήρωσα τό διάφορον τῆς δπισθεν ὄμολογίας.

Γρ(όσια) 200. Ἀντώνιος Βεργῆς.

Διά τὸ ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς

Ἐν Μήλῳ τὴν 30 Μαΐου 1834

Ο Ἐπαρχος

(Τ.Σ.) Νικόλαος Ε. Γερακάρης»

2) «Ἀριθ. 764

ἐν Μήλῳ

τὴν 9 Οκτωβρίου 1834.

Πρός

τὸ Βασιλικόν Ἐπαρχεῖον Μήλου

Περὶ τῆς Δημοτικῆς ἐκκλησίας κειμένης εἰς τὴν Παλαιὰν Χώραν.

Ἡ κατά τὴν Χώραν τῆς νήσου ταύτης κοινή Ἐκκλησία ἦτον ἀπ' ἀρχῆς τῆς οἰκοδομῆς της Δημοτική καὶ ἐλευθέρα πάσης Ἐκκλησιαστικῆς Ἀρχῆς καὶ τοιαύτη εἶναι μέχρι σήμερον, ἔχουσα περίπου τῶν 60 οἰκογενειῶν κατοίκων τῆς ἐκεῖ Παλαιᾶς Χώρας. Οἱ πρόγονοι μας τὴν ἐποίκισαν μέ διάφορα ἀναθήματα διά τῶν δοπιών ἔξοικονομοῦντο τά ἀναγκαῖα ἔξοδα μέχρι προχθές καὶ αἱ κατ' ἔτος ἐπισκενεῖ αἱ δοπιών ὡς πεπαλαιομένης συνέβησαν.

Τό B(ασιλικόν) Ἐφορεῖον τῆς Νήσου ταύτης, κατέταξεν αὐτήν μέ τά μοναστήρια καὶ ἔξθεσεν εἰς δημοπρασίαν τάς μελίσσας αὐτῆς καὶ τὴν ἐπικαρπίαν τῶν κτημάτων της, χωρίς, ὡς δοκεῖ πρός τὴν Δημογεροντίαν ταύτην, νά διορίζηται τοῦτο δι' Ὅψη(ηλοῦ) B(ασιλικοῦ) Διατάγματος· ἐνεκα τούτου, κρίνει χρέος της ἡ Δημογεροντία αὐτῇ μετά τὴν εἰλημένην ἔκθεσιν, να παρακαλέσῃ τό B(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον νά ἐνεργήσῃ νά χορηγηθῶσι τά ἐκ τῶν μελισσῶν καὶ ἐπικαρπίας εἰσπραχθέντα χοήματα πρός αὐτήν, νά χρησιμεύσουν ὡς πρότερον ἐχρησίμευνον καὶ νά χαίρεται τοῦ λοιποῦ τό δοπιῶν ἡ Δημοτική ἐκκλησία δικαίωμα χαίρονταν. Βέβαια ὅτι καὶ ἡ Αὐτοῦ Μεγαλειότης δέν εὐαρεστήθη ποτέ νά

ύστερης δημοτικά δικαιώματα, ἐν ᾧ μάλιστα εἰσάγει ὅπου δέν
ὑπῆρχον.

Πεπεισμένη ἡ Δημογεροντία αὗτη εἰς τὴν πατρικήν οὐχ ἦττον
δέ καὶ φιλάνθρωπον πρόνοιαν τῆς Α. Μεγαλειότητος τοῦ Σ(εβα-
στοῦ) ἥμων Μονάρχου, ἐλπίζει ὅτι θέλει γένει δεκτή ἡ δέησις
αὐτῆς καὶ ἡ Δημοτική μας ἐκκλησία θέλει μένει Δημοτική διά πα-
ντος.

Ἐύπειθέστατοι	Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
Οἱ Δημογέροντες	Ἐν Μήλῳ τὴν 16 Ὀκτωβρίου 1834
Ἰάκωβος Ἀρμένης	‘Ο Ἐπαρχος
(Τ.Σ.) Ἐμμ. Βασιλείου	(Τ.Σ.) Νικόλαος Ε. Γερακάρης»

3) «Ἀρ. 1867/Διεκ. 1354

Ἐν Μήλῳ τὴν 16 Ὀκτωβρ. 1834

Πρός
τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν τῶν
Κυκλαδων

Περὶ τῆς, κατά τὴν ἐγκαταληφθεῖσαν Παλαιάν Πόλιν τῆς Μήλου,
κοινῆς Ἐκκλησίας τῆς Πορτιανῆς.

Ἄπο τὴν εἰς αντίγραφον ἐσωκλειωμένην ὑπ’ ἀριθ. 764 πρός τό
Ἐπαρχεῖον ἀναφοράν τῆς Δημογεροντίας τῆς Νήσου ταύτης, θεω-
ρεῖ ἡ Β(ασιλική) Νομαρχία τά περὶ τῆς κοινῆς κατά τὴν Παλαιάν
Χώραν ἐκκλησίας ἐπιλεγομένης Πορτιανῆς τῆς ὅποιας τά κτήμα-
τα συμπεριληφθέντα εἰς τὴν κατηγορίαν τῶν διαλιυθέντων Μονα-
στηρίων καὶ Μετοχίων τῆς Ἐπαρχίας ταύτης ἐνοικιάσθησαν δμοῦ
μέ ἐκεῖνα.

Ἐνῷ καθυποβάλλομεν τὴν περὶ τούτουν αἵτησιν τῆς Κοινότη-
τος, κρίνομεν χρέος μας νά παρατηρήσωμεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὴν
Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν ὅτι ἄν καὶ τά κτήματα τῆς μνησθείσης
ἐκκλησίας συμπεριελήφθησαν μετά τῶν μή διατηρουμένων Μονα-
στηρίων, διά τὸν λόγον, δτι ἐνοικιάζοντο πρότερον παρά τῶν ἐφό-

ρων τῶν ἐνταῦθα σχολείων δμοῦ μέ τά κτήματα τῶν διαλυθέντων Μοναστηρίων τῆς Ἀγίας Μαρίνης καὶ τοῦ Ἀγίου Γεωργίου καὶ τά ἐκ τούτων πορίζόμενα ἔχοντις μενον εἰς τὴν πληρωμὴν τῶν διδασκάλων, μολοντοῦτο ἡ ἐκκλησία περὶ οὗ (sic) ὁ λόγος ὑπῆρξεν ὡς πληροφορούμεθα παρά πάντων ἀνέκαθεν δημοτική καθώς καὶ ἥδη εἰσέτι ὑπάρχει μόνη αὐτή εἰς τὴν ἐγκαταλειφθεῖσαν πόλιν τῆς νήσου ταύτης, ὅπου συνοικοῦσι ἐπέκεινα τῶν 50 οἰκογενειῶν, αἱ δόποιαὶ ἐκκλησιάζονται εἰς αὐτήν, ἐπομένως καὶ τά κτήματα τῆς ὑπάγονται εἰς τὴν κατηγορίαν τῶν κοινῶν ἐκκλησιῶν· αὐτό τοῦτο ἐσημειώσαμεν καὶ προλαβόντως εἰς τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν διά τῆς πρός αὐτήν ὑπ' ἄριθ. 944 ἀναφορᾶς μας.

Νομίζομεν δύθεν δτὶ εἶναι δίκαιον νά παραχωρηθῶσιν εἰς τὴν μηνοθεῖσαν ἐκκλησίαν τά μετά τῶν διαλυθέντων μοναστηρίων συμπεριληφθέντα κτήματα τῆς καὶ νά θεωρεῖται τοῦ λοιποῦ ὡς δημοτική χαίρουσα τό δίκαιωμα τῶν κοινῶν ἐκκλησιῶν.

Εὖπειθέστατος
Ο Ἐπαρχος Μήλου
(Τ.Σ.) Νικόλ. Ε. Γερακάρης»

4) Ἅριθ. 8940
Ἐν Ἐρμουπόλει τήν
9 Νοεμβρίου 1834

Πρός τήν Βασιλικήν ἐπί τῶν ἐκκλησιαστικῶν
καὶ τῆς Δημοσίου Ἐκπαιδεύσεως Γραμματείαν
τῆς Ἐπικρατείας.

Περὶ παραχωρήσεως τῶν κτημάτων τῆς ἐκκλησίας Πορτιανῆς
εἰς τήν κοινότητα τῆς Μήλου.

Ἄπό τάς ἐπισυναπτομένας εἰς ἀντίγραφον δύο ἀναφοράς τού
Ἐπαρχείου Μήλου καὶ τῆς Δημογεροντίας πληροφορεῖται ἡ Βασιλική Γραμματεία τά περὶ τῆς Κοινῆς ἐκκλησίας ἐπιλεγομένης ἡ

Πορτιανή. Τήν γνωμοδότησιν τοῦ ἐπαρχείου παρατηρών δικαίαν τολμᾶ νά παρατηρήσω εἰς τήν Βασιλικήν Γραμματείαν, διτὶ πρέπει νά παραχωρηθῶσι τά κτημάτα αὐτῆς εἰς τήν κοινότητα ἀφοῦ προηγουμένως ἀποδειχθῆ διτὶ ἀνήκουσιν εἰς αὐτήν.

Εὐπειθέστατος

Ἐν ἀπονοσίᾳ τοῦ Νομάρχου

‘Ο Διευθυντής

N. Δραγούμης

‘Ο Γραμματεύς»

5) «Ἄρ. Πρ. 6437/2458

*Ἡ ἐπί τῶν Ἐκκλησ. κτλ. Γραμματεία τῆς Ἐπικρατείας.
Πρός τόν Νομάρχην τῶν Κυκλαδων.*

Ἐπί τοῦ ἀριθ. 8940 περὶ τῶν κτημάτων τοῦ ἐν Μήλῳ ἐνοριακοῦ ναοῦ τῆς Πορτιανῆς.

Ἄν ό ἐν Μήλῳ, κατά τήν παλαιάν χώραν, ἵερός ναός, ἐπιλεγόμενος τῆς Πορτιανῆς, ἀνήκει ἀποδεδειγμένως εἰς τήν κοινότητα ἔκεινην, κατά τήν ἀναφοράν τῶν δημογερόντων καί τοῦ ἑπάρχου, τό Νομαρχεῖον δύναται μέν, μετά ἐπανειλημμένας ἐξετάσεις, νά τόν παραχωρήσῃ μετά τῶν ἀπ’ ἀρχῆς ἀνηκόντων εἰς αὐτόν ἀμέσως κτημάτων, ὡς ἐνοριακόν ναόν, εἰς τήν κοινότητα, ὑποχρεοῦται δημος ἡ δημοτική ἀρχή, ἀναδεχομένη τήν διαχείρισιν τῶν κτημάτων τούτων, θεωρουμένων ὡς δημοτική περιουσία, νά διατηρῇ ἀπό τοῦ εἰσοδήματος αὐτοῦ, καθὼς καί πρότερον ἐγίνετο, τό δημοτικόν αὐτῆς σχολεῖον.

Ἐν Αθήναις τῇ 6 Δεκεμβρίου 1834

‘Ο Γραμματεύς

(ὑπογραφή)»

6) «Ἄρ. 812

Ἐν Ἐρμούπολει τῇ

22 Φεβρουαρίου 1835

*Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς
Δημοσίου Ἐκπαιδεύσεως Βασ(ιλικῆν)
Γραμ(ματείαν) τῆς Ἐπικρατείας.*

*Περὶ τῶν ὁμολογιῶν εἰς ὅφελος τῆς ἐκκλησίας ἐν Μήλῳ Πορ-
τιανῆς*

*Παραχωρηθέντος εἰς τήν Κοινότητα τῆς Μήλου τοῦ, κατά τήν
Παλαιάν Χώραν αὐτῆς, κοινοτικοῦ Ναοῦ τῆς Πορτιανῆς, ὁ
Ἐπαρχος Μήλου ἔξαιτεῖται ἥδη τάς διευθυνθεῖσας εἰς ὅφελος τῆς
αὐτῆς ἐκκλησίας ὁμολογίας, τάς ὅποιας ἀπέστειλα διά τῆς, ἀπό 28
Ιανουαρίου ἀναφορᾶς μον. Παρακαλεῖται λοιπόν ἡ Βασ(ιλική)
Γραμματεία νά τάς ἐπιστρέψῃ εἰς τήν Νομαρχίαν διά νά δοθῶσιν
εἰς τήν Κοινότητα.*

*Εὔπειθέστατος
Ο Νομάρχης τῶν Κυκλαδων
Σ. Σκοῦφος
Ο Γραμματεύς
(ὑπογραφή)».*

7) «Αρ. Πρ. 7860/590

*Ἡ ἐπί τῶν Ἐκκλησ. κτλ. Γραμματεία
τῆς Ἐπικρατείας
Πρός τόν Νομάρχην τῶν Κυκλαδων*

*Ἐπί τοῦ ἀριθ. 812, ἐπιστρέφονται τά πρωτότυπα τῶν ὁμολογιῶν
τῆς ἐν Μήλῳ Πορτιανῆς.*

*Αἱ μέν ἀνήκουσαι εἰς τόν ἐν Μήλῳ ναόν τῆς Πορτιανῆς ὁμολο-
γίαι ἐπιστρέφονται διά νά παραδοθῶσιν εἰς τήν δημοτικήν ἀρχήν,
εἰς τήν ὅποιαν ἀνετέθη καὶ τῆς ἄλλης τοῦ ναοῦ τούτου περιουσίας
ἡ διαχείρισις. Περιμένομεν ἐν τούτῳ νά μᾶς πληροφορήσῃ τό
Νομαρχεῖον ἂν συγχρόνως μέ τήν παραχώρησιν τοῦ ναοῦ, ἔλαβε
καὶ τάς ἀπαίτουμένας βεβαιώσεις ὅτι περὶ διατηρήσεως τοῦ Δημο-*

τικοῦ Σχολείου ὑποχρεώσεις τῶν κατοίκων ἐνεργοῦνται κατά τά εἰς τὴν ἀπό 6 Δεκεμβρίου ἔ(τους) π(αρελθόντος) τοῦ ὑπ' ἀριθ. 6437 ἀπάντησιν μας προσδιορισθέντα.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Μαρτίου 1835

*‘Ο Γραμματεύς
(ὑπογραφή)».*

β) *Ἄρνηση παραχώρησης τῆς καμπάνας τοῦ ναοῦ.*

8) «*Ἄρ. 785*

Ἐν Μήλῳ, 10 Δεκεμβρ. 1834

*Πρός
τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον Μήλου*

Διά τῆς ὑπ' ἀριθ. 764 ἀναφορᾶς μας ἐπαραστήσαμεν πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον δτὶ ή εἰς τὴν Παλαιάν Χώραν κειμένη ἐκκλησία ἥτο Δημοτική, ἐλευθέρα πάσος ἐκκλησίαστικῆς ἀρχῆς ἔχονσα περίπου 60 ἐνορίτας κατοίκους τῆς ἐκεῖ Παλαιᾶς χώρας καὶ ἐπαρακαλούσαμεν νά ἐνεργήσῃ νά χορηγηθῶσι πάλιν πρός αὐτήν τά κτήματά της, τά ὅποια συμπεριελήφθησαν μετά τῶν κτημάτων τῶν διαλιθέντων Μοναστηρίων καὶ ἐνοικιάσθησαν, διά νά χορηγεύσωσιν ὡς καὶ πρότερον ἐχρησίμευσον καὶ νά χαίρεται τοῦ λοιποῦ τό ὅποιον χαίρονται αἱ λοιπαὶ ἐνοικιακαὶ ἐκκλησίαι δικαιώματα καὶ ἐν ᾧ ἐπεριμέναμεν νά ἐπιτύχωμεν τῆς δεήσεώς μας, θεωροῦμεν αἴφνης νά εἰδοποιούμεθα διά τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2087 ἐγγράφου του, ἃν εὐαρεστεῖται ή Κοινότης ν' ἀγοράσῃ τὸν κώδονα αὐτῆς, εἰδ' ἄλλως νά τὸν ἀποστείλει εἰς Σύραν καὶ εἰς ἀπάντησιν λέγομεν:

Ἡ ἐκκλησία αὗτη εἶναι Δημοτική ἐνοικιακή, ἡ μόνη ἐκκλησία ὅποῦ σώζεται εἰς τὴν ἐκεῖ Παλαιάν Χώραν, ἡ Χώρα αὗτη δέν ἐρημώθη ὀλοτελῶς, ἀλλά κατοικοῦσιν εἰς αὐτήν μέχρι σήμερον ἔξηντα περίπου οἰκογένειαι, διά τάς ὅποιας οἰκογενείας ἐθεωρήθη εἰς τὴν διαιρεσιν τῶν ἐνοικιακῶν ἐκκλησιῶν ἐνοικιακή καὶ ἐάν δέν

έθεωρεῖτο ώς ἐνοριακή τα κτήματα της βέβαια ηθελον διανεμηθῆ ἀναλόγως εἰς τάς λοιπάς ἐνοριακάς ἐκκλησίας, κατά τὴν δόπιαν ἔξεδωκεν ἐγκύλιον ἡ Ἱερά Σύνοδος. Ὅθεν θεωρουμένη ἡ ἐκκλησία αὐτῇ ἐνοριακή, ἡ Κοινότης δέν στέργει νά ἀγοράσῃ τὸν κώδονα αὐτῆς, οὕτε εὐχαριστεῖται νά τὸν χορηγήσῃ ἐκουσίως νά τὸν ἀποστείλλετε εἰς Σύραν, ἀλλά ζητεῖ καὶ τὴν παραχώρησιν τῶν λοιπῶν κτημάτων αὐτῆς, διά μέσου τῶν δόπιων νά πορίζηται τὰ περὶ καλλωπισμόν ἀναγκαῖα της ἔξοδα, διότι μή ποριζομένη ἐξ ἄλλου τά ἔξοδα της, βέβαια θέλει ἐρημώσει καί τότε οἱ ἐκεῖ κάτοικοι θέλουν μένει ὑστερημένοι ἐκκλησίας, εἶναι δημαρχος πρόθυμη νά τὸν χορηγήσῃ ὁφέποτε ἡ Κυβέρνησις τὸν πληρώσει ἐκτιμώμενον παρά εἰδημόνων.

*Εὐπειθέστατοι
Οἱ Δημογέροντες Μήλου
(Τ.Σ.) Ἐμπι. Βασιλείου
Τάκωβος Ἀρμένης.*

*Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
Ἐν Μήλῳ τὴν 5 Ἰαννουαρίου 1835
‘Ο Γραμματεύς
(Τ.Σ.) Ἐ. Πρασακάης».*

9) «Ἀρ. 2087/Δ. 1625
Ἐν Μήλῳ τὴν 5 Ἰαννουαρ. 1835.

*Πρός τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν
τῶν Κυκλάδων.*

*‘Απάντησις εἰς τὴν ὑπ. ἀρ. 9216 ἀπό 16 Νοεμβρ. 1834
Διαταγήν της, περὶ τοῦ ἐνταῦθα εὑρισκομένου κώδωνος.*

Εἰς τὴν ὑπ’ αριθ. 2916 ὑμετέραν ἀπάντησιν τῆς 16 τοῦ ἀπελθόντος Νοεμβρίου ἀναφέρομεν διτὶ τό Ἐπαρχεῖον ἐπρότεινεν πρός τὴν Δημογεροντίαν Μήλου τὴν περὶ κώδωνος πρότασιν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας, ἥτις ἀποκριθεῖσα διά τοῦ ὑπ’ ἀριθ. 785 ἐγγράφου της ἀναφέρει διτὶ δέν δύναται ἡ Κοινότης οὕτε νά ἀγοράσῃ τὸν Δημοτικόν αὐτῆς κώδωνα, οὕτε στέργει νά τὸν ὑστερηθῆ, ἀντίγραφον δέ τῆς ἀπαντήσεως της ταύτης ἐπισυνάπτομεν παρατηροῦντες

ὅτι περὶ αὐτοῦ πραγματεύονται αἱ ὑπ' ἀριθ. 347, 547, 867 καὶ 1703 πρός τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν ἀναφοράι μας καὶ αἱ ὑπ' ἀριθ. 3593, 4492 καὶ 7473 ἀπαντήσεις τῆς Β. Νομαρχίας, νομίζομεν δέ ὁ κώδων οὗτος ὃν τῆς Κοινότητος τῆς Μήλου, δέν στέργει καὶ νά τὸν ἀγοράσῃ ὡς ἀναφέραμεν, οὕτε πάλιν τὸν παραχωρεῖ. Περιμένομεν δέ, τάς περὶ τοῦ προκειμένου Διαταγάς τῆς Β. Νομαρχίας.

‘Ο εὖπειθέστατος
Ἐπαρχος Μήλου.
(Τ.Σ.) Νικόλαος Ε. Γερακάρης
‘Ο Γραμματεὺς
Ε. Πρασσακάκης»

10) «Ἄρ. 466
Ἐν Ἐρμούπολει
τῇ 29 Ιανουαρ. 1835

Πρός τὴν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ
τῆς Δημοσίου Ἐκπαideύσεως Βασ(ιλικήν)
Γραμματείαν τῆς Ἐπικρατείας.

Ἐπί τοῦ ἀριθ. 6176, περὶ τοῦ ἐν Μήλῳ κώδωνος.

Κοινοποιήσασα ἔγκαιρως ἡ Νομαρχία πρός τὸν Ἐπαρχον Μήλου τὴν, περὶ τοῦ ἐκεῖσε κώδωνος, ἀπό 4 Νοεμβρίου 1834 Διαταγὴν τῆς Βασ(ιλικής) ταύτης Γραμματείας, ἔλαβεν εἰς ἀπάντησιν τὴν ἐσωκλειόμενην ἀναφοράν του, ἐξ ἣς φαίνεται ὅτι οἱ κάτοικοι τῆς νήσου ἐκείνης ἐπιμένουν εἰς τὸ νά κρατήσωσι τὸν κώδωνα χωρίς νά τὸν ἀγοράσωσι, θεωροῦντες αὐτὸν ὡς Κοινοτικόν.

Ἡ Νομαρχία εἶναι γνώμης, ἀφοῦ ἄπαξ ἡ Βασ(ιλική) Γραμματεία διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 647 διαταγῆς τῆς ἔδωσε τὴν ἄδειαν, ὅ ναός εἰς τὸν δόποιον ὁ κώδων αὐτὸς ἀνήκει, νά διατηρηθῇ ὡς ἐνοριακός μετά τῶν κτημάτων του νά μείνει καὶ ὁ κώδων εἰς τὴν Κοινότητα.

΄Αλλ᾽ ἀπόκειται εἰς τὴν Βασ(ιλικήν) Γραμματείαν νά διατάξῃ
τά εἰκότα.

Εὐπειθέστατος
Ο Νομάρχης τῶν Κυκλάδων
Σ. Σκοῦφος.»

11) «Ἄριθ. 7478/411

Ἡ ἐπί τῶν Ἐκκλησ. κτλ. Γραμματεία
τῆς Ἐπικρατείας
Πρός τὸν Νομάρχην Κυκλάδων

Ἐπί τοῦ ὑπ' ἀριθ. 466 περὶ τοῦ ἐν Μήλῳ κώδωνος.

΄Αν ό κατά τήν Παλαιάν Χώραν τῆς Μήλου ίερός ναός μένει
ώς ἐνοριακός, ἔχει δηλονότι ἐνορίαν, καὶ τά ἐν αὐτῷ ίερά σκεύη
ἀποτελώσιν ἐκκλησιαστικήν τοῦ δήμου περιουσίαν, θέλει συμπε-
ριληφθῆ εἰς τήν περιουσίαν αὐτοῦ καὶ ὁ περὶ οὗ ὁ λόγος κώδων
καὶ μένει εἰς τόν ναόν μετά τῶν λοιπῶν αὐτοῦ σκευῶν ἀναφαίρε-
τος: ἄλλως τό Νομαρχεῖον θέλει μᾶς ἀναφέρει, ἀφ' οὗ προσέτι ἐξε-
τάσῃ καὶ πληροφορηθῇ πόθεν ἀφιερώθη καὶ παρά τίνος ἡγοράσθη
ὅ κώδων οὗτος.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 18 Φεβρουαρίου 1835
Ο Γραμματεύς
(ὑπογραφή).».

B. ΜΟΝΑΣΤΗΡΙΑΚΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑΣ

12) «Ἄριθ. 756

Ἐν Μήλῳ τῇν 25 Σεπτ. 1834

Πρός
τό *B(ασιλικόν) Ἐπαρχείον Μήλου.*

Περοὶ τῆς ἐκκλησίας τῆς διαλυθείσης Μονῆς τῆς Ἅγιας Μαρίνης.

Τεσσαράκοντα περίπου οίκογένειαι κατοικοῦσαι εἰς τό μέρος τοῦ Χάλακα ἐκκλησιάζοντο ἄπαξ τῆς ἑβδομάδος εἰς τὴν ἐκκλησίαν τῆς διαλυθείσης Μονῆς τῆς Ἅγιας Μαρίνης καὶ ἐδοξολόγουν τὸν Ὑψιστὸν μὴ ἔχονται εἰς τό μέρος των ἐτέρων ἐκκλησίαν διά νά ἐκκλησιάζωνται.

Ἡδη δέ θεωροῦσα ἡ Δημογεροντία αὗτη ὅτι τό *Βασ(ιλικόν) Ἐπαρχείον* θέλει μεταφέρει τάς ἀγίας εἰκόνας ἐκ τῆς εἰρημένης ἐκκλησίας καὶ διανεύμει ταύτας εἰς τάς ἐνταῦθα ἐνοριακάς ἐκκλησίας καὶ ἐπειδή εἰς τό μέρος ἐκεῖνο δέν ὑπάρχει ἄλλῃ ἐκκλησίᾳ διά νά ἐκκλησιάζωνται αἱ ἔκει κατοικοῦσαι οίκογένειαι καὶ νά μετακομίζωνται ἐνταῦθα διά νά ἐκκλησιάζωνται εἰς τάς ἐδῶ ἐκκλησίας εἶναι ἀδύνατον, διότι κατοικοῦσι μακράν πέντε ὥρας ἀπό τάς λοιπάς κοινωνίας τῆς πόλεως μας, παρακαλεῖ τό *Βασ(ιλικόν) Ἐπαρχείον*, εἰ δυνατόν, νά ἀφήσῃ μόνον τὴν ἐκκλησίαν τῆς διαλυθείσης Μονῆς διά νά ἐκκλησιάζωνται αἱ ἔκει κατοικοῦσαι οίκογένειαι καὶ νά ἀκούνον τουλάχιστον ἄπαξ τῆς ἑβδομάδος τὴν ἴεράν καὶ θείαν μυσταγωγίαν πληρώνονται ἐξ ιδίων των τόν ἴερέα.

*Εὐπειθέστατοι
Οἱ Δημογέροντες Μήλου
(Τ.Σ.) Ἐμ. Βασιλείου
Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς.
Τὴν Σεπτεμβρίου 1834, ἐν Μήλῳ.
Ο Ἐπαρχος
(Τ.Σ.) Νικόλαος Ἐ. Γερακάρης.*

13) «*Ἄρ. 1817/Δ. 1278*

Ἐν Μήλῳ τὴν 27 Σεπτεμβρίου 1832

*Πρός τήν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν
τῶν Κυκλάδων.*

Διεύθυνον αἰτήσεις περὶ παραχωρήσεως τοῦ Ναοῦ τῆς ἐνταῦθα διαλυθείσης Μονῆς τῆς Ἀγίας Μαρίνης εἰς τάς ἐκεῖ παροικούσας οἰκογενείας.

Ἡ δημογεφοντία τῆς Μητροπόλεως ταύτης τῆς Νήσου, διά τοῦ ὑπὸ ἀριθ. 756 ἐγγράφου της 25 τοῦ λήγοντος, τοῦ ὅποιον ἐσωκλείεται ἀντίγραφον, μᾶς ἀνέφερεν ὅτι ἐπειδὴ καὶ εἰς τό μέρος τοῦ Χάλακος, ὅπου κεῖται τὸ διαλυθέν Μοναστήριον τῆς Ἀγίας Μαρίνης ἐνοικοῦσι τινές οἰκογένειες γεωργῶν τὸν ἀριθμὸν τεσσαράκοντα, αἱ ὅποιαι μή ἔχουσαι καμμίαν ἐκκλησίαν ἐκκλησιάζοντο πᾶσαν ἑορτὴν εἰς τὸν παρακείμενον ναὸν τῆς αὐτῆς Μονῆς καὶ ἐπειδὴ διαλυμένου καὶ τούτου δέν ἔχουν πού νά προσφέρωσι τὴν λατρείαν των πρός τὸν Ὅψιστον κατοικοῦσαι πολλάς ὥρας μακράν ἀπό τάς λοιπάς κοινωνίας, παρακαλεῖ νά ταῖς παραχωρηθῇ ὁ εἰρημένος ναός ὡς ἐνοριακός.

Τό Ἐπαρχεῖον, γνωρίζον τὴν θέσιν καὶ τὴν ἐνδεῆ κατάστασιν εἰς τὴν ὅποιαν εὑρίσκονται αἱ οἰκογένειες αὗται, παρατηρεῖ εἰς τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν ὅτι τῷ δηντὶ μή παραχωρουμένου τοῦ ναοῦ τούτου, δέν ἔχουσι πού ἀλλοῦ νά ἐκκλησιάζωνται, ἐπομένως νομίζει καλόν, κατά τὴν ὑπὸ ἀριθμὸν 4256 ἐγκύλιον τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας τῆς 28 Φεβρ., νά παραχωρηθῇ εἰς αὐτοὺς ὁ Ναός οὗτος ὡς ἐνοριακός καθώς καὶ τά ἐν αὐτῷ ἴερά σκεύη, ἄμφια καὶ βιβλία.

Ἡ δέ Β(ασιλική) Νομαρχία, εἰς τὴν ὅποιαν κατά χρέος καθυποβάλλομεν τὴν περὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου αἴτησιν, ἃς πράξη ὅπως ἐγκρίνῃ.

Εὔπειθέστατος
‘Ο Ἐπαρχος Μήλου
(Τ.Σ.) Νικόλαος Ε. Γερακάρης».

14) «Αρ. 8440 Πρός τὴν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν καὶ τῆς
 Ἐν Ἐρμοουπόλει Δημοσίου Ἐκπαιδεύσεως Βασ(ιλικήν)
 τῇ 16 Ὁκτωβρ. 1832 Γραμματείαν τῆς Ἐπιχρατείας.

Αἶτεῖται νά παραχωρηθῇ ὁ Ναός τῆς Ἅγιας Μαρίνης εἰς τάς κατά τὸν Χάλακα Μήλου οἰκούσας οἰκογενείας.

Ἄπο τά ἐπισυναπτόμενα εἰς ἀντίγραφα δύο ἔγγραφα τοῦ Ἐπαρχείου Μήλου καὶ τῆς Δημογεροντίας τῆς Νήσου ἐκείνης, πληροφορεῖται ἡ Βασιλικὴ Γραμματεία τὴν αἵτησιν τῶν κατά τὸ μέρος Χάλακα οἰκουσῶν οἰκογενειῶν Μηλίων περὶ τῆς εἰς αὐτάς παραχωρήσεως τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ ὡς ἐνοριακοῦ, τοῦ διαλινθέντος Μονηδρίου τῆς Ἅγιας Μαρίνης. Η Νομαρχία ἔγκρινουσα τάς παρατηρήσεις τοῦ Ἐπαρχείου, παρακαλεῖ τὴν Βασιλικήν Γραμματείαν κατά τὴν ὑπ' ἀριθ. 2475 ἔγκυηλιόν της εἰς ἀπάντησιν νά διατάξῃ ὡστε νά παραχωρηθῇ δωρεάν διαληφθείς Ἱερός Ναός μέ τά ἐν αὐτῷ δλίγα Ἱερά σκεύη καὶ βιβλία εἰς τὴν εἰρημένην Κοινότητα, ἐν ᾖ διά τὴν πτωχείαν της δέν εἶναι εἰς κατάστασιν οὔτε ν' ἀγοράσῃ αὐτά.

Ἐύπειθέστατος
 Ἐν ἀπονοίᾳ τοῦ Νομάρχου
 Ὁ Διευθυντής
 Ν. Δραγούμης
 Ὁ Γραμματεύς
 (ὑπογραφή)».

Γ. ΘΑΛΑΣΣΙΤΡΑ

15) «Αρ. 612
 Ἐν Μήλῳ τὴν 2 Ιουλίου 1834.

Πρός
 τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον Μήλου.

Περὶ τῆς ἀνακαινίσως τῆς οἰκοδομῆς τῆς Δημοτικῆς Ἐκκλησίας
τῆς Θαλασσίτριας.

Ἐπειδὴ καὶ εἰς τὴν διαιρεσιν τῶν ἐνοριακῶν ἐκκλησιῶν, ἔμεινεν ἐνοριακὴ ἐκκλησία ἡ εἰς Κάστρον κειμένη Δημοτικὴ ἐκκλησία Θαλασσίτρια καλουμένη, διά τούς ἐν αὐτῷ κατοικοῦντας, οὗσα κεντρικωτέρα διά τὴν θέσιν της καὶ εὐρύχωρος, ὡς πρός τούς κατοίκους αὐτοῦ καὶ ἐπειδὴ αὐτῇ εἴναι πεπαλαιωμένη καὶ ἔγγυς νά ἐρειπωθῆ, ἐπαπειλεῖ ἡμέρᾳ τῇ ἡμέρᾳ καὶ τούς ἐν αὐτῇ ἐκκλησιαζομένους καὶ ἐπειδὴ οἱ ἐν αὐτῇ ἐκκλησιαζόμενοι δέν δύνανται ἐξ ἴδιων των να ἀνακαινίσωσιν αὐτήν καὶ μὴ δυνάμενοι νά ἐκκλησιάζωνται εἰς ἄλλας διά τό μακρύ ἀπόστημα αὐτῶν, διά νά ἀποφύγωσιν τὸν κίνδυνον ἐπαρρησιάσθησαν πρός τὴν Δημογεροντίαν ταύτην παρακαλοῦντες αὐτήν νά ἀναφέρῃ πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον να τοῖς παραχωρηθῇ τό χωράφιον τό δόποιον ἔχει ἀφιέρωμα ἀπό τούς κατά καιρόν εὐσεβεῖς, κείμενον εἰς Μανδράκια, νά ἐκποιήσωσι τοῦτο, ὥστε μέ τὴν ἐκποίησιν αὐτοῦ καὶ διά συνεισφορᾶς των νά ἀνακαινήσωσι τὴν ἐκκλησίαν ταύτην.

Ἡ Δημογεροντία αὐτῇ καθυποβάλλουσα ταῦτα πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον, παρατηρεῖ πρός αὐτό ὅτι ἡ ἐκκλησία αὐτῇ δέν ἀπολαμβάνει οὐδεμίαν ὠφέλειαν ἐκ τοῦ χωραφίου τούτου διότι τό καρποῦται ὁ ἐπίσκοπος Μήλου· διά νά μήν ὑπόκεινται λοιπόν εἰς κίνδυνον οἱ ἐν αὐτῇ ἐκκλησιαζόμενοι, εἴναι καλόν νά παραχωρηθῇ παρὰ τῆς Σ(εβαστῆς) Κυβερνήσεως τό κτῆμα τοῦτο, διά νά ἐκποιηθῇ, διότι οἱ ἐνορίτες διλίγοι ὅντες δέν δύνανται νά ἀνακαινήσωσιν αὐτήν καὶ μόνοι τους.

Πρός δέ τούτους νά κρημνισθῶσι καὶ δύο ἄλλα παρεκκλησίδια τά δόποια κεῖνται ἐντός τοῦ Κάστρου διά να χρησιμεύσῃ ἡ ὑλὴ αὐτῶν εἰς τὴν οἰκοδομήν αὐτῆς. Τά παρεκκλησίδια ταῦτα εἴναι δημοτικά καὶ ἀχροτάμεντα.

Ταῦτα ἀναφέρουσα ἡ Δημογεροντία αὐτῇ πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον, παρακαλεῖ αὐτό νά ἀναφέρῃ ταῦτα ὅπου ἀνήκει, διά νά λάβωμεν ἀπάντησιν τῆς παρούσης μας, νά ἐνεργήσωμεν τὴν οἰκοδομήν αὐτῆς πρίν ἔλθει ὁ χειμών.

*Εὐπειθέστατοι
Οἱ Δημογέροντες Μήλου
(Τ.Σ.) Ἰάκωβος Ἀρμένης
Ἐμμ. Βασιλείου*

*Ο Γραμματεύς
Ν. Ταταράκης*

*Διά τό ἀκοιφές τῆς ἀντιγραφῆς
Ἐν Μήλῳ τήν 20 Ιουνίου 1834
Ο Ἐπαρχος
(Τ.Σ.) Νικολ. Ε. Γερακάρης».*

16) «Ἀρ. 6866
Ἐν Ἐρμουπόλει τῇ 14
Ιουλίου 1834

*Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησ. καὶ τῆς Δημοσίου
Ἐκπαιδ. Βασ(ιλικήν) Γραμματείαν τῆς Ἐπικρατείας*

*Περὶ ἀνακαίνισεως τῆς εἰς Μήλον δημοτικῆς ἐκκλησίας ἡ Θαλασ-
σίτοια.*

Εἰς τήν θέσιν τῆς Μήλου τήν ἐπιλεγομένην Κάστρον ὑπάρχει δημοτική ἐκκλησία, Θαλασσίτοια καλούμενη, ἡ δποία ἔμεινε μόνη τῶν ἐνοριακῶν ἐκκλησιῶν. Ἡ ἐκκλησία αὕτη εὑρίσκεται ἥδη εἰς κίνδυνον νά κρημνισθῇ ἐξ αἰτίας τῆς παλαιότητος καὶ σαβρότητός της. Οἱ κάτοικοι συναντούνται τήν ἀνάγκην αὐτήν διά τῆς τοπικῆς ἀρχῆς των, ἐξήτησαν τήν ἄδειαν τῆς ἀνακαίνισεώς της. Ἄλλ. ἐπειδὴ καὶ ὑπάρχουσιν ἐνδεεῖς καὶ δέν εἶναι εἰς κατάστασιν νά ἔξοδευσωσιν ὅλα τά πρός ἀνακαίνισήν της ἀπαιτούμενα δι' ἴδιων των, παρακαλοῦν νά τοῖς παραχωρηθῇ ἡ ἐκποίησις ἐνός χωραφίου, κειμένου εἰς τήν θέσιν Μανδράκια, καὶ ἀνήκοντος εἰς τήν αὐτήν ἐκκλησίαν καὶ ἡ παραλαβὴ τῆς ὑλῆς δύο ἄλλων παρακαλησιδίων δημοτικῶν ὅλως διόλου ἀχρήστων, κειμένων καὶ αὐτῶν ἐντός τῆς περιοχῆς της, διά να δυνηθῶσι βοηθούμενοι ἀπό τά χρήματα, ὅσα ἥθελαν συνάξει ἀπό τήν ἐκποίησιν τοῦ χωραφίου καὶ

τήν ύλην τῶν παρεκκλησιδίων καὶ ἀνασκευάσωσιν αὐτήν, καταβάλλοντες, τά ὑπόλοιπα ἐξ ἴδιων των.

Ἡ αἴτησις τῶν κατοίκων τούτων εἶναι, νομίζω, δικαία, καὶ πρέπει νά συγχωρηθῇ ἡ ἐκπλήρωσίς της, τόσον διότι τά περί ὃν ὁ λόγος χωράφι καὶ παρεκκλησίδια εἶναι ἰδιοκτησία δημοτική, δσον καὶ διότι εἶναι μικράς τιμῆς ἔξι. Ἡ ἔκτασις τοῦ χωραφίου εἶναι εἰς ἑπτά σχεδόν στρέμματα καὶ δύναται νά περέξῃ διά τό μέτριον τῆς ποιότητος τῆς γῆς αὐτοῦ ἐκποιούμενον ἔως 600 δραχμάς, ἥτοι ἐξακοσίας, ἐν ὃ ἡ ἐκκλησία διά ν' ἀνασυσταθῇ ἀπαιτοῦνται κατά τήν γνωμοδότησιν τοῦ ἐπάρχου ἔως 2.000 δραχμάς.

Ἀπόκειται εἰς τήν Βασιλικήν Γραμματείαν ἔχουσαν ὑπὸψιν καὶ τήν ἔγκλειστον ἀναφοράν τῶν Δημογερόντων Μήλου νά διατάξῃ ὅ,τι ἐγκρίνει.

Ἐύπειθέστατος
·Ο Νομάρχης τῶν Κυκλαδῶν
Γ. Πραϊδης.

·Ο Γραμματεὺς
(ὑπογραφή)».

17) «Η Γραμματ. τῶν Ἐκκλησιαστικῶν
Ἄρ. Πρ. 4529 / Δ. 1509

Πρός
τόν Νομάρχην τῶν Κυκλαδῶν.

Ἐπί τοῦ ἀριθ. 6866 περί τοῦ ἐν Μήλῳ ἵεροῦ ναοῦ τῆς Θαλασσίτριας.

Πρίν διοργανισθοῦν οἱ Δῆμοι καὶ ἐξακοιβωθῇ ἡ καθ' αὐτό Δημοτική περιουσία, δέν δυνάμεθα νά ἀποφασίσωμεν τίποτε περί τῆς αἰτήσεως τῶν κατοίκων τοῦ ἐν Μήλῳ Κάστρου, προκειμένης μάλιστα ἐκποιήσεως κτήματος, ἔστω καί μικρᾶς τιμῆς.

Ἐπομένως, ἂν οἱ κάτοικοι νομίζουν δτὶ ἔχονν δικαιώματα ἴδιοκτησίας ἐπὶ τοῦ περὶ οὗ ὁ λόγος χωραφίον καὶ τῶν 2 παρεκ-
κλησιδίων, ἃς καθυποβάλουν ἐν δέοντι διά τοῦ Δημαρχιακοῦ Συμ-
βουλίου τάς ἀξιώσεις των συναδειμένας μέ τάς ἀνηκούσας ἀπο-
δείξεις εἰς τὴν Κυβέρνησιν καὶ ἃς ξητήσουν τότε τὴν ἐκτέλεσιν τῆς
αἰτήσεως των.

Ἐν Ναυπλίῳ τὴν 20 Ιουλίου 1834
‘Ο Γραμματεύς
(ύπογραφή)».

18) «Ἄρ. Πρ. 23/Δ. 24
Ἐν Μήλῳ τὴν 11 Ιουλίου 1836

Πρός τὴν ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν κτλ.
Β(ασιλικήν) Γραμματείαν τῆς Επικρατείας

Περὶ ἀνακαινίσεως τῆς εἰς τόν Δῆμον Μήλου ἐκκλησίας ἡ Θαλασ-
σίτρια.

Τό ἐπισυναπτόμενον ὑπὸ ἀριθ. 633 ἔγγραφον τοῦ πρώην Ἐπαρ-
χείου Μήλου ἐπιστραφέν παρὰ τᾶς Διοικήσεως Σύρου, σπεύδει ἡ
Διοίκησις αὐτῇ νά διευθύνῃ πρός τὴν Β(ασιλικήν) Γραμματείαν
καὶ νά προσθέσῃ τά ἔφεζης.

Ἡ περὶ ἣς ὁ λόγος ἀνακαίνισης τῆς ἐκκλησίας ταύτης εἶναι
ἀναγκαῖα διά τοὺς δημότας τοὺς διαμένοντας εἰς τό Κάστρον τῆς
Μήλου καὶ ἀπαιτεῖται νά γείνη πρό τοῦ χειμῶνος, κινδυνευούσης
τῆς ἐκκλησίας νά κρημνισθῇ. Ὁ προϋπολογισμός τῆς γενησομένης
δαπάνης δέν συμπεριελήφθη εἰς τόν προϋπολογισμόν τοῦ Δήμου,
διότι είχε σταλεῖ πρότερον.

Ἐπομένως διά τὴν ἀνακαίνισιν τῆς εἰρημένης ἐκκλησίας δέν
θέλονταν ἔξοδευθῆ κεφάλαια τοῦ Δήμου, ἀλλά μόνον τό ποσόν τοῦ
ἐκποιηθησομένου κτήματος καὶ ἀπό τὴν ἔκούσιον συνεισφοράν
τῶν κατοίκων ὅ, τι ἥθελε συναχθῆ.

Εύπειθέστατος
Ό Διοικητής Μήλου
Ι. Γ. Λάτρης

«Ο Γραμματεύς
Ε. Κορτέσης»

Ta συνημμένα έγγραφα:

α) «'Αρ. 633/Δ. 509
'Επί τοῦ ἀριθ. 2428 καὶ
ἀπό 21 Μαΐου.
Ἐν Μήλω τὴν 17 Ιουνίου 1836

Πρός
τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν τῶν
Κυκλαδων

Περὶ τῆς ἀνακαινίσεως τῆς εἰς τὸν Δῆμον Μήλου ἐκκλησίας
ἡ Θαλασσίᾳ.

Προσκληθείς ὁ Δήμαρχος Μήλου νά γνωστοποιήσῃ εἰς τὸ Δημοτικὸν Συμβούλιον δσα διαλαμβάνει ἡ ὑπ' ἀριθ. 2428 Διαταγή τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας περὶ τῆς μῆ ἔγκρίσεως τῆς ἀποφάσεως τοῦ αὐτοῦ Συμβουλίου, διεύθυννεν εἰς τὸ Ἐπαρχεῖον τὴν ἀπό 11 τοῦ ἐνεστῶτος ἀπόφασιν τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου ἀφορῶσαν τὴν νομιμότητα τοῦ Δημοτικοῦ κτήματος, διά τὴν ἐκποίησιν τοῦ δοπούν ζητεῖ τὴν ἔγκρισιν τῆς Β(ασιλικῆς) Κυβερνήσεως καὶ τὰ συνοδεύοντα αὐτὴν ἔγγραφα, δηλ. τὴν περὶ τῆς ἴδιοκτησίας τοῦ διαληφθέντος κτήματος ἔνορκον μαρτυρίαν, ἐν ἐλλείψει ἄλλων ἔγγραφων, τὸν διά τὴν ἀνακαίνιον τῆς εἰρημένης ἐκκλησίας προϋπολογισμόν καὶ τὴν περὶ τῶν ἔξόδων αὐτῆς γνωμοδότησιν τῶν ἀρχιτεκτόνων.

Καθυποβάλοντες εἰς τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν τὰ ἀνωτέρω ἔγγραφα, κρίνομεν χρέος μας νά παρατηρήσωμεν ὅ, τι καθ' ἄς ἐλάβαμεν θετικάς πληροφορίας, τό περὶ οὗ ὁ λόγος κτῆμα ἦταν δημοτική περιουσία, ἀφιερωθέν εἰς τὴν ἐκκλησίαν ταύτην παρά τῆς πο-

τέ ἀποθανούσης ἀδιαθέτου Μαρίας Κουτσάβλας. Καθ' ὅσον δέ ἀφορᾶ τὸν εἰς τὸν προϋπολογισμὸν σημειούμενον ἔκούσιον ἔρανον, δέν θέλει ἐπιφέρει κανένα γογγυσμόν, διότι οἱ κάτοικοι τοῦ Δήμου ἔχουν εὐχαρίστησιν ν΄ ἀνακαινισθῆ ἡ ἐκκλησία αὗτη διὰ νά ἐκκλησιάζωνται. Εἶναι δέ ἀνάγκη νά γείνη ἡ ἀνακαινισις αὕτη ὅσον τάχιον ἐντός τοῦ θέρους, διότι παρελθούσης τῆς ἐποχῆς ταύτης, θέλουν μείνη οἱ εἰς Κάστρον Μήλου δημόται χωρίς ἐκκλησίαν, φοριούμενοι νά εἰσέρχωνται εἰς αὐτήν τὸν χειμῶνα καὶ μὴ ἔχοντες ἄλλην.

Παρακαλοῦμεν λοιπόν τὴν *B(ασιλικήν) Νομαρχίαν* νά ἐνεργήσῃ δοσον ἔνεστι τάχιον ὅ, τι περὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου ἐγκρίνει.

Ἐπίτειθέστατος
‘Ο Έπαρχος Μήλου
Ν. Γαζέτης
‘Ο Γραμματεύς
Ε. Κορτέσης»

Ἐπί τοῦ ἀριστεροῦ περιθωρίου ἐπισημειωματικά:

«Ἐπιστρέφεται εἰς τὴν Διοίκησιν Μήλου διά νά ἐνεργήσῃ τά δέοντα· φρονοῦμεν ὅμως ὅτι τό πνεῦμα τῆς ὑπ' ἀριθ. 2428 προσκλήσεως τῆς πανσάσης Νομαρχίας δέν διετηρήθη καὶ νά γίνη ὡς πρός τὴν καταχώρισιν τοῦ.... εἰς αὐτό(;) ἐντός τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ Δήμου.

Ἐν Ερμού(πόλει) Σύρου τὴν α΄ Ιουνίου 1836
Ἐν ἀπονοσίᾳ τοῦ Διοικητοῦ Σύρου.
(ὑπογραφή)».

β) «Τήν 11 Ιουνίου 1836, ἡμέραν Πέμπτην, ὥραν 10 π.μ.

Συνεδριάσαντος τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Δήμου Μήλου κατά πρόσκλησιν τοῦ Δημάρχου, παρουσίᾳ καὶ τοῦ ἴδιου, ἀνεγνώσθη ἡ ὑπ' ἀριθ. 570 τοῦ *B(ασιλικοῦ) Έπαρχου Μήλου* πρός τὸν Δήμαρχον εἰδοποίησις ὅτι δέν ἐνέκρινεν ἡ *B(ασιλική) Νομαρχία*

χία τήν ἀπόφασιν τοῦ Δημοτικοῦ τούτου Συμβουλίου περὶ τῆς οἰκοδομῆς τῆς, κατά τὸ Κάστρον, ἐκκλησίας, ἡ Θαλασσίτρια διὰ τάς ἐν αὐτῇ ἐμπεριεχομένας αἰτίας, τάς ὅποιας προσκαλεῖ νά κοινοποιήσῃ πρός τὸ Δημοτ. Συμβ. καὶ νά καθυποβάλλῃ πρός αὐτόν τάς περὶ τούτου πράξεις του.

Τό Δημότ. λοιπόν τούτο Συμβούλιον καθυποβάλλει ὑπὲρ ὅψιν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας, ὅτι ὁ κατά τὰ Μανδράκια ἀγρός εἶναι ἀφιερωμένος εἰς τήν μνησθεῖσαν ἐκκλησίαν ἀπό τήν Μαρίαν Κουτζάβλαν ἐπιλεγομένην, δέν καθυπέβαλε δέ τάς ἀξιώσεις τῆς ἴδιοκτησίας, μήτε ἀνέφερε περὶ ἔγγραφων νομιμοποιούντων τήν περίστασιν ταύτην, διότι δέν θεωρεῖ μηδένα δι' αὐτόν ἀντιφερούμενον καὶ διότι ἔγγραφα δέν ὑπάρχουν, ἀποθανούσης ἀδιαθέτου τῆς ἀφιερωσάσης τόν ἀγρόν ὡς μηδέν ἔχούσης ἔτερον κτῆμα ν' ἀφήσῃ εἰς ἔτερον, τάς δέ μαρτυρίας ἔκρινε περιττόν νά ζητήσῃ, διότι πάντες γνωρίζουν κτῆμα τῆς ἐκκλησίας τούτου καὶ ἐνάγων περὶ τούτου δέν ὑπάρχει. Ἡδη δέ πρός σαφεστέραν πληροφορίαν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας, τό Δημοτικόν Συμβούλιον, ζητήσαν ἐνώπιον τοῦ ἐπισκοπικοῦ ἐπιτρόπου Μήλου, ἐλαβεν ἐνόρκως ἀπό τοὺς πλεόν παρολίκους τῆς νήσου μαρτυρίας περὶ τῆς προκειμένης ὑποθέσεως, δηλ. καὶ περὶ τῆς ἐκκλησίας ὅτι εἶναι δημοτικὴ καὶ περὶ τοῦ εἰς αὐτήν ἀφιερωθέντος ἀγροῦ. Περὶ παρακλησιδίων μητ' ἀνέφερε, μητ' ἀναφέρει μή θεωροῦν ταῦτα τιμῆς τινός ἄξια.

Δέν συμπεριελήφθη εἰς τόν ἐτήσιον δημοτικόν προϋπολογισμόν, οὔτε τό προκύψον ἐκ τῆς ἐκποιήσεως τοῦ ἀγροῦ ποσόν, οὔτε τά ἀναγκαιοῦντα διά τήν ἀνακαίνησιν τῆς ἐκκλησίας ἔξοδα, ἐλπιζομένης τῆς ἀναπληρώσεως αὐτῶν δι' ἔκουσίων συνεισφορῶν δημοτικῶν καὶ δι' ἔκουσίων ἐπίσης ἐργασιῶν. Ἡδη δέ, κατά τό πνεῦμα τῆς μνησθείσης προσκλήσεως, τό Δημοτικόν Συμβούλιον κατέστρωσε τόν ἐπισυναπτόμενον προϋπολογισμόν, ἐν ὃ σημειοῦνται ἀφ' ἐνός μέρους καὶ διὰ τήν οἰκοδομήν τῆς ἐκκλησίας ἀπαιτούμενης δαπάνης, κατά τήν ἔγγραφον γνωμοδότησιν τῶν κατά τήν νήσον ταύτην ἀρχιτεκτόνων Ίωάννου Καστορινάκη καὶ Ίωάννου Συρμαλάκη, καὶ ἀφ' ἔτερον τό προκύψον ἐκ τῆς ἐκποιήσεως τοῦ ἀγροῦ καὶ τό πρός ἀναπλήρωσιν ἐλπιζόμενον διά συνεισφορῶν, ὡς εἴρηται.

Τό Δημοτικόν Συμβούλιον θεωροῦν ἀναγκαίαν τήν ἔγκαιρον ἀνακαίνησιν τῆς ἐκκλησίας, διότι τόν χειμῶνα μήτε ἰερεὺς, μήτε οἱ χριστιανοὶ τολμοῦν νά εἰσέλθουν εἰς αὐτήν. Θεωροῦν ἐπάναγκες νά ἐκποιηθῇ ὁ ἀγρός διά νά χρησιμεύσῃ διά τήν ἑναρξιν, βέβαιον ὅτι διά τά ἐλλείποντα θέλουν συνεισφέρει τινές δημότες καί ἄλλοι θέλουν δουλεύσει δωρεάν! Παρακαλεῖ καί ἐκ νέου νά παραχωρηθῇ ἡ ἄδεια ἔγκαιρως διά νά προληφθῇ πᾶν ἀπευκταῖον καί διά νά μή μένουν οἱ χριστιανοί ἀνεκκλησίαστοι μή ἔχοντες πλησίον ἐκκλησίαν ἐτέραν.

‘Ο Δήμαρχος νά ἐνεργήση τήν ἀποστολήν τῆς παρούσης πράξεως ὅπου ἀνήκει, συνοδευομένην μέ τά ἐν αὐτῇ διαλαμβανομένα ἔγγραφα.

‘Ο Πρόεδρος
Ιωάννης Βασιλείου

Τά Μέλη
Ιάκωβος Ταταράκης
Ιωάννης Ταταράκης
Νικόλαος Ταταράκης
Μιχαήλ Λ. Ταταράκης
Ιάκωβος Αρμένης

Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
‘Ο Πρόεδρος Ιωάννης Βασιλείου
Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
τῆ αὐτῆς ἡμερομηνία
‘Ο Δήμαρχος
(Τ.Σ.) Ν. Ταταράκης.

‘Ισον ἐξ ἴσου
ἐν Μήλω τήν 17 Ιουνίου 1836
‘Ο Γραμματεύς τοῦ Ἐπαρχείου
Ε. Κορτέσης».

γ) «Σήμερον τήν 7 Ιουνίου 1836, ὥρα 10 π.μ. παρουσιασθέντες
ἐνώπιον τοῦ ὑποφαινομένου ἐπισκοπικοῦ Ἐπιτρόπου Μήλου
κατ’ αἴτησιν τοῦ Δημοτ(ικοῦ) Συμβουλ(ίου) καί τοῦ Δημάρχου

Μήλου, οι ύπογεγραμμένοι μᾶλλον παρόηλικες ἐκ τῶν κατοίκων τῆς νήσου ταύτης, ὡμολόγησαν ἐνόρχως ὅτι πρό πολλῶν χρόνων κρημνηθεῖσα ἡ κατά τὸ Κάστρον ἐκκλησία ἐπιλεγομένη Θαλασσίτρια ἀνακαινίσθη διά μόχθων καὶ ἔξόδων τῶν κατοίκων καὶ ὅτι κατά τὸ 1800 ἑτος ἀποβιώσασα ἄκληρος καὶ χωρίς ἔγγραφον διάταξιν, ἡ Μαρία Κουτζάβλα ἐπιλεγομένη, κάτοικος τῆς νήσου ταύτης, ἀφιέρωσεν εἰς τὴν εἰρημένην ἐκκλησίαν τὸ χωράφιον της κείμενον εἰς τὰ Μανδράκια, διά νά μνημονεύουν τὸ ὄνομά της καὶ τὸ χωράφιον τοῦτο, μετά τόν θάνατον ἐκείνης, ἔμεινεν ἔκτοτε μέχρι τῆς σήμερον εἰς τὴν εἰρημένην ἐκκλησίαν.

Ταῦτα γνωρίζοντες εὐσυνειδότως ὡμολόγησαν.

'Ἐν Μήλῳ τῇ 7 Ιουνίου 1836.

— *A. Βεργῆς*

— Διά τόν ἀγράμματον *Φραγκούλη Μικέλε, M. Μοδινός.*

— Διά τόν ἀγράμματον *Μάρκο Μαρκούτζη, Σερπέρος Μαρκούτζης.*

— Διά τόν ἀγράμματον *Ἀντώνιον Καλλέργην, Χρῖστος Κατηνιτόπουλος.*

— *Τζανῆς Βαλσαμάκης.*

— Διά τόν ἀγράμματον *Θεοδωρῆ Κεντροτᾶ, Σωτήριος Λαμπαδάριος Ράμφος.*

— Διά τόν ἀγράμματο *Γεώργιον Ἰω. Κώμην, Γ.Ν. Ἀφεντάκης.*

— Διά τόν ἀγράμματο *Πέρο Βῆχο, Ἐμμανουὴλ Πιοπινιᾶς.*

— Διά τόν ἀγράμματον *Ἡλίαν Βῆχον, Ἐμμανουὴλ Χιουδάκης.*

— Διά τόν ἀγράμματον *Γεώργιον Κάτρην, Ἀναγνώστης Πειραιώνακης.*

Ἐπικυροῦται τό γνήσιον τῶν ἀνω ὑπογραφῶν καὶ τό αὐτόγνωμον τῶν «διά τοὺς» ἀγραμμάτων.

*'Ἐν Μήλῳ τῇ αὐτῇ ἡμερομηνίᾳ
Ο Ἐπίσκοπικός Ἐπίτροπος Μήλου
Σακελλῆζον Ιατρός».*

δ) »Οι ύπογεγραμμένοι τέκτονες Ιωάννης Καστρινάκης και Ιωάννης Συρμαλάκης, κάτοικοι τῆς νήσου ταύτης, προσκληθέντες παρά τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Δήμου Μήλου καὶ τοῦ Δημάρχου διά νά ἐπεξεργασθοῦμεν καὶ γνωμοδοτήσωμεν περὶ τῶν ἀναγκαιούντων διὰ τὴν οἰκοδομήν τῆς κατά τὸ Κάστρον ἐκκλησίας ἡ Θαλασσίτρια, ἀπήλθομεν ἐπιτοπίως καὶ παρατηρήσαντες τὴν περὶ ἦς ὁ λόγος οἰκοδομήν, γνωμοδοτοῦμεν καθώς ἔγνωρίσαμεν ὅτι διά τὸ ὄλικόν αὐτῆς, ἐπειδὴ ὑπάρχει ὕλη ἐκ τοῦ παλαιοῦ κτηρίου ἀρκετή, θέλει ἐπαρκέσει ὡς ἔγγυστα διά τὸ ὄλικόν δραχμές ὀκτακόσιες, ἀρ. 800, διά δέ τὰ ἡμερομίσθια δλῆς ἐν τέλει τῆς οἰκοδομής δραχμές δύο χιλιάδες διακόσιαι, ἀρ. 2.200. Οὕτω γνωρίζοντες διολογοῦμεν ἐνσυνειδότως καὶ ὑποφαινόμεθα δι᾽ ἐτέρων ὡς ἀγρόψιατοι.

Ἐν Μήλῳ τῇ 11 Ἰουνίῳ 1836.

- Διά τόν ἀγράμματον Ἰωάννη Καστριάχη, Σέρπερος Μαρκούτζης
- Διά τόν ἀγράμματον Ἰωάννη Συνουαλάχη, Ἐμιανούηλ Πιοπινίας

Ἐπικυροῦται τό γνήσιον τῶν ὑπογραφῶν τοῦ Σερπέρου
Μαρκούτζη καί τοῦ Ἐμιλιανούήλ Πιωτινᾶ, τῇ αὐτῇ ἡμερομηνίᾳ.

“Ο Δήμαρχος
(Τ.Σ.) Ν. Ταταράκης».

19) «[Η Γραμματ. Ἐκκλησιαστ.] Πρός
Ἄρ. Πο. 7262 / 1971 τόν Διοικητήν Μήλου.

Περὶ ἀνακαινίσεως τῆς ἐκκλησίας τοῦ Δήμου Μήλου.
Ἄπαντάται εἰς τὴν, ἀπό 11 Ιουλίου καὶ υπ' ἀριθ. 23, ἀναφοράν σας διτ, ἐπειδή ἡ ἐπισκευὴ τῆς ἐκκλησίας εἰς Κάστρον Μήλου θεωρεῖται κατεπείγουσα καὶ ὁ Δῆμος ἔχει πόθεν ἔξοικονομήσει τὰ ἔξοδα αὐτῆς, δίδεται ἡ δι' αὐτήν ἀδεια.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 4 Αὐγούστου 1836
[Ο Γραμματεύς]
(ὑπογραφή)»

Δ. ΘΑΛΑΣΣΙΤΡΙΑ - ΚΟΡΦΙΑΤΙΣΣΑ

20) « Ἀρ. Πρ. 680

Ἐν Μήλῳ, 18 Μαΐου 1837

Πρός τάς Β(ασιλικάς) Γραμματείας, τήν ἐπί τῶν
Ἐσωτερικῶν καὶ ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν

Περί ἐνοικιάσεως τοῦ δημοτ. εἰσοδήματος δύω ἑκκλησιῶν ἐν
Μήλῳ.

Ο Δήμαρχος Μήλου ὑπέβαλε τήν ἐπισυνημμένην εἰς ἀντίγρα-
φων πρᾶξιν τοῦ δημοτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Δήμου του περί τῆς
ἐνταῦθα σημειουμένης ὑποθέσεως ζητῶν τήν ἔγκρισιν αὐτῆς.

Η Διοίκησις νομίζει μέν καλόν καὶ διὰ τὸ διφειλόμενον εἰς τά
θρησκευτικά σέβας καὶ διὰ τήν κοινήν τῶν ἐνοριτῶν εὐχαρίστησιν
ώς πρός τοῦτο καὶ δι' ἄλλους διμοίους λόγους, νά μήν ἐκτίθεται εἰς
δημοπρασίαν τό ἐκ τῶν ἑκκλησιῶν δημοτ(ικόν) εἰσόδημα, ἀλλά νά
διδεται μᾶλλον μέ συμφωνίαν τινά εἰς τούς ἵερεις καὶ κατά προτί-
μησιν τούς τῆς ἐνορίας, ώς ἔκαμε καὶ δι Λήμος Μηλίων εἰς τήν πα-
ρούσαν περίστασιν, ἀλλ ἐπειδή κατά τόν περί Δήμων Νόμον,
ἄρθρ. 112, ἀπαιτεῖται δῆλαι αἱ πωλήσεις ἡ ἐνοικιάσεις ὅπου ουδήπο-
τε μέρους τῆς δημοτ. περιουσίας κτλ. νά γίνωνται ἐπί δημοπρα-
σίας, δέν ἐπροχώρησεν εἰς τήν ἔγκρισιν τῆς πράξεως, πρίν ἔχει ἐπί¹
τούτου τήν ἀνωτέραν γνώμην καὶ ἀδειαν.

Ἐὺπειθέστατος

Ο Διοικητής Μήλου

I. Γ. Λάτρης

Ο Γραμματεύς

A. Γ. Μιονδάκης

Ἐπί τοῦ ἀριστεροῦ περιθωρίου, ἐπισημειωματικά:

«Δ. 1963

Πρός τήν Τεράν Σύνοδον τοῦ Βασιλείου ἐπί ἐπιστροφῆ, διμοῦ
μέ τό ἐπισυνημμένον, διά νά λάβῃ γνῶσιν τῶν ἐνδιαλαμβανομένων
καὶ κοινοποιήσῃ τήν γνώμην της εἰς τήν Γραμματείαν.

Ἐν Ἀθήναις τὴν 26 Ιουνίου 1837
 Ο ἐπὶ τῶν Ἐκκλησιαστ. κτλ. Γραμματεύς
 N. Πολυχωρίδης.

Ἡ συνημμένη Πράξη τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου Μήλου:

«Συνεδρίασις 18 τὴν 10 Μαΐου 1837, ἡμέραν Δευτέρα, ὥρᾳ 10 π.μ.

Εἰς τὴν σημερινὴν συνεδρίασιν τοῦ Δημοτ(ικοῦ) Συμβ(ουλίου) τοῦ Δήμου Μήλου, ἐκαλέσθησαν οἱ Ἱερεῖς, ὅ,τε Σακελίων, Χαροφύλαξ, Ἀρχιμανδρίτης καὶ Δευτερεύων, οἱ εφημερεύοντες εἰς τὰς δύνα Δημοτ(ικάς) ἐκκλησίας, τῆς τε Θαλασσίτριας εἰς Κάστρον καὶ τῆς Κορφιάτισσας εἰς Πλάκαν καὶ παρονσία τοῦ Δημάρχου καὶ τῶν λοιπῶν τοῦ Εκκλ(ησιαστικοῦ) Συμβ(ουλίου) μελῶν, ἔγινεν ἡ συμφωνία τῆς ἐνοικιάσεως τῶν δύών τούτων ἐκκλ(ησιῶν) καὶ ἀπεφασίσθη κατ' ἀρέσκειαν ἀμφοτέρων νά δώσουν οἱ Ἱερεῖς δι' ἑτήσιον ἐνοίκιον τῆς Θαλασσίτριας δρχ. 45 καὶ τῆς Κορφιάτισσας δρχ. 75 νά ἴερουν γοῦν ἐνιαυσίως εἰς τὴν Κορφιάτισσαν, ὡς καὶ τό παρελθόν, καὶ νά λαμβάνουν ἐξ ἀμφοτέρων τῶν ἐκκλ(ησιῶν) δῆλα τά κανονισμένα δικαιώματα καὶ τυχηρά ὡς καὶ πρότερον.

Ἡ ἐνοικίασις αὗτη ἰσχύει δι' ἔνα μόνο χρόνον, ἀρχόμενον ἀπό τὴν 23 τοῦ παρελθόντος Ἀπριλίου, ἡ δέ πληρωμή τοῦ ἐνοικίου ἀμφοτέρων τῶν ἐκκλησιῶν θέλει γίνη κατά τό τέλος τοῦ Ὁκτωβρίου τ.ἔ.

Ο Δήμαρχος νά ἐνεργήσῃ τά περαιτέρω.

Ο Πρόεδρος
 Ιω. Βασιλείου

Τά Μέλη
 N. Ταταράκης
 M. Ταταράκης
 Ιω. Ταταράκης
 Ιακ. Ταταράκης
 Ιάκ. Αρμένης.

Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφής
 Ἐν Μήλῳ τῇ 17 Μαΐου 1837
 (Τ.Σ. Ὁ Δήμαρχος Μήλου
 Ν. Λ. Ταταράκης

“Οτι ἵσον ἐξ ἵσον
 En Μήλῳ 18 Μαΐου 1837
 Ὁ Γραμματεύς
 (Τ.Σ.) Α. Γ. Μιουδάκης

21) « Ἀρ. Πρωτ. 5976
 Ἀριθ. Διεκ. 382
 Ἐν Ἀθήναις τῇν 7 Ιουλ. 1837

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Η ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΟΥ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
 Πρός τὴν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστ. κτλ.
 Β(ασιλικήν) Γραμματείαν τῆς Ἐπικρατείας

Ἐπί τῆς ὑπ' ἀριθ. 13014 / 1963 Διευθύνσεως

Λαβοῦσα ὑπ' ὅψιν ἡ Σύνοδος τό ἀπό 18 Μαΐου πρός τὴν Β(ασιλικήν) ταύτην Γραμματείαν ἔγγραφον τοῦ Διοικητοῦ Μήλου, μετά τῆς ἐν αὐτῷ πράξεως τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου τῆς Νήσου ἐκείνης, καὶ σκεψθεῖσα ἐπί τῶν ἐν αὐτοῖς διαλαμβανομένων, κρίνει εὖλογον ν' ἀπαντήσῃ ὅτι δέν δύναται να γνωμοδοτήσῃ οὕτε ὑπέρ τῆς μᾶς, οὕτε ὑπέρ τῆς ἄλλης περιστάσεως, δηλαδή οὕτε περὶ τῆς ἐπί δημοπρασίας ἐνοικιάσεως τοῦ ἐκ τῶν ἰερῶν τελετῶν καὶ πράξεων εἰσοδήματος τῆς ἐκκλησίας, οὕτε περὶ τῆς ἐπί συμφωνία Ἰδιαιτέρα παραχωρήσεως αὐτοῦ εἰς τοὺς ἰερεῖς. Διότι καὶ τό ἐν καὶ τό ἄλλο εἶναι πρᾶσις τῆς θείας χάριτος καὶ ἐπομένως ἐναντία τῶν ἰερῶν κανόνων, ἀσυμβίβαστος πάντη πρός τὸν ἰερόν σκοπόν τῶν ἐκκλησιῶν καὶ τῶν ἐν αὐταῖς ἰερουνχούντων ἰερέων καὶ ἀνοίγει τὴν θύραν εἰς καταχρήσεις. Καὶ ἐπειδὴ δι τὸ πραξεῖ τό δημοτικόν συμβούλιον Μήλου, ἡμποροῦν νά πράξωσι καὶ ἄλλα δημοτικά συμβούλια, παρακαλεῖται ἡ Β(ασιλική) αὕτη Γραμματεία νά ἐμποδίσῃ τὴν τοιαύτην κατάχρησιν.

Κατά ταῦτα δέ ἀπαντῶσα ἡ Σύνοδος ὡς πρός τό ἀντικείμενον τοῦτο, ἐπιστρέφει καὶ τό ἔγγραφον τοῦ τε Διοικητοῦ μετά τῆς πράξεως τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου τῆς Μήλου.

- δ Κυνουρίας Διονύσιος, πρόεδρος
- δ Ἀττικῆς Νεόφυτος δ Γραμματεύς
- δ Ἀργολίδος Κύριλλος Θ. Φαρμακίδης».
- (Τ.Σ.) † δ πρώην Ἡλείας Ιωνᾶς
- δ Κυκλαδῶν Ἀνθίμος

22) «[Ἡ Γραμματεία τῶν Ἑκκλησ.]
13950/2209

Ἐν Ἀθήναις τήν 22 Ιουλίου 1837
Πρός τήν ἐπί τῶν Ἑσωτερικῶν.

Περὶ ἐνοικιάσεως τοῦ ἐκ τῶν ἑκκλησιῶν δημοτικοῦ εἰσοδήματος.

Ἡ Δημοτική τῆς Νήσου Μήλου Ἀρχή ἐνοικίασεν εἰς δύο ἰερεῖς δύο ἐνοριακάς ἑκκλησίας ἐπί ἐν ἔτος, τήν μέν διά δρχ. 45, τήν δέ διά δρχ. 75.

Ο Διοικητής Μήλου, τοῦ ὅποιου ἡ ἐπί τῆς ἐνοικιάσεως ταύτης ἔγκρισις ἦτον ἀναγκαία κατά τὸν νόμον, παρατηρήσας διτὶ δέν ἥδυνατο να τήν δώσῃ διότι ἡ περὶ ἡς δὲ λόγος ἐνοικίασις δέν ἔγινε διά δημοπρασίας, ἐξήτησεν ὁδηγίας διά τῆς ἀναφορᾶς του τῆς 18 Μαΐου τ.ἔ. τῆς ὅποιας ἐπισυνάπτεται τό πρωτότυπον.

Τό καθ' ἡμᾶς, λαβόντες ὑπ' ὅψιν α) τάς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 112, α) τοῦ περὶ Δήμων νόμου, ἀπαγορεύοντος πᾶσαν, εἴτε πάλησιν, εἴτε ἐνοικίασιν δημοτικῆς περιουσίας μή γινομένην διά τακτικῆς δημοπρασίας, β) τό ἄτοπον ἐνοικιάσεως τοῦ νά γίνωνται τοιαῦται ἑκκλησιῶν ἐνοικιάσεις ἐν δημοπρασίᾳ καί γ) τήν δρθότητα τῶν λόγων τοῦ ἀναφερομένου Διοικητοῦ, ἐνομίσαμεν ἡμέτερον χρέος νά ζητήσωμεν τήν γνώμην τῆς Ιερᾶς Συνόδου. Ἡ Ἐκκλησιαστική αὐτή Ἀρχή ἐθεώρησεν, ὡς φαίνεται, τό πρᾶγμα ὑπό ἄλλην ἔποψιν καί, ὡς θέλετε παρατηρήσει ἐκ τῆς ἐγκλεισμένης

έκθέσεως της τῆς 7 τοῦ παρόντος μηνός, ἀπεφήνατο ὅτι τόσον ἡ ἐπί δημοπρασίας ἐνοικίασις τοῦ εἰσοδήματος τῶν ἐκκλησιῶν, δοσον καὶ ἡ ἐπί ἰδιαιτέρᾳ συμφωνίᾳ παραχώρησις αὐτῶν εἰς Ἱερεῖς, εἶναι πρᾶσις τῆς θείας χάριτος, εἶναι ἐναντία τῶν Ἱερῶν κανόνων, εἶναι πάντη ἀσυμβίβαστος πρό τόν Ἱερόν σκοπὸν τῆς συστάσεως τῶν ἐκκλησιῶν καὶ ἀνοίγει τὴν θύραν εἰς καταχρήσεις.

Τὴν γνώμην ταύτην τῆς Ἱεράς Συνόδου συμμεριζόμενοι ἐν μέρει, διευθύνομεν εἰς ὑμᾶς τά εἰρημένα ἔγγραφα. λέγομεν ἐν μέρει, διότι δέν δυνάμεθα να στερησωμεν τὸν Δῆμον ἀπό τὸν πόρον τῆς ἐνοικίασεως τῶν Δημοτικῶν Ἐκκλησιῶν, δοσον μικρός καὶ ἄν εἶναι ὁ πόρος οὗτος. Πρός ἀποφυγὴν μολοντοῦτο σκανδάλου, νομίζομεν ἀναγκαῖον νά ζητήσῃ ἡ ἐπί τῶν Ἐσωτερικῶν (Γραμματεία) παρά τῆς Α.Μ. τὴν τροπολογία τοῦ 112 ἄρθρου τοῦ περὶ δήμων νόμου, καθόσον μόνον ἀφορᾶ τὴν ἐνοικίασιν τῶν ἐνοριακῶν ἐκκλησιῶν, ὥστε νά μή γίνεται διά δημοπρασίας. Τὴν περὶ τούτου δέ Βασιλικὴν ἀπόφασιν παρακαλεῖσθε νά μᾶς γνωστοποιήσετε ἐν καιρῷ ἐπιστρέφοντες εἰς ἡμᾶς καὶ τά ἐγκλειόμενα ἔγγραφα.

‘Ο Γραμματεύς
(ὑπογραφή)».

23) « Ἀρ. 11332

**ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Η ΕΠΙΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜ. ΤΗΣ
ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ
Πρός τὴν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν.**

Εἰς ἀπάντησιν τοῦ ὑπ’ ἀριθ. 13950 ἔγγραφου σας, λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νά παρατηρήσωμεν ὅτι, ἀντί νά προκαλέσωμεν τροποποίησιν τοῦ ἄρθρου τοῦ περὶ Δήμων Νόμου, νομίζομεν καταληλότερον ὅτι ἡ ἐνοικίασις τῶν ἐνοριακῶν ἐκκλησιῶν νά γίνεται συγκαλούμενων τῶν ἐφημερίων τοῦ Δήμου εἰς τὸ Δημοτικόν κατάστημα καὶ νά παραχωρῶνται εἰς τόν Ἱερέα ἐκεῖνον, δστις ἥθελε προσφέρει περισσότερον ἐνοίκιον καὶ τοιουτορόπως οὕτε δ

Νόμος παραβαίνεται, ώστε γινομένης τῆς ἐνοικιάσεως διά πλειστηριασμοῦ, οὕτε εἰς ἄποτα δίδεται χώρα, ἐκτεθειμένων τῶν ἰερῶν ἀντικειμένων εἰς τὴν δημόσιον ἀγοράν καὶ ἐκτός τούτου προλαμβάνονται αἱ καταχρήσεις αἵτινες ἔπειται νά συμβαίνωσιν, ἃν ἀφεθῇ ἡ ἐνοικίασις τῶν ἐκκλησιῶν εἰς τὸ αὐθαίρετον τῆς Δημοτικῆς Ἀρχῆς ἢ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Ἐπιτροπῶν. Διό ἐάν ἥσθε σύμφωνος μέ τὴν γνώμην μας, παρακαλοῦμεν νά μας διαβιβάσετε τάς παρατηρήσεις σας.

Ἐπιστρέφονται δέ ἐσωκλείστως τά ἐπισυναπτόμενα τοῦ ἐγγράφου σας κατά τὴν αἴτησίν σας.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 29 Ιουλίου 1837
Ο Γραμματεύς
Α. Πολυζωΐδης».

24) «[Η Γραμματεία τῶν Ἐκκλησ.]
13014, 13950, 14413
Ἐπί τοῦ ἀρ. 680

Ἐν Ἀθήναις την 9 Αὐγούστου 1837
Πρός τὸν Διοικητὴν Μήλου.
Περὶ ἐνοικιάσεως τοῦ ἐκ τῶν ἐκκλησιῶν δημοτικοῦ εἰσοδήματος
ἐν Μήλῳ.

Συνεννοηθέντες μετά τῆς ἐπί τῶν Ἐσωτερικῶν Γραμματείας,
ἀπαντῶμεν εἰς τὴν ἀπό 18 Μαΐου ἀναφοράν τοῦ Διοικητηρίου τά
ἔξῆς:

Εἶναι μέν ἀλληλές ὅτι κατά τό ἄρθρον 112 τοῦ περὶ Δήμων νόμου, ὅλαι αἱ πωλήσεις καὶ ἐνοικιάσεις ὅποιουνδήποτε μέρους τῆς Δημοτικῆς περιουσίας πρέπει νά γίνονται ἐπί δημοπρασίας, ἀλλ᾽ εἶναι ἐπίσης ἀληθέστατον ἡ ἐν δημοπρασίᾳ ἐνοικίασις τοῦ ἐκ τῶν ἰερῶν τελετῶν καὶ πράξεων εἰσοδήματος τῆς ἐκκλησίας εἶναι πρᾶσις τῆς θείας χάριτος καὶ ἐπομένως ἐναντίον τῶν ἰερῶν κανόνων καὶ ἀσυμβίβαστος πρός τὸν ἰερόν σκοπόν τῶν ἐκκλησιῶν καὶ τῶν ἐν αὐταῖς ἰερουργούντων ἰερέων.

Διά ταῦτα θέλοντες νά συμβιβάσωμεν τόν νόμον μέ την ἀξιοπρέπειαν τῆς ιερᾶς ἡμῶν θρησκείας, νομίζομεν κατάλληλον νά γίνεται ἡ ἐνοικίασις τῶν ἐνοικιακῶν ἐκκλησιῶν, συγκαλουμένων τῶν ἐφημερίων τοῦ Δήμου εἰς τὸ Δημοτικόν κατάστημα, ἡ δὲ ἐκκλησία νά παραχωρῆται εἰς τόν ιερέα δστις ἥθελε προσφέρει περισσότερον ἐνοίκιον. Οὕτως, οὔτε ὁ νόμος παραβαίνεται, ὡς γινομένης τῆς ἐνοικίασεως διά πλειστηριασμοῦ, οὔτε εἰς ἀτοπήματα δίδεται χώρα ἢν ἔξετιθεντο τά ιερά ἀντικείμενα εἰς δημοπρασίαν ἐν δημοσίῳ ἀγορᾷ. Παρεκτός τούτων προλαμβάνονται διά τοιούτου μέσου αἱ καταχρήσεις, αἵτινες ἔπειται νά συμβῶσιν ἢν ἄλλως, παρά τόν ἀνωτέρω τρόπον, ἐγίνετο ἡ ἐνοικίασις.

‘Ο Γραμματεύς
Α. Πολυζωΐδης»

Κάτωθι τοῦ ἀνωτέρῳ ἐγγράφου:

«2430
ἐπί τοῦ ἀρ. 11322

Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐσωτερικῶν
Σύμφωνοι μέ τήν δόποίαν διά τοῦ ἀπό 29 Ιουλίου τ.ξ. ἐγγράφου
της ἡ Γραμματεία αὕτη ἔξεφρασε γνώμην περὶ τῆς εἰς τήν περίληψιν
σημειουμένης ὑποθέσεως, ἐπεστείλαμεν ἥδη τά δέοντα εἰς τόν
ἀνεχθέντα εἰς ἡμᾶς Διοικητήν Μήλου.

‘Ο Γραμματεύς
Α. Πολυζωΐδης»

Ε. ΣΙΚΙΝΙΩΤΙΣΣΑ

25) «Πρ. Ἀρ. 873: 999
Ἐν Μήλῳ τήν 18 Δεκ. 1836

Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν κτλ.
Β(ασιλικήν) Γραμματείαν τῆς Ἐπιχροατείας

Περὶ τῆς ἐν Μήλῳ ἐκκλησίας ἐπ’ ὀνόματι τῆς Θεοτόκου Σικινιώτισας.

Όφείλω νά γνωστοποιήσω εἰς τήν Κυβέρνησιν, ὅτι ἐκκλησίαι τινές δημοτικάι καί ἰδιόκτητοι, αἱ ὅποιαι ὡς περιτταὶ ἔπρεπε νά κλεισθῶσιν κατά τά περὶ αὐτῶν ἐκ πολλοῦ προδιαταχθέντα ἥ καί ἐκλεισθησαν, εὐρύσκονται ἀνοικταὶ ἀπό τὸν καιρὸν τῶν προκατόχων μου.

“*Ἡδη δέ κάτοικοι τινές τοῦ Κάστρου ἥ τῆς Περιωπῆς (ἥ ὅποια εἶναι ὡς τις ἀκρόπολις τῆς Πόλεως Μήλου) ἐξήτησαν δι’ ἀναφορᾶς νά ἀνοιχθῇ ὡς ἐνοριακή αὐτῶν ἥ ἰδιόκτητος ἐκκλησίᾳ (Κοιμησις τῆς Θεοτόκου, ἐπονομαζομένης Σικινιότισσα), ἐνῶ εἰς τό αὐτό Κάστρον εἶναι καὶ ἄλλῃ ἐκκλησίᾳ δημοτική τῆς Ὑπαπαντῆς, ἐπιλεγομένη Θελασσίτρα. Οἱ λόγοι των εἶναι ὅτι δυσκολεύονται νά καταβαίνουν εἰς τήν Θαλασσίτραν ὡς ἀπέχουσαν ὀλίγον ἀπό τήν γειτονιάν των. Ὁτι ἡ Σικινιώτισσα εἶναι παλαιοτέρα καί δέν ἔπανυσε νά λειτουργῆται, ἐνίστε ἔχονσα ὡς Ἱερέα πτωχόν ἄξιον ἐλέονς καί πατέρα οἰκογενείας. Ὁτι τέλος ἡ Θαλασσίτρα εἶναι ὀλίγον χαλασμένη καί μετά τινα καιρὸν θέλει χρειασθῇ ἐπισκευήν. Ὁ Δήμαρχος ἀντιλέγει πρός ταῦτα ὅτι τό Κάστρον εἶναι μικρόν καί συγκεντρωμένον καί ἀρκεῖ μία ἐκκλησία, ἥ δημοτική, ἥ ὅποια ξημιώνεται ἀπό τήν ἀνοιξιν τῆς ἰδιωτικῆς. Ὁτι ἡ Θαλασσίτρα εἶναι μεγαλυτέρα καί θέλει ἐπισκευασθῆ.*

“*Ἄν της ἡ γνώμη τῆς Κυβερνήσεως εἶναι νά μήν ἀνοίγωνται αἱ περιτταὶ ἥ αἱ ἄπαξ κλεισθεῖσαι ἐκκλησίαι, τότε πρέπει νά κλεισθῇ καί ἡ Σικινιώτισσα. Εἴδε μή ἀρμόζει νά παραβλέψωμεν διά τό ἀσκανδάλιστον, ἀφοῦ μάλιστα καί ὁ ἐπίσκοπος τῆς ἐπαρχίας ἔδοσε τήν ἄδειαν νά λειτουργῆται κατά συγκατάβασιν.*

Οὕτως ἡ ἄλλως προσμένω τάς ἀντικούσας ὀδηγίας τῆς Β(ασιλικῆς) Γραμματείας περὶ τῶν ἐκκλησιῶν τούτων. Προσωρινῶς ἔδοσα τήν ἄδειαν κατ’ αἵτησιν τῶν ἀναφερομένων νά κάμουν τάς ἀκολουθίας τῶν Χριστουγέννων, τοῦ Ἀγίου Βασιλείου καί τῶν Θεοφανείων εἰς τήν Σικινιώτισσαν.

Εύπειθέστατος
‘Ο Διοικητής Μῆλου
Ι. Γ. Λάτρης

‘Ο Γραμματεύς
Α. Γ. Μιονδάκης

26) «[‘Η Γραμματ. τῶν Ἐκκλησιαστ.]
Ἄρ. 10337/131

Ἐν Ἀθήναις τῇ 14 Ιανουαρίου 1837.

Διευθύνεται πρός τὴν Ἱεράν Σύνοδον τοῦ Βασιλείου. Τό καθ’ ἡμᾶς νομίζομεν δτὶ τὸ 4 ἄρθρον τοῦ ἀπό 26 Ἀπριλίου / 8 Μαΐου 1834 ὑπ’ ἀριθ. 12829 Βασιλ. Διατάγματος ἐφαρμόζεται κάλλιστα εἰς τὴν προκειμένην ὑπόθεσιν. Ἐν ἡ Ἱερά Σύνοδος ἔχῃ ἐναντίαν ὡς πρός τοῦτο γνώμην παρακαλεῖται νά τὴν κοινοποιήσῃ εἰς τὴν Γραμματείαν, ἐπιστρέφοντα καὶ τὸ παρόν ἔγγραφον.

‘Ο Γραμματεύς
(ὑπογραφή)»

27) «Ἀριθ. πρωτ. 5538 – 5733
Ἀριθ. Διεκ. 240
Ἐν Ἀθήναις τῇ 4 Μαΐου 1837

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Η ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Πρός τὴν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν κτλ.
Β. Γραμματείαν τῆς Ἐπικρατείας.

Ἐπί τῆς ὑπ’ ἀριθ. 10337/131 Διευθύνσεως.

Ἐπιστρέφοντα σὴ Σύνοδος τὴν ἀναφοράν τοῦ Διοικητοῦ Μῆλου, κρίνει εὐλογον ν̄ ἀναφέρει πρός τὴν Β(ασιλικήν) ταύτην Γραμματείαν, δτὶ ἡ περί ᾧς ὁ λόγος κατά τὴν Μῆλον ἐκκλησία τῆς

Σικινιωτίσσης κατά τάς περί αὐτῆς πληροφορίας τοῦ κατά τήν Ἐπισκοπήν ἐκείνην Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου ἐπειδή ἡ δημοτικὴ ἐκκλησία ἀπέχει δλίγον μακράν καὶ οἱ περί ἐκείνην κάτοικοι χριστιανοί δυσκολεύονται ἐν καιρῷ χειμῶνος διά τήν τοπικήν αὐτῆς θέσιν ν' ἀπέρχονται εἰς αὐτήν ὡς ἐνοριακήν, δύνανται μέν διά τήν εὔκολίαν τῶν περὶ αὐτήν Χριστιανῶν νά ἴερον γωσιν εἰς αὐτήν οἱ Ἱερεῖς, ὅχι δύμως καὶ ν' ἀποκατασταθῇ αὐτῇ καὶ ἐνοριακή, ἐπειδή τοιαύτη εἶναι ἡ δημοτικὴ εἰδημένη ἐκκλησία τῆς Ὑπαταντῆς.

- ὁ Κυνουρίας Διονύσιος Πρόεδρος
- † ὁ Ἀττικῆς Νεόφυτος – ὁ πρώην Ἡλείας Ἰωνᾶς
- ὁ Κυκλαδῶν Ἀνθιμος

‘Ο Γραμματεύς
(Τ.Σ.) Θ. Φαρμακίδης».

Ἐπί τοῦ ἀριστεροῦ περιθωρίου, ἐπισημειωματικά:
«12586 / 1365

Πρός τόν Διοικητήν Μήλου, ἐπί ἐπιστροφῆ, εἰς ἀπάντησιν τῆς ἀπό 18 Δεκεμβρίου π.ξ. ὑπ. ἀρ. 873.999 ἀναφορᾶς του, διά νά ἐνεργήσῃ συμφώνως μέ τά ὑπό τῆς Ἱερᾶς Συνόδου γνωμοδοτούμενα.

‘Ἐν Ἀθήναις τήν 5 Μαΐου 1837
Ο ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστ. κτλ. Γραμματεύς
Α. Πολυζωϊδης».

28) «Ἀρ. Πρ. 773

Ἐπί τοῦ ὑπ' ἀριθ. 12586/5 Μαΐου

Ἐν Μήλῳ τῇ 22 Ιουλ. 1837

Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν κτλ.
Β(ασιλικήν) Γραμματείαν τῆς Ἐπικρατείας

Περὶ τῆς ἐν Μήλῳ ἐκκλησίας τῆς Θεοτόκου Σικινιώτισσας.

Ἐνεργήσασα ἡ Διοίκησις ἐπί τῆς ἐνταῦθα σημειουμένης ὑποθέσεως κατά τὴν γνωμοδότησιν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καὶ τὴν ἐπισημειώσιν τῆς Β(ασιλικῆς) Γραμματείας, ἐπιστρέφει τὴν ἀναφοράν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καθώς διετάχθη.

Ο Γραμματεύς
Α. Γ. Μιουδάκης

Εὐπειθέστατος
Ο Διοικητής Μήλου
Δ. Κυριακίδης

ΣΤ. ἍΓΙΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΠΛΑΚΩΝ ἌΓΙΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΖΕΦΥΡΙΑΣ

29) «Ἀρ. 573.602

Πρός τὸ Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον Μήλου.

Τά περαιτέρω τῆς οἰκοδομῆς τοῦ, εἰς τό χωρίον Πλάκες, ἀνεγειρομένου Ναοῦ, ἐμποδίσθησαν συνεπείᾳ τῶν ἀπαντομένων ἐγγράφων ὑμῶν. Ἐκ τῆς ἐπισυνημμένης ὅμως ἀναφορᾶς τῶν κατοίκων τοῦ εἰρημένου χωρίου παρατηρεῖτε, κ. Ἐπαρχε, διτὶ ἡ μόνη ἀνάγκη τοῦ νά ἐκπληρώσῃ τά θρησκευτικά των καθήκοντα ἐκίνησεν αὐτούς τοῦ νά ἐπιχειρισθῶσι τὴν οἰκοδομήν ταύτην καὶ ἔξιδιων ἐξόδων χωρίς νά ἔχωσιν ἀπαίτησιν συνδρομῆς ἄλλου τινός. Τοῦ διτὶ δέ εἰς τό εἰρημένον χωρίον ὑπάρχει ἀνάγκη τοιαύτης οἰκοδομῆς καὶ ἔκ τῆς ἀποφάσεώς των ταύτης τοῦ ν^ο ἀνεγείρωσι Ναόν ἔξιδιων ἐξόδων ἐξάγεται καὶ ὑμεῖς αὐτός κ. Ἐπαρχε καλῶς γινώσκητε, διότι ὑπέρ τάς 50 οἰκογενείας ὀλίγας ήμέρας τοῦ ἔτους ἐκκλησιάζονται.

Ἐκ τούτων λοιπόν πεποίθαμεν διτὶ θέλετε ἐνεργήση τά δέοντα

κ. Ἐπαρχε, ὅπως ἀποπερατωθῇ ἡ ἐπιχείρησις αὕτη καὶ τῇ ἀδείᾳ τῆς προϋποταμένης ἀρχῆς.

Ἐν Μήλῳ τὴν 16 Ὀκτωβρίου 1852

Εὐπειθέστατος

Ο Δήμαρχος

Α. Αρμένης

Διά τὴν ἀντιγραφήν

Ἐν Μήλῳ τὴν 18 Ὀκτωβρίου 1852

Ο Γραμματεύς τοῦ Ἐπαρχείου

(Τ.Σ.) Γ. Φραγκούλης»

Συνημμένη ἡ ἀναφορά τῶν κατοίκων τοῦ χωρίου Πλάκες:

«Ἐν Μήλῳ τῇ 12 Ὀκτωβρίου 1852

Πρός τὸν κ. Δήμαρχον Μήλου.

Μᾶς ἐπροσκαλέσατε κύριε Δήμαρχε κατά συνέπειαν τῆς ὑπ' ἀριθμ. 1461 διαταγῆς τοῦ Β(ασιλικοῦ) Ἐπαρχείου Μήλου νά παύσωμεν τῆς ἀρξαμένης ἐν τῷ χωρίῳ μας οἰκοδομῆς τοῦ ἀνεγειρομένου ναοῦ καὶ νά σᾶς πληροφορήσωμεν πού βασιζόμενοι ἐπεχειρίσθημεν τοῦ ἔργου καὶ ἂν ἔγιναν σχέδια καὶ πρώτολογισμός τῆς δαπάνης καὶ ἂν πρό πάντων πρὸν νά λάβωμεν ὑπ' ὅψιν τὰ προκύπτα προσκόμματα εἰς τὸν κατά τὸ χωρίον Τριοβασάλων οἰκοδομηθέντα διὰ ν' ἀνταποκριθῶμεν ὥσπαντως...

Ἐφ' ὀλῶν λοιπὸν τούτων ἀπαντῶντες ὑμῖν σᾶς ἀναφέρομεν τὸ ἀκόλουθα, τά ὅποια ἀφοῦ θέσετε ὑπ' ὅψιν τοῦ Σ(εβαστοῦ) Ἐπαρχείου πεποιθάμεν ὅτι δέν θέλομεν ἐμποδισθῇ τῆς προόδου τῆς οἰκοδομῆς ἀφοῦ μάλιστα ἡδη εὑρισκόμεθα περὶ τὸ ἥμισυ. Γνωρίζετε κάλλιστα κ. Δήμαρχε, ὅτι μή ὑπάρχοντος εἰς τό χωρίον μας ναοῦ, ἐκκλησιαζόμεθα πρό πολλῶν ἐτῶν, οἱ μέν ἡμίσεις εἰς τὸ κατά τὸ χωρίον Τριοβασάλον τοῦ Ἅγιου Σπυρίδωνος ἀπέχοντος τοῦ ίδικοῦ μας χωρίου πλέον τοῦ τετάρτου τῆς ἄρας, οἱ δέ εἰς τὸν κα-

τά τήν κωμόπολιν Πλάκα τῆς Γεννήσεως τήν αὐτήν ἀπόστασιν μέτον τοῦ Τριοβασάλου ἔχοντος. Ὡς ἐκ τῆς ἀποστάσεως δέ ταύτης, κατά τό πλεῖστον χρονικόν διάστημα καὶ μάλιστα κατά τάς χειμερινάς ὥρας εὑρισκόμεθα εἰς τήν ἀνάγκην ἢ νά καταβρεχώμεθα προσερχόμενοι εἰς τάς εἰρημένας ἐκκλησίας πρός ἐκπλήρωσιν τῶν θρησκευτικῶν μας χρεῶν ἢ νά φαινώμεθα ἐλλειπεῖς, δύνας τούτο ὡς ἐπί τό πλεῖστον συμβαίνει· καί τούτο μέν ἐγίνετο, ἄν καὶ μέγιστην μας ἀπαρέσκειαν, ἔως οὗ ὁ τοῦ χωρίου μας πληθυσμός ἦτο μικρότατος, ἥδη δ' ὅτι ὑπέρ τάς 50 ἀριθμούμεθα οἰκογενείας καὶ ὅτι διασκεφθέντες, ὅτι μέ τάς οἰκείας ἡμῶν δυνάμεις ἡμποροῦμεν νά φέρωμεν εἰς πέρας, ἄνευ τῆς συνδρομῆς ἄλλου τινός, καὶ πρέπον ἐνομίσαμεν νά μήν ἀνεγείρωμεν ἀνάλογον τῶν δυνάμεών μας ναόν πρός θεραπείαν τῆς πρωτίστης τῶν ἀναγκῶν πάσης κοινωνίας. Προϋπολογίσταντες λοιπόν τήν δαπάνην εἰς δραχ. 1800 συμπεριλαμβανομένων εἰς αὐτήν καὶ αὐτῶν τῶν γενησομένων δωρεάν προσωπικῶν ἐργασιῶν ἐπεχειρίσθημεν τῆς οἰκοδομῆς, ἀξιοῦντες ὅτι ἔδει νά λάβομεν πρός τούτο ἄδειαν ἀρχῆς· δύσον δ' ἀφορᾶ τά παρεγκύψαντα προσκόμιματα εἰς τόν ἐν τῷ χωρίῳ Τριοβάσαλον ἀνεγερθέντα ναόν, δέν τά ἐλάβομεν ὑπ' ὅψιν, καθ' ὅτι ἐνταῦθα δέν θέλει λάβει χώραν παρεκτός τῆς ἐγκαινιάσεως, τήν δοπίαν δέν ἀμφιβάλλομεν ὅτι ἡ Διοικ(ητική) ἀρχή θέλει διευκολύνει παριστάνοντα δόπου δεῖ δ, τι ἀναπόφευκτος ἦτο ἡ ἀνέγερσις εἰς τό χωρίον μας ἐνός ναοῦ.

Περαινομεν δέ κύριε Δήμαρχε, ὅτι ἀφοῦ ὑποβάλλετε τήν παρούσαν μας πρός τόν κύριον Ἐπαρχον, μέ τάς δεούσας παρατηρήσεις, ὅχι μόνον δέν θέλει σᾶς προσκαλέση νά μᾶς ἀπαγορέυσετε τοῦ νά προοδεύσωμεν εἰς τήν ἀποπεράτωσιν τῆς οἰκοδομῆς, ἄλλα μάλιστα καὶ θέλει σᾶς παραγγείλει νά προτρέψητε.

·Υποσημειούμεθα εὐσεβάστως
εὐπειθέστατοι
Οἱ κάτοικοι τοῦ χωρίου Πλακῶν

—Διά τούς ἀγραμμάτους Πέρο Νῖνον, Γεώργιον Γιαννούλη
Νῖνον, Έμμη. Νῖνον καὶ Βασίλη Νῖνον, Δ. Ζ. Ρώρης.

—Διά τούς ἀγραμμάτους Ζαννῆ Μάλη, Πέρο Α. Μάλη, Νικολό^ς
Ζέπον Μάλη καὶ Βασίλη Μάλη, Ιάκωβος Καμακάρης.

—Διά τούς ἀγραμμάτους Φραγκιό Κάτρη, Μανοῦσον Μ.
Βῆχον, Στρατήν Ιωάνν. Νίνος, Γεώγιος Κυρίτζης».

30) « Ἀρ. 22

Τό Δημοτικόν Συμβούλιον τῶν Μηλίων ἐν τῇ αὐτῇ συνεδριάσει τῆς 30 Νοεμβρίου τ. ἔ. παρόντων τῶν μελῶν κυρίων Εὐστρ.
Νοστράκη, Γ. Μπάου, Μ. Μοδινοῦ, Α. Π. Ραπανάκη, Γ. Ξιδού,
Ἀνδρ. Λ. Βήχου, Π. Νίνου καὶ Γ. Μ. Βήχου, παρουσία καὶ τοῦ Δημάρχου, ἔλαβεν ὑπ' ὄψιν τό ὑπ' ἀριθμ. 1702 ἔγγραφον τοῦ Β(ασιλικοῦ) ἐπαρχείου ἔχον διπισθόγραφον τὴν ὑπ' ἀριθ. 7394 διαταγήν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας Κυκλάδων ἐνδιαλαμβάνοντα τά περὶ τῆς οἰκοδομῆς τοῦ εἰς τό χωρίον Πλάκες ἀνεγειρομένου Ναοῦ, διτι
τό Συμβούλιον ἀπαιτεῖται ν̄ ἀναλάβῃ τὴν ὑποχρέωσιν τοῦ νά φοντίσῃ οὐ μόνον περὶ τῆς ἀναπληρώσεως τῶν τυχόν ἀπαιτούμενων πρός ἀποπεράτωσιν τῆς οἰκοδομῆς, ἀλλά καὶ περὶ τῆς διατηρήσεως καὶ φωταγωγίας τοῦ εἰρημένου Ναοῦ.

Προχωρήσαν λοιπόν εἰς τήν συζήτησιν, παρατηρεῖ ὅτι ἐπειδή καὶ οἱ κάτοικοι τοῦ εἰρημένου χωρίου δι' ἀναφορᾶς των ἀνέλαβον εἰς βάρος των τὰ περὶ τῆς οἰκοδομῆς καὶ ἀποπερατώσεως τοῦ Ναοῦ ἔξοδα, ἐπειδή καὶ ὁ Ναός καὶ ἡ εἰς τό χωρίον τοῦτο ἔγερσίς του εἶναι ἀδιαφιλονίκητος μή ὑπάρχοντος τοῦ μέρους ἐκείνου ὃπου πρέπει νά ἐκκλησιάζωνται οἱ κάτοικοι.

διά τὰ τά τό Συμβούλιον ἀποφαίνεται παμψηφεί ὡς ἀκολούθως:

α) ἀναλαμβάνει εἰς βάρος του τά περὶ τῆς συντηρήσεως καὶ φωταγωγίας τοῦ εἰρημένου Ναοῦ ἔξοδα.

β) Παραχωρεῖ τάς εἰκόνας τοῦ εἰς τό χωρίον Ζεφυρίας ὑπάρχοντος ἀχρήστου δημοτικοῦ ναοῦ τοῦ Ἅγίου Χαρολάμπου.

γ) Τό Συμβούλιον ἐπιφυλάττεται ν̄ ἀποφανθῆ δι' ἐτέρας πράξεως του περὶ τῆς ἀναπληρώσεως τῶν τυχόν ἀπαιτησομένων πρός ἀποπεράτωσιν τῆς οἰκοδομῆς ἔξοδων, ἢν ἡ ἀνάγκη τό καλέσῃ.

Εἰς τόν κύριον Δῆμαρχον ἀνατίθεται ἡ ἐνέργεια τῶν περαιτέρω.

Ἐν Μήλῳ τῇ 30 Νοεμβρίου 1852

*Ο Πρόεδρος
Εὐστ. Νοστράκης*
*(Τ.Σ.) Διά τήν ἀντιγραφήν
τῇ 7 Δεκεμβρίου 1852*
*Ο Δῆμαρχος
Α. Αρμένης*

*Τά Μέλη
Γ. Μπάος
Μ. Μοδινός
Α. Π. Ραπανάκης
Διά τούς ἀγραμμάτους
Γ. Ξιδοῦ
΄Ανδρ. Λ. Βῆχον
Π. Νίνον
Γ. Μ. Βῆχον Δ. Ε. Ρόρης.*

31) «Ἄριθ. 78

Πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον Μήλου.

Λαβών ύπ' ὅψιν τό ύπ' ἄριθ. 1805 ἔγγραφον του, γνωμοδοτῶ
ὅτι, εἰς τό κατά τό χωρίον Πλάκες, εἶναι ἀνάγκη νά ἐπιτραπῇ νά
ἀνεγερθῇ καὶ περαιωθῇ ἡ ἐπιχειρισθεῖσα οἰκοδομή τοῦ Ἱεροῦ
Ναοῦ, διότι εἰς τούς κατοίκους τοῦ χωρίου εἶναι δύσκολον καί μά-
λιστα ἐν καιρῷ χειμῶνος, νά ἐκκλησιάζωνται εἰς τόν Ναόν τῆς
Πρωτευούσης τῆς ἐπαρχίας ἢ εἰς ἐκείνους τῶν ἄλλων χωρίων.

*Ἐν Μήλῳ τήν 12 Φεβρουαρίου 1853
Ο ἐπισκοπικός ἐπίτροπος Μήλου.
Ν. Ἀφεντάκης πρεσβύτερος.*

32) «Ἄρ. Πρ. 49

Διεκ. 30

Ἐν Ἀθήναις τῇ 14 Ἀπριλ. 1853

*ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΛΟΣ
Ο ΣΥΡΟΥ ΚΑΙ ΤΗΝΟΥ
ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ*

*Πρός τήν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν
Κυκλάδων.*

Ἐπιστρέφων τά, διά τοῦ ἀπό 18 Μαρτίου ὑπ' ἀριθ. 1425 ἐπισημειωματικοῦ ἐγγράφου τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας ταύτης ἐπισταλέντα μοι ἔγγραφα, περὶ ἀνεγέρσεως Ναοῦ κατά τὸ χωρίων Πλάκες τῆς Μήλου, γνωμοδοτῶ ὡνα ἀνεγερθῆ ὁ εἰρημένος Ναός εἰς τό διαληφθέν χωρίον Πλάκες, καθόσον ἡ πρός τοῦτο ἀνάγκη ὑπάρχει ὅμολογουμένη.

Ταῦτα διά τήν ἐνέργειαν τῶν περαιτέρω.

*‘Ο Μητροπολίτης
(Τ.Σ.) † ὁ Σύρου καὶ Τήνου Δανιήλ».*

33) «Ἄρ. Πρ. 2974

Ἐν Ἐρμοντόλει τῇ 28 Ἀπριλ. 1853

O NOMARΧΗΣ ΚΥΚΛΑΔΩΝ

*Πρός
τό Υπουργεῖον τῶν Ἑκκλησιαστικῶν*

Περὶ ἀνεγέρσεως ναοῦ εἰς τό χωρίον Πλάκες τοῦ Δήμου Μήλου.
(Χαραλάμπους)

Οἱ κάτοικοι τοῦ χωρίου Πλάκες τοῦ Δήμου Μήλου, διά τῆς ἐγκλείστου ἀναφορᾶς πρός τόν Δήμαρχον, ἐξαιτοῦνται τήν ἄδειαν τοῦ νά περαιώσωσιν ὃν Ἱρξαντο οἰκοδομοῦντες ναόν, λίαν ἀναγκαῖον πρός ἐκπλήρωσιν τῶν θρησκευτικῶν καθηκόντων των, ἀπό τά δοπία ἄχρι τοῦδε ἐμποδίζοντο διά τήν ἔλλειψιν ναοῦ.

Ἐπειδή δέ ἡ τε Λημοτ. ἀρχή ἀναλαμβάνει τήν φροντίδα τῆς δια-

τηρήσεως τοῦ Ναοῦ καὶ τῆς ἀναπληρώσεως τῆς τυχόν ἀναγκαίας πρός ἀποπεράτων τῆς οἰκοδομῆς δαπάνης καὶ ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Σύρου καὶ Τήνου γνωμοδοτεῖ ὑπέρ τῆς ἀνεγέρσεως τοῦ Ναοῦ, ὡς γίνεται δῆλον ἐκ τῶν συνημμένων ἔγγραφων, παρακαλῶ τὸ Ὑπουργεῖον να δώσῃ τὴν ἀναγκαίαν ἄδειαν.

Εὐπειθέστατος
‘Ο Νομάρχης
(ὑπογραφή)».

34) «[‘Υπουργεῖον Ἐκκλησιαστικῶν κλπ.]

2354/1244

ἐπί τοῦ ἀριθ. 2974

Ἐν Ἀθήναις τῇ 5 Μαΐου 1853

Πρός τὸν Νομάρχην Κυκλαδῶν

Περὶ ἀνεγέρσεως Ναοῦ εἰς τὸ χωρίον Πλάκες ἐν Μήλῳ.

Κατά τὸ ἔγγραφον ὥμαν 28 τοῦ παρελθόντος μηνός, λαβόντες ὑπ’ ὅψιν καὶ τὰ εἰς αὐτό ἐπισυνημμένα, κυρίως δέ τὴν ὑπ’ ἀριθ. 22 πρᾶξιν τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Δήμου Μηλίων καὶ τὴν ὑπ’ ἀριθ. 47 γνωμοδότησιν τοῦ Σ(εβασμιωτάτου) Μητροπολίτου Σύρου καὶ Τήνου, ἐπιτρέπομεν τὴν ἐκ βάθρων ἀνέγερσιν ναοῦ κατά τὸ χωρίον Πλάκες τοῦ εἰλημένου Δήμου.

Ἀνακουνώσατε ταῦτα διὰ τοῦ ἀρμοδίου Ἐπάρχου εἰς τὴν Δημοτικήν Ἀρχήν τοῦ δήμου Μηλίων καὶ καταστήσατε ταύτην προσεκτικήν τόσον εἰς τὰ περὶ τῆς εὐρυθμίας καὶ τῆς στερεότητος τῆς οἰκοδομῆς, καθὼς καὶ εἰς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν περὶ τῶν ὑπαρχουσῶν ἐν γένει διατάξεων.

‘Ο ‘Υπουργός
(ὑπογραφή)».

Z. ΑΓΙΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΖΕΦΥΡΙΑΣ

35) «Πρός τό, ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν, Σ(εβαστόν) Ὑπουργείον.

Εἰς τὴν Νῆσον μαζ, καὶ ἴδιως εἰς τὴν κωμόπολιν τῆς Ζεφυρίας, ἐν ᾧ οἱ ὑποφαινόμενοι κατοικοῦμεν, ὑπάρχει, κύριε Ὑπουργέ, ὁ περικαλής καὶ μόνος Ναός τοῦ Ἀγίου Ἱερομάρτυρος Χαραλάμπους, τὸν ὅποιον οἱ πατέρες ἡμῶν δι' ἀδρῶν ἀνακαινίσαντες ἐνορεύουμεθα.

Ἐπειδή δέ, κύριε Ὑπουργέ, οἱ κάτοικοι τοῦ χωρίου Πλακῶν, ἀνακαινίσαντες νέον Ναόν, ύστεροι μένοι δέ Ἱερῶν ἐπίπλων, ἔζητησαν παρά τῆς Δημοτικῆς ἀρχῆς τὰ τοῦ ἀναφερομένου. Κατεφύγομεν παρακαλοῦντες θερμῶς αὐτήν νά μήν ἐνδώσῃ εἰς τὴν αἴτησίν των διότι, πρῶτον μέν δέν ἔχομεν ἔτερον Ναόν, οὐδὲ τά μέσα τοῦ νά μεταβάμεν εἰς τὴν Πόλιν καίτοι ὑπάρχοντες ἵκανοι ἐνορεύομενοι.

Διά ταῦτα παρακαλοῦμεν θερμῶς τό Σ(εβαστόν) Ὑπουργεῖον νά μήν ἐπιτρέψῃ τὴν ἄδειαν ταύτην τοῦ νά ἀφαιρεθῶσι τά Ἱερά σκευή καὶ ἡ εἰκὼν τοῦ ἀναφερομένου Ναοῦ καί ἐπομένως νά διατάξῃ ἐντόνως τό Σ(εβαστόν) Ὑπουργεῖον νά μήν ἐπιβάλῃ ἡ Δημοτική Ἀρχή χειρα ἐπί τοῦ Ἱεροῦ τούτου ναοῦ, διότι εἶναι μέγιστον ἄδικον. Ἐπομένως θέλει ἐπιφέρει μέγιστα καὶ δυσχερῆ παράπονα ἐκ μέρους τῶν κατοίκων τῆς Ζεφυρίας.

Εὐέλπιδες δήτι ἡ αἴτησίς μας αὕτη θέλει εἰσακονισθῇ.

Ὑποσημειούμεθα εὐσεβάστως.

Οἱ κάτοικοι τοῦ χωρίου Ζεφυρία.

- | | | |
|-------------------|-------------------|---------------------------|
| - Σ. Κυπρέος | - Σ. Μαυράκης. | - Π. Κρεμηδόνη. |
| - Μ. Μπίνος. | - Σ. Μιτρινός. | - Κωνσταντίνος Ζανιδάκης. |
| - Ι. Φρενάζιας. | - Κ. Ζάγαρη. | - Α. Πυτῆς. |
| - Ι. Κολοβός. | - Α. Μαρτζελιάνης | - Α. Ἀντρούσιανος. |
| - Σ. Στράτης. | - Α. Ρόμη. | - Φ. Ἀντρούσιανος. |
| - Δ. Μπουρδούμης. | - Δ. Κυριάκου. | - Μ. Σιδέρης. |
| - Ν. Κοντογιάννη. | - Θ. Κουρέλας. | - Γ. Τζερόνης. |
| - Ν. Μπίνος. | - Ι. Σταθάκης. | Διά τούς ἀγραμμάτους. |
| - Μ. Κτιστάκη. | - Ι. Χαριτάκης. | Διμή(τριος;) Πυρπινός. |

- *H. Φραντζεσκάκη.* - *B. Βορδόνης* *Ιωάννης Πανόριος*
Τ. Κώστα Βελετāς.

*Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς.
Ἐν Μήλῳ την 31 Αὐγούστου 1853.
Ο Πάρεδρος τοῦ χορίου Ζεψυρίας
Σ. Κυπρέος».*

Ἐπί τῶν περιθωρίων τοῦ ἀνωτέρῳ ὑπομνήματος οἱ διαταγές:

α) «[Υπουργεῖον Ἐκκλησιαστικῶν].

2599

Ο Νομάρχης Κυκλάδων, λαβών γνῶσιν τῶν ἐνδιαλαμβανομένων, προσκαλεῖται νά ἔξετάσῃ καί μᾶς ὀναφέρει ἐν τάχει, ἐάν ὁ περί οὗ ὁ λόγος Ναός τοῦ Ἀγίου Χαραλάμπους εἶναι καί ἐνοριακός, τούτεστιν ἀνήκων εἰς τὴν Κοινότητα ἡ εἴναι ναός διαλελυμένου τινός μοναστηρίου ἢ μετόχιον μοναστηρίου καί ποίου; νά διατάξῃ δέ συγχρόνως τὴν ἀρμοδίαν Ἀρχήν, ἵνα τά πράγματα τοῦ περὶ οὐ ὁ λόγος ναοῦ μένωσιν, εἰς ἣν ἥσαν ἐξ ἀρχῆς κατάστασιν, μέχρις οὐ λαβόντες τάς διά τῆς παρούσης ζητούμενας πληροφορίας, ἀποφανθῶμεν ἐν γνώσει περὶ τοῦ πρακτέου. Νά ἐπιστραφῇ πρός ήμᾶς τό παρόν.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 14 Σεπτεμβρίου 1853
Ο ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστ. κλπ. Ὅπουργός
(ὑπογραφή)».

β) Ἀριθ. 7103

Διευθύνεται, ἐπί ἐπιστροφῆς, πρός τὸν Ἐπαρχὸν Μήλου διά νά ὑποβάλῃ ἐν τάχει εἰς τὴν Νομαρχίαν μετ' ἀκριβῆ ἔξετασιν τάς ζητούμενας παρὰ τοῦ Ὅπουργείου πληροφορίας, διατάττων νά μένωσι τά ἱερά σκεύη κλπ. τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Ἀγίου Χαραλάμπους εἰς ἣν ἥσαν ἐξ ἀρχῆς κατάστασιν μέχρις οὐ ἀποφανθῆ περὶ τούτων τό Ὅπουργεῖον τῶν Ἐκκλησιαστικῶν.

Ἐν Ἐρμ(ουπόλει) Σύρου τήν 21 Σεπτεμβρίου 1853.
 Ὁ Νομάρχης Κυκλάδων
 (ὑπογραφή)».

36) «Ἄριθ. Πρ. 1447

Ἀπάντησις εἰς τήν ὑπ. ἀριθ. 7103
 ἐπισημειωματικήν Διαταγήν της.
 Ἐν Μήλῳ τήν 2 Ὀκτωβρίου 1853

Πρός
 τήν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν Κυκλάδων.

Ἀπαντῶν εἰς τήν ἀπέναντι διαταγήν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας πληροφορῶν αὐτήν, ὅτι ὁ περὶ οὗ γίνεται ὁ λόγος εἰς τήν ἀντεπιστελλομένην ἐσωκλείστως ἐπισημειωματικήν διαταγήν, Ἱερός Ναός εἶναι ἐνοριακός ἀνήκων εἰς τήν κοινότητα τοῦ Δήμου Μηλίων καὶ ὁ μόνος ὅστις ὑπάρχει διά τοῦς ἐκκλησιαζομένους τοῦ χωρίου κατοίκους. Ἐάν λοιπόν ἀφαιρεθῶσι τά ἐν αὐτῷ Ἱερά σκεύη κτλ. καὶ μετακομισθῶσιν εἰς τόν νεόδμητον ναόν τοῦ ἐτέρου χωρίου Πλάκαις, ἐκτός τοῦ ὅτι οἱ κάτοικοι τῆς Ζεφυρίας μένουν ἄνευ ἐκκλησίας, ἐπομένως καταστρέφεται μία λαμπρά οἰκοδομή, ἥτις δι ἀδορῶν ἔξόδων τῶν προπατόρων των ὡκοδομήθη καὶ εὐτρεπίσθη καὶ ἥτις θαυμάζεται ὡς ἀρχαιότης παρά τῶν ἐπισκεπτομένων τήν ἀρχαίαν τῶν Μηλίων Πόλιν.

Εἶμαι ὅθεν γνώμης νά μένη εἰς ἦν ἥδη ὑπάρχει κατάστασιν ὁ εἰρημένος ναός, οἱ δέ κάτοικοι τοῦ χωρίου Πλάκαις νά φροντίσωσι δι ἴδιας δαπάνης περὶ τῆς διακοσμήσεως καὶ εὐπρεπείας τοῦ νεοδμήτου Ναοῦ τοῦ χωρίου των. Ἡ Δημοτικὴ ἀρχή διετάχθη νά μήν ἐπιτρέψῃ τήν μετακόμισην τῶν Ἱερῶν σκευῶν κλ. τοῦ μνησθέντος Ιεροῦ Ναοῦ, συμφώνως με τά διαταχθέντα.

Ἐὺπειθέστατος
 Ὁ Ἐπαρχος Μήλου.
 (ὑπογραφή)».

37) «Ἄριθ. 8138

Ἐπί τοῦ ὑπ. ἀρ. 4708 τῆς

14 Σεπτεμβρ. τ.ἔ.

Ἐν Σύρω τῇ 4 Νοεμβρ. 1853

Πρός

τό Υπουργεῖον τῶν Ἑκκλησιαστικῶν.

Περὶ τοῦ ἐν Πλάκαις χωρίου τῆς Μήλου νεοδμήτου Ναοῦ.

Ἐπιστρέψαν τήν ἐπισημειωματικῶς διαπεμφθεῖσαν μοι ἀναφοράν κατοίκων τινῶν τοῦ χωρίου Ζεφυροία τοῦ δήμου Μήλου ἔξαιτουμένων νά μήν ἐπιτραπῇ, ἡ εἰς τόν ἐν Πλάκαις νεόδμητον Ναόν, παραχώρησις τῶν ἐπίπλων κλπ. τοῦ ἐν τῷ χωρίῳ αὐτῶν ἰεροῦ Ναοῦ δ Ἀγιος Χαράλαμπος, ὑποβάλλω ἔγκλειστον τήν ὑπ' ἀριθ. 1447 τῆς 2 Οκτωβρίου τ.ἔ. ἀναφοράν τοῦ Ἐπάρχον Μήλου ὑποστηρίζοντος τήν αἵτησιν αὐτῶν ὡς δικαίαν. Τήν γνώμην τοῦ Ἐπάρχον συμμερίζεται καὶ ἡ Νομαρχία.

Εὔπειθέστατος

Ο Νομάρχης Κυκλαδων
(ὑπογραφή).

38) «[Υπουργεῖον Ἑκκλησιαστ. κλπ.]

5899/3217

ἐπί τοῦ ὑπ' ἀριθ. 8138

Ἐν Ἀθήναις τῇ 12 Νοεμβρίου 1853.

Πρός τόν Νομάρχην Κυκλαδων.

Περὶ τοῦ ἐν τῷ χωρίῳ Ζεφυροίας τοῦ Δήμου Μηλίων Ιεροῦ Ναοῦ.

Κατά τό ἔγγραφον σας 4 μηνός μεσοῦντος, λαβόντες ὑπ' ὅψιν

καὶ τὴν εἰς ἡμᾶς ὑποβλήθεισαν ὑπ' ἀριθ. 1447 ἀναφοράν τοῦ ἐπάρχον Μήλου ἀποδεχόμεθα καθ' ὀλοκληρίαν τὴν ὑμετέραν γνώμην περὶ τῆς διατηρήσεως τοῦ τε ἐν τῷ χωρίῳ Ζεφυρίας τοῦ Δήμου Μηλίων Ἱεροῦ Ναοῦ τοῦ Ἅγιου Χαραλάμπους καὶ τοῦ ἐν αὐτῷ τῷ Ναῷ ὑπάρχοντος διακόσμου. Σᾶς παρακαλοῦμεν δέ νά ἐπαναλάβετε εἰς τὴν Δημοτικήν Ἀρχήν Μήλου τὴν ἥδη δοθεῖσαν αὐτῇ ἀπό τόν Ἐπαρχον παραγγελίαν ἵνα μή μετακινηθῇ τι τῶν ἐν τῷ ειρημένῳ Ναῷ, ἀλλά νά μένωσι ταῦτα εἰς ἣν ἐξ ἀρχῆς ἦσαν κατάστασιν, διότι εἶναι οὐ μόνο ἀποεπέξ, ἀλλά καὶ ἀσφέρες τό ν' ἀφαιρεθῇ αὐτός ὁ περιβλεπτος ναός τὴν εὐπρέπειάν του.

‘Ο ‘Υπουργός
(ὑπογραφή)».

39) «[‘Υπουργεῖον τῶν Ἑκκλησ.]

5901

Ἐν Ἀθήναις τῇ 12 Νοεμβρίου 1853

Πρός τὸν Σεβασμιώτατον Μητροπολίτην Σύρου καὶ Τήνου.

Ἴνα λαβών γνῶσιν τῶν διαλαμβανομένων εἰς τὴν παροῦσαν καὶ εἰς τά ἐν αὐτῇ ἐπισυνημμένα, ἰδίως δέ εἰς τὸν τελευταῖον παράγραφον τῆς ἀναφορᾶς τοῦ Ἐπάρχου Μήλου, ἐνεργήσῃ, ὅ, τι ἐκ τῶν καθηκόντων αὐτοῦ πρός διευκόλυνσιν τῆς ἐκπληρώσεως τῶν θρησκευτικῶν ἀναγκῶν τῶν κατοίκων τοῦ περὶ οὗ ὁ λόγος χωρίου, συνεννοούμενος καὶ μέ τὴν ἀρμοδίαν Διοικητικήν Ἀρχήν τὴν προϊσταμένην τοῦ Δήμου Μηλίων, διότι τὸ Δημοτικόν Ταμεῖον τὸ συνάγον τὰ εἰσοδήματα τῶν κτημάτων τῆς ἐνοριακῆς ἐκκλησίας δῆθείλει νά δαπανᾷ καὶ διά τὴν εὐπρέπειαν καὶ φωταγωγίαν αὐτῆς καὶ διά τὴν συντήρησιν τοῦ ἐν αὐτῇ ἐφημερεύοντος ίερέως.

‘Ο ‘Υπουργός
(ὑπογραφή)».

Ἐπί τοῦ Ἰδίου ἐγγράφου καὶ τά ἔξῆς:

«3217

Πρός τόν Νομάρχην Κυκλαδων

Ἐπί τοῦ ἀριθ. 8137, περὶ τῆς ἐν τῷ χωρίῳ Ζεφυρίᾳς
τῆς Μήλου ἐνοριακοῦ ναοῦ τῆς Πορτιανῆς.

Κοινοποιοῦμεν εἰς ὑμᾶς ἐν ὅπισθιογράφῳ τά κατά συνέπειαν τοῦ ὑμετέρου ἐγγράφου 4 μηνός μεσοῦντος ἐπισταλέντα πρός τόν Σεβασμιώτατον Μητροπολίτην Σύρου καὶ Τήνου περὶ τῆς κάτωθι ὑποθέσεως, δπως ἔχῃ γνῶσιν τῶν ἡδη διαταχθέντων ἡ Νομαρχία μεθ ἡς μέλλει νά συνεννοηθῇ ἐν καιρῷ ὁ εἰρημένος ἵεροφράγης περὶ τοῦ διαρκοῦς ἐφημερίου τῆς Ἐκκλησίας καὶ περὶ τοῦ ἐκ τῶν εἰσοδημάτων αὐτῆς ἐτησίου ἐπιδόματος εἰς αὐτόν τόν ἐφημέριον...

‘Ο Υπουργός
(ὑπογραφή)».

40) «Πρός τό Σ(εβαστόν) Ἐκκλησιαστικῶν Υπουργεῖον.

‘Ο εὐπειθής ὑποφαινόμενος ἐπίτροπος τοῦ κατά τό χωρίον Πλάκες τοῦ Δήμου Μήλου νεοδμήτου ναοῦ, κατ’ ἐντολήν τῶν συνδημοτῶν καὶ κατοίκων τοῦ εἰρημένου χωρίου παρακαλῶ ἡδη διά τῆς παρούσης, δπως μᾶς ἐπιτραπῇ τοῦ νά λάβωμεν τάς κατά τό χωρίον Ζεφυρία τοῦ αὐτοῦ Δήμου εἰς τόν ἐπαπειλούμενον νά πέση τοῦ Ἀγίου Χαραλάμπους ναόν ἀποκειμένας τρεῖς ἵεράς εἰκόνας, καθόσον καὶ ἀποροῦν οἱ ορθέντες νά κατασκευάσωσι νέας καὶ ἐκείνας βλέπονται ἐπαπειλούμενας καθ’ ἐκάστην ὑπό τῶν διαρρηχθέντων τοῦ οἰκοδομήματος τοίχων καὶ ἀλειτουργήτους, ἀπεριποιήτους κλπ. μενούσας. Ἐστέ δέ βέβαιος Σ(εβαστέ) Υπουργέ ὅτι οὐδεμία ἀδικία γίνεται εἰς τούς κατοίκους τοῦ χωρίου ἐκείνουν, καθόσον ἔχουν ἐκκλησίαν πολλῷ μεγαλειτέραν τῆς περὶ ἡς ὁ λόγος (Ἀγίου Χαραλάμπους), ἥτις καὶ ἐνίστε λειτουργεῖται καὶ ἥτις

ἴσως γινώσκητε κατά τήν χορηγιότητα, τόν ἵερόν κόσμου κτλ. ἐκ τῶν σπανίων τοῦ Αἰγαίου εἶναι ἡ λαμπροτέρα τῆς Νήσου, ἀφ' ἔτερου δέ μεγάλως θέλετε δικαιώση τά τῷ δόντι δίκαια τῶν δυστυχῶν καὶ ἀπόρων συνδημοτῶν μου παράπονα, ἢν εὐαρεστηθῆτε νά ἐπιτρέψετε τό τοιοῦτον, καθόσον ἐκ τοῦ στερήματος τῶν πρός ζωὴν συνεισφέραντες ὥκοδόμησαν ἐκκλησίαν ἵνα ἐπιτελῶσι καὶ οὗτοι ἐν αὐτῷ, δύως καὶ οἱ λοιποί χριστιανοί, τά πρός θεόν χρέη των, ἵνα ἀποφεύγωσι τάς δυσκολίας τῶν μεταβάσεων των εἰς ἔτεραν, πλέον τῆς ήμαστείας ἄρας, ἀπέχουσαν καὶ ἵνα οὕτω πολλῶν δυσαρέστων καὶ θλιβερῶν ἀπομακρύνονται, ἀπερ ο κατά τάς βαπτίσεις, τήν ἐγκυμοσύνην, τούς κινδύνους τοῦ χειμῶνος συνεχῶς συμβαίνουσι. Τά τοιαῦτα Σ(εβαστέ) Ὑπουργέ βλέπουσα ἡ ἐκεῖ ἐκκλησιαστική ἀρχή μᾶς περεκίνησεν εἰς ἐπιχείρημα τοιοῦτον, ὅπερ τό Δημοτικόν μας Συμβούλιον ἐνέκρινε καὶ διά τῆς ὑπ' ἀριθ. 22 πράξεως του ὑπεσχέθη συνδρομήν καὶ παραχώρησιν τῶν περί ὃν ὁ λόγος ἀγίων εἰκόνων, ἵνα ἀκολούθως τό Σ(εβαστόν) Ὑπουργεῖον διά τῆς ἀπό 5 Μαΐου π.ἔ. καὶ ὑπ' ἀριθ. 2354 διαταγῆς του ἐκύρωσε καὶ τήν ἐν βάθρων ἀνέγερσιν ναοῦ ἐπέτρεψε. Καὶ ὅμως μέ... τοσαῦτα (δι' εἰσηγήσεων ἴσως τινῶν Ζεφυριωτῶν) ἐμποδίσθη ἡ παραχώρησις τῶν εἰκόνων ὑπό τῆς Δημοτικῆς Ἀρχῆς, τό δέ ἔργον μένει ἀτελές ἔως σήμερον, οἱ δέ γογκυσμοί καὶ τά παράπονα τῶν δυστυχῶν κατοίκων τοῦ χωρίου μου δόημέραι αἰξάνουν.

Διά ταῦτα λοιπόν σᾶς παρακαλῶ Σ(εβαστέ) Ὑπουργέ ὅπως δόσητε τή προστασίαν σας πρός ἀποπεράτωσιν τοῦ ἔργου, ὑπ' ὅψιν μάλιστα ἔχοντες ὅτι εἰς Ζεφυρίαν μόλις εἰκοσι ψυχαί εὑρίσκονται πλέον, καθόσον οἱ λοιποί ἔνεκα τῶν δυστυχημάτων τοῦ δυσκραοῦς κλίματος ἀνεχώρησαν, ἐνῷ εἰς Πλάκας κατοικοῦν τριακόσιαι καὶ πλέον.

Αθήναι 12 Μαρτίου 1854

Ἐύπειθέστατος
Ο ἐπίτροπος τοῦ κατά τό χωρίον Πλάκες
τῆς Μήλου νεοδημήτου Ναοῦ.
Ιάκωβος Καμακάρης Ι.».

[Έπισημειωματικά στήν, ἀπό 12–3–1854, ἀναφορά τοῦ Ἰακώβου Καμακάρη, πρός τό Ὑπουργεῖο Ἐκκλησιαστικῶν]

«611.

Ἄν καὶ δέν ἔχομεν ἀφορμήν ν' ἀνακαλέσωμεν ἢ κανόνα τροπολογήσωμεν τά πρός τόν Νομάρχην Κυκλάδων ἐπισταλέντα διά τῆς ὑπ' ἀριθ. 5899 (12 Νοεμβρίου π.ἔ.) διαταγῆς μας, ἀλλ' ὅμως διευθύνομεν τὴν παροῦσαν πρό τόν ἴδιον Νομάρχην, ἵνα ἔξετάσας, πληροφορήσῃ ἡμᾶς, ἐάν ἀληθῶς ὁ κατά τό χωρίον Ζεφυρία Ιερός Ναός τοῦ Ἀγίου Χαραλάμπους εἶναι (καθά δ ἀναφέρων ἐκθέτει) ἐτοιμόρροπος καὶ ὑπάρχει κίνδυνος τῆς καταπτώσεως του καὶ ἐάν, ἔνεκα τῆς ἐπιφύσου καταστάσεως τῆς οἰκοδομῆς του, μένει ἀλειτούργητος καὶ ἀπεριποίητος.

Τῆς ἀφορμῆς δέ ταύτης δραττόμενοι, παραγγέλλομεν εἰς τό Νομαρχεῖον νά ἐνεργήσῃ τά ἔξης:

α) νά δηλώσῃ εἰς τόν ἀναφέροντα διά τοῦ ἀρμοδίου Ἐπάρχου, ὅτι οὐδεμίαν ἴκανότητα εἶχεν ἢ ἔχει ν' ἀναφέρεται εἰς τάς Πολιτικάς Ἀρχάς περὶ ὑποθέσεως ἀνηκούσης εἰς τόν Δῆμον. Καί μέλος τοῦ τοπικοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου ἂν εἴναι τυχόν, ὥφειλε νά γνωρίζῃ ὅτι τά Συμβούλια ταῦτα εἰσί, κατά τόν Νόμον, ὑπάλληλοι τῆς Δημοτικῆς Ἀρχῆς παρά τῆς ὅποιας διοιρίζονται καὶ πρός αὐτήν καὶ μόνην, ὡς προϊσταμένην, αὐτευθύνονται τάς αἰτήσεις των.

β) νά ὑπομνήσῃ εἰς τήν Δημοτικήν Ἀρχήν τοῦ Δήμου Μηλίων, ὅτι κάτοικοι τινές τοῦ χωρίου Πλάκες ἀνήνεγκον πρός αὐτήν διά τῆς ἀναφορᾶς των 12 Ὁκτωβρίου 1852, τοντέστιν ὅτι «διασκεψθεῖντες ὅτι μέ τάς οἰκείας ἡμῶν δυνάμεις ἡμποροῦμεν νά φέρωμεν εἰς πέρας τό ἔργον, ἄνευ τῆς συνδρομῆς ἄλλου τινός, ἀπρεπῆ ἐνομίσαμεν νά μήν ἀνεγείρωμεν ἀνάλογον τῶν δυνάμεων μας Ναόν» κτλ., πρός δέ καὶ ὅτι αὐτός δ Ἅγια Μηλίων διά τῆς πρός τόν Ἐπαρχον ἀναφορᾶς του 16 Ὁκτωβρίου 1852, ὑπ' ἀριθ. 573.602 διεβεβαίωσεν εἰπών ὅτι ἡ ἀνάγκη τῆς ἐκπληρώσεως τῶν θρησκευτικῶν καθηκόντων ἐκίνησε τούς κατοίκους νά ἐπιχειρίσωσιν τήν οἰκοδομήν τοῦ ναοῦ «καί ἔξι ἰδίων ἔξόδων, χωρίς νά ἔχωσιν ἀπαίτησιν συνδρομῆς ἄλλου τινός».

γ) νά κάμη συγχρόνως εἰς αὐτήν ταύτην τήν Δημοτικήν Ἀρχήν τήν παρατήρησιν, διά τινα λόγον μέ τήν ύπ' ἀριθ. 22 (30 Νοεμβρίου 1852) πρᾶξιν τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου, ἐχαρακτηρίσθη ὡς ἄχοηστος ὁ τοῦ Ἅγιον Χαραλάμπους Ναός, ὁ δοτοῖς κατά τάς νεωτέρας πληροφορίας τοῦ ἐπαρχείου (2 Οκτωβρίου 1853, ύπ' ἀριθ. 1447) παριστάται ὡς λαμπρότατα ὕκοδομημένος καί ηὐτερεπισμένος καί ὡς ἀρχαιότατος θαυμαζόμενος παρὰ τῶν ἐπισκεπτομένων τήν ἀρχαίαν τῶν Μηλίων πόλιν.

Νά ἐπιστραφῇ πρός ήμᾶς ἡ παροῦσα μέ τήν κοινοποίησιν τῶν ἔνεγγηθέντων καί μέ τάς πληροφορίας τάς διά τοῦ πρώτου παραγράφου τῆς παρούσης ήμῶν διαταγῆς ζητουμένας.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 16 Μαρτίου 1854
Ο Ὑπουργός τῶν Ἐκκλησιαστικῶν κλπ.
(ὑπογραφή)».

«Ἀρ. Πρ. 754

Διευθύνεται, ἐπὶ ἐπιστροφῇ, πρός τόν Ἐπαρχον Μήλου
ἴνα ἐκτελέσῃ τά διαταττόμενα.

Ἐν Ἐρμούπολει τῇ 11 Μαΐου 1854

Ο Νομάρχης
(ὑπογραφή)».

Σημείωση

Σέ ὅμοιο μέ τό ἀνωτέρῳ ἔγγραφο τοῦ Ὑπουργοῦ, μέ ἀριθ. 7655/611/16-3-1854, σημειώνεται στό ἀριστερό περιθώριο:

«Καμακάρης I.

Περὶ παραχωρήσεως εἰκόνων κτλ. εἰς τόν Ναόν τοῦ χωρίου Πλάκες τῆς Νήσου Μήλου».

41) «Πρός τό σεβαστόν Ὑπουργεῖον τῶν Ἐκκλησιαστικῶν.

Οἱ ταπεινῶς ὑποφαινόμενοι κάτοικοι τοῦ χωρίου Πλάκες Δή-

μου Μήλου, ἔνεκα τῆς οὐ μικρᾶς ἀποστάσεως τοῦ χωρίου μας ἀπό τά λοιπά χωρία καὶ τῶν ἐκ τούτων ἀνυπερβλήτων δυσκολιῶν ἃς ὑφιστάμεθα κατά τὸν χειμῶνα διά νά ἐκκλησιαζόμεθα εἰς μίαν τῶν ὑπαρχούσαν εἰς τὰ λοιπά χωρία ἐκκλησιῶν, παρεκαλέσαμεν τὴν ἐνταῦθα ἐκκλησιαστικὴν ἀρχὴν νά μᾶς συμβουλεύσῃ τί ποιητέον; ητις θεωροῦσα τὴν ἀνάγκην μᾶς ἐσυμβούλευσεν νά κτίσωμεν ἐκκλησίαν καὶ τὸ δημοτικὸν συμβούλιον, ὡς ἀποδεικνύει ἡ ἐπισυνημένη ἀυτοῦ πρᾶξις, παρατηρῶν ἐπίσης τὴν ἀνάγκην τῆς ἀνοικοδομῆς ἐκκλησίας, ἀπεφάσισε νά ἀνέγειρη(;) αὐτὴν δι^ι ἐξόδων του καὶ νά παραχωρήσῃ τάς εἰκόνας τοῦ ἀγίου Χαραλάμπους παρεκκλησίου ἀχρήστου ἀνήκοντος εἰς τὸν δῆμον τῆς Μήλου, ἐπραξε δέ τοῦτο τὸ δημοτικόν συμβούλιον γνωρίζων ἐξ ἐνός μέν τὴν πενίαν τῶν κατοίκων τοῦ χωρίου Πλάκες, οἵτινες ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει κινοῦνται πρός ἀνέγερσιν ἐκκλησίας μόνον ἀπό θρησκευτικὸν ξῆλον καὶ ἐξ ἐτέρου δπως περιθάλψη αὐτούς ὡς ἐπραξε τοῦτο καὶ εἰς ἄλλας περιστάσεις.

Τὴν πρᾶξιν δέ ταύτην καὶ ἡ νομαρχία καὶ τὸ σεβαστόν ὑπουργεῖον ἐκνυρώσαντο καὶ εἰς ταύτην ἐλπίζοντες καὶ μάλιστα εἰς τὸ ἀρθρον (β) τοῦ παραχωροῦντος ἡμῖν τάς εἰκόνας τοῦ ἀνωτέρῳ παρεκκλησίου, ἐκ τοῦ ὑστερήματος ἀνέγειραμεν ναόν εἰς τὸν Ὅψιστον, εἰς ὅν δμως εἰσέτι δέν δοξολογεῖται, διότι δι^ι ἐτέρας διαταγῆς του τό Σ(εβαστόν) ὑπουργεῖον ἀνέτρεψεν τάς προλαβούσας, κακῶς φαίνεται πληροφορηθέν, διότι ἐν τῷ χωρίῳ τούτῳ μόλις 20 (;) ενδίσκονται ψυχαὶ καὶ δμως δύο ὑπάρχοντιν ἐκκλησίαι, ἡ Θεοτόκος Πορτιανή καὶ ὁ Ἄγιος Χαράλαμπος, ἐνῷ ἡ μία μόνη, δπως πολλοὶ καὶ ἄνθεωρησῶσιν οἱ κάτοικοι, ἡ Θεοτόκος, ἡ καλλιτέρα τῆς νήσου ἐκκλησία, χωρεῖ αὐτούς καὶ δλους τοῦ κατοίκους Μήλου.

Διά ταύτα παρακαλοῦμεν τό Σ(εβαστόν) Ὅπουργεῖον νά διατάξῃ τὴν παραχώρησιν τῶν ἀνωτέρῳ εἰκόνων κατά τό πνεῦμα τοῦ τε δημοτικοῦ συμβούλιον καὶ τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας, δπως καλύψῃ καὶ ἡμᾶς ὑπό τὸν ἐκκλησιαστικὸν πέπλον, τούς πρό τοσούτων χρόνων ἀσκεπεῖς.

Εἰς τό φιλοδίκαιον τοῦ Σ(εβαστοῦ) Ὅπουργ(γείου) εὐέλπιζόμεθα ὅτι καὶ τούς μέν θέλει θεραπεύση καὶ τούς δέ ἐλεήσῃ,

ὑποσημειούμεθα μέ δλον το σέβας
 Ἐν Μήλῳ τὴν 14 Ἀπριλίου 1854
 Οἱ εὐπειθέστατοι κάτοικοι
 τοῦ χωρίου Πλάκες

- Ο κατά τὴν Μῆλον ἐπίτροπος τοῦ Σ(εβασμιωτάτου) Μητροπολίτου Σύρου καὶ Τήνου Ν. Ἀφεντάκης.

Διά τούς ἀγραμμάτους:

- Πέρον Νίνον
- Ἐμμανουὴλ Νίνον
- Ζέπον Μάλλην
- Νικόλαον Ζ. Μάλλην
- Πέρον Ζ. Μάλλην
Νικόλαος Ἀφεντάκης.
- Διά τοῦ ἀγραμμάτους:
- Βασίλειον Ζ. Μάλλην
- Πέρον Μ. Μάλλην
- Ἰωάννην Ἡλ. Ζούλια
- Μιχαὴλ Ἡλ. Ζούλια
- Πέτρον Ἡλ. Ζούλια
Νικόλαος Φραντζεσκάκης
- Διά τούς ἀγραμμάτους:
- Νικόλαος Φραντζεσκούλια
- Γεώργιο Ἀνάλατο
- Μανοῦσο Μ. Βῆχο
- Φραγκιό Κάτοη
- Φρατζέσκο Κάτοη
- Νικόλαο Γ. Βῆχο
Νικόλαος Μ. Παναγιώτου
- Διά τούς ἀγραμμάτους:
- Νικόλαο Γ. Νῖνο
- Κωνσταντīνο Κάτοη
- Θεοδόσιο Κάτοη
- Ἀθανάσιος Κολιαράκης
- Νικόλαος Γ. Βῆχος.
Σταμάτιος Ἱερεὺς Στεφανίου.
- Διά τούς ἀγραμμάτους:
- Γιάννην Γ. Βῆχον
- Γιάννην Μιχελῆ Βῆχον
- Μάρκο Μιχελῆ Βῆχον
- Γιάννην Ι. Βῆχον
- Στέφανος Γεωργίου Μωραΐτης
- Ἀντόνης Γεωργίου Μωραΐτης
- Νικόλαος Ἀντωνίου Μωραΐτη
- Γιώργης Γιαννούλη Νίνος
- Γιώργης Βασίλη Νίνου
Ἰάκωβος Καμακάροις
- Δεστονιᾶς Καλέογης
- Διά τούς ἀγραμμάτους:
- Γεώργιο Θεοδώρου
- Ἀντώνη Θ. Κετροτᾶ
- Δημήτριο Θ. Κετροτᾶ
- Ιάκωβος Καμακάροις
- Στρατῆς Ιωάννη Νίκας
- Ἀποστ. (;)... Νίνος
- Ἀντόνις Γεωργίου(;) Μάλις
- Μιχελῆς Ιωάννου Νίνος
- Γιάκονυμος Μωραΐτης
- Νικόλαος Μωραΐτη
- Ἀντώνιος Ιωάννη Νίνος
- Γιώργης Ἀντων. Νίνος

- Χαρίτος Φρατζεσκάκης

- Θοδωρῆς Ἀντων. Νῖνος.

Ἐπικυροῦται τό γνήσιον τῶν ἀνωτέρω
ὑπογραφῶν.

Ἐν Μήλῳ τῇ 15 Ἀπριλίου 1854

Ο Δήμαρχος

(Τ.Σ.) A. Ἀρμένης».

42) «[Υπουργεῖον τῶν Ἐκκλησιαστ.]

8078/996

Ἐν Ἀθήναις τῇ 6 Μαΐου 1854

Πρός τόν Νομάρχην Κυκλάδων διευθύνοντες τήν παροῦσαν,
κατά συνέπειαν τῶν προεπισταλέντων πρός αὐτόν διά τῆς ὑπὸ^τ
ἀριθ. 7655 (16 Μαρτίου τ. ἔ.) ἐπιστημειώσεως ἡμῶν, περιμένομεν
ὅσον τό δυνατόν ταχεῖαν τήν ἀποστολήν τῶν ἥδη ζητηθεισῶν πλη-
ροφοριῶν μέ τήν ἐπιστροφήν τῆς παρούσης.

Ως ἐν παρόδῳ δέ, παρατηροῦμεν α) τό ἄτοπον τῆς, εἰς τήν
προκειμένην ἔριν, συμμετοχῆς τοῦ Ἱερέως N. Ἀφεντάκη, οὐχί ὡς
δημότου, ἀλλ' ὡς περιβεβλημένου μέ καθήκοντα ἐκκλησιαστικῆς
Ἀρχῆς, διότι ὑπογράφεται «ὁ κατά τήν Μήλου Ἐπίτροπος τοῦ
Σ(εβασμιωτάτου) Μητροπολίτου Σύρου καὶ Τήνου», καί β) τό ἐπί-
στης ἄτοπον καὶ ἀτακτον τῆς βεβαιώσεως τῆς Δημοτικῆς Ἀρχῆς πε-
ρὶ τοῦ γνησίου τῶν ἐν τῇ ἀναφορᾷ ὑπογραφῶν, ἐν ᾧ ὅλοι, 49 τόν
ἀριθμόν (πλήν δύο ἢ τριῶν) μαρτυροῦνται ὅντες ἀγράμματοι, δ
Δήμαρχος ἐπικυροῖ τό γνήσιον τῶν ὑπογραφῶν των.

Ο Υπουργός
(ὑπογραφή)».

Πλάκες χωρίον τῆς Μήλου
κάτοικοι περὶ Ἱερῶν εἰκόνων
διά τήν ἐκκλησίαν τοῦ χωρίου των.

43) «Ἄρ. Πρ. 841

ἐπί τῆς ἀπό 11 καὶ 24 Μαΐου ἐ.ἔ.

ὑπ. ἀρ. 1846 καὶ 3175 διαταγῶν της.

Ἐν Μήλῳ τὴν 12 Ιουνίου 1854

Πρός

τὴν Β(ασιλικὴν) Νομαρχίαν

τῶν Κυκλάδων.

Περὶ τοῦ κατά τό χωρίον Ζεφυρία τοῦ Δήμου Μήλου ἵεροῦ
ναοῦ τοῦ Ἅγίου Χαραλάμπους.

Ἐνεργηθέντων τῶν διαταττομένων διά τῶν ἐπιστρεφομένων
ἔσωκλείστως ἀπέναντι διαταγῶν της, ἀναφέρω εἰς ἀπάντησιν,
καθ' ἃς ὁ νῦν Δήμαρχος Μήλιων ἔδοσε πληροφορίας, διτὶ ὁ κατά
τό χωρίον Ζεφυρία τοῦ Δήμου του ἱερός τοῦ Ἅγίου Χαραλά-
μπους δέν εὐρίσκεται εἰς τὴν κατάστασιν ἦν ὁ ἐπίτροπος Ιάκωβος
Καμακάρης ἐξέθεσεν εἰς τό ἀρμόδιον ὑπουργεῖον, ἀλλ᾽ ἀπενα-
ντίας εἰς καλυτέραν ἀφ' ὅτι ἡτο καὶ λειτουργεῖται καὶ ἥδη ὡς καὶ
πρότερον.

Εὔπειθέστατος

τοῦ Ἐπάρχου Μήλου ἀπόντος

‘Ο Γραμματεύς

Μιχαήλ Τζιμάκης».

44) «Ἄριθ. Πρωτ. 4371

Ἐν Ερμούπολει τὴν 9 Ιουλ. 1854

Ἀπάντ. ἐπί τῶν ὑπ' ἀριθ. 7655

καὶ 8078/16 Μαρτίου καὶ 6

Μαΐου ἐ.ἔ. Διαταγῶν του

Πρός

τό ἐπί τῶν Ἐκκλησιαστικῶν

‘Υπουργεῖον.

*Περὶ τοῦ ἐν τῶν χωρίω Ζεφυρίας τοῦ Δήμου Μήλου Ἱεροῦ
Ναοῦ τοῦ Ἅ. Χαραλάμπους.*

‘Υποβάλλω τὴν ὑπ’ ἀριθ. 841 τῆς 12 Ιουνίου τρ. ἔ. ἀναφοράν τοῦ Ἐπάρχου Μήλου μετά τῶν διαβιβασθεισῶν μοι παρά τοῦ ‘Υπουργείου δύω ἀναφορῶν περὶ τοῦ ἐν Ζεφυρίᾳ Ἱ. Ναοῦ τοῦ Ἅγ. Χαραλάμπους, δοτις κατὰ τὴν πληροφορίαν τοῦ Ἐπάρχου εἴναι εἰς καλητέραν καστάστασιν ἀφ’ ὅ, τι ἦτο καί ἴερουργεῖται ὡς καί πρότερον.

Εὐπειθέστατος
‘Ο Νομάρχης Κυκλάδων
(ὑπογραφή)».

45) «[‘Υπουργείον τῶν Ἐκκλησιαστ.]

9279/1460

ἐπὶ τοῦ ἀριθ. 4371

Ἐν Ἀθήναις τῇ 21 Ιουλίου 1854

Πρός τὸν Νομάρχην Κυκλάδων.

Περὶ τοῦ ἐν Ζεφυρίᾳ ναοῦ τοῦ Ἅγίου Χαραλάμπους.

‘Έχοντες ὑπ’ ὄψιν τό ἔγγραφον ὑμῶν 9 μηνός φθίνοντος καὶ τὴν ἐν αὐτῷ ἐπισυνημένην ὑπ’ ἀριθ. 841 ἀναφοράν τοῦ Ἐπάρχου Μήλου περὶ τῆς κάτωθι ὑποθέσεως. Σᾶς προσκαλοῦμεν νά ἐπαναλάβετε ἐντονώτερον διά τοῦ Ἐπάρχου εἰς τὴν Δημοτικὴν Ἀρχὴν τοῦ Δήμου Μήλου τά πρός τό Νομαρχείον ἐπισταλέντα διά τῆς, ἀπό 12 Νοεμβρ. π.ἔ., ὑπ’ ἀριθ. 5899 διαταγῆς τοῦ καθ’ ἡμᾶς ‘Υπουργείου, καθόσον οὐδεμίαν εὑρίσκομεν ἀφορμήν διά ν’ ἀνακαλέσωμεν ἢ τροπολογήσωμεν αὐτά, ἀφοῦ καὶ ὁ νῦν Δήμαρχος Μηλίων καὶ ὁ Ἐπαρχος διαβεβαιοῦσιν ὅτι ὁ ναός τοῦ Ἅγίου Χαραλάμπους, εὑρίσκεται εἰς καλλητέραν τῆς προτέρας κατάστασιν

καί αἱ ἱερονοργίαι τελοῦνται ἐν αὐτῷ.

‘Ο Υπουργός
(ὑπογραφή)

Ἐπί τοῦ ἑγγράφου, κάτωθι:

«9279/1461

Πρός τόν Σ. Μητροπολίτην Σύρου καὶ Τήνου.

‘Ως προσθήκην εἰς τά διά τοῦ ὑπ’ ἀριθ. 5901 ἑγγράφου τοῦ καθ’ ἡμᾶς ὑπουργείου ἐπισταλέντα πρός τὴν ὑμετέραν Σεβασμιότητα, κοινοποιοῦμεν ἐν δημοσθογράφῳ τὴν περὶ τῆς κάτωθι ὑποθέσεως ἐκδοθεῖσαν παρ’ Ἡμῶν διαταγήν πρός τὸν Νομάρχην Κυκλαδῶν, καθόσον μάλιστα εἰς Ὑμᾶς ἀνήκει νά δώσετε τάς ἀπαιτούμενας διαταγάς πρός τόν ἐν Μήλω ἐπίτροπον, ἵνα μή ἀφαιρεθῇ παραλόγως δὲ, κατά τό χωρίον Ζεφυρίας Ναός τοῦ Ἅγιου Χαραλάμπους τῆς εὐπρεπείας του.

‘Ο Υπουργός
(ὑπογραφή)».

Η. ΤΑΞΙΑΡΧΕΣ ΠΑΛ. ΧΩΡΑΣ

46) «Ἀρ. 1185

‘Ελληνική Πολιτεία
Ἡ Δημογεροντία Μήλου.

‘Ο κύριος Μιχαήλ Ταταράκης ἐπώλησεν εἰς τόν νίόν του τόν Βασίλειον Ταταράκη ἐν χωράφιον κείμενον εἰς τά Ἀγιάσματα πλησίον τοῦ χωραφίου τοῦ Ιωάννου Ράφου, λαβών αὐτό ἀπό τὴν ἀποβιώσασαν Κουφολέντην, σύζυγον τοῦ Νικολάου Μαλανδράκη. Νῦν δέ ἀναφερθείς δὲ Ιωάννης Ράφος ἔξήτει νά οἰκειοποιηθῇ ἐν μέ-

ρος τοῦ αὐτοῦ χωραφίου ὡς κτῆμα τῆς ἀποβιωσάσης θείας του Εἰρήνης. Ἡ Δημογεροντία αὕτη παρενρεθεῖσα ἀτομικῶς, συγκαλέσασα καὶ τούς εἰδήμονας τῶν προκρίτων καὶ ἐξετάσασα τὴν ὑπόθεσιν μέ δὴ τὴν ἀκρίβειαν καὶ θεωροῦσα τάς μαρτυρίας δόπον ὁ κύριος Μιχαὴλ Ταταράκης παρέστησεν, θεωροῦσα δέ δὴ διὰγιος Χωροπίσκοπος δόμοιο γετὲ δὴ τὸ αὐτὸ μέρος τοῦ χωραφίου κρισιολογηθέν καὶ ἄλλοτε ἔμεινεν εἰς τὴν ἐξουσίαν τῆς εἰρημένης Κουφολένης, πορευθεῖσα ἡ ἴδια καὶ ἰδοῦσα τοῦτο ἐν καὶ δὴ κεχωρισμένον ὡς ὁ Ράφος ἐλεγεν.

Ἀποφασίζει

Νά μένη ὑπὸ τὴν ἐξουσίαν τοῦ κυρίου Βασιλείου Ταταράκη ὡς νόμιμος ἀγοραστής τούτου, δέ κύριος Ράφος νά παραιτηθῇ ἀπό τοῦ νά οἰκειοποιεῖται τοῦτο ὡς μή δην κτῆμα τῆς θείας του. Διό εἰς ἔνδειξιν ἔγεινε τό παρόν ἐπίσημον ἔγγραφον ὑπογεγραμμένον καὶ ἐσφραγισμένον παρά τῆς Δημογεροντίας ταύτης, ἵνα ἔχῃ τό κύρος ἐν παντὶ καιρῷ, τόπῳ καὶ κριτηρίῳ.

Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς Ἐν Μήλω τῇ 25 Ιανουαρίου 1833
 Ἐν Μήλω τὴν 17 Ιανουαρίου 1835 Οἱ Δημογέροντες
 Ὁ Γραμματεὺς (τοῦ Ἐπαρχείου) (Τ.Σ.) Ιάκωβος Ἀρμένης
 Ε. Πρασακάκης Ἐμμ. Βασιλείου

‘Ο Γραμματεύς
 Ν. Ταταράκης

47) «Αρ. 283.377

Πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐφορεῖον
 Μήλου.

‘Ο ύποφαινόμενος ἀναφέρω εἰς ἀπάντησιν τῆς ὑπ’ ἀριθ. 283 προσκλήσεώς του δὴ κατά τό 1830 ἔτος ἥγόρασα παρά τοῦ πατρός μου τό εἰς τὴν ἐκκλησίαν του ἀφιερωθέν κτῆμα παρά τῆς Κουφολένης κείμενον εἰς τά Ἀγιάσματα, δέν ἔλαφον δύμας κανέν

είσόδημα παρ' αὐτοῦ ὅντα ἔρημον καὶ χέρους μέχρι τῶν 1833 ἔτος, κατά δέ τό 1833 ἔβαλα ἀνθρώπους καὶ ἐπάστρευσαν αὐτό καὶ ἐπλήρωσα δρχ. πέντε, ἀρ. 5, καὶ τό ἔδωκα τοῦ Ἀντωνίου Γ. Νίνου διά νά τό καλλιεργήσῃ ἔξημισείας, τοῦ ἔδωκα ἐνα (λέξῃ δυσαν.) ἀρακά καὶ τό ἔσπειρε, ἔδοκεν είσόδημα δρ(άδες) ἔξηκοντα ἔξ. ἀρ. 66, ἔδώκαμεν δέκατον δρ(άδες) 6 καὶ ἔλαβα εἰς τό μερίδιον μου δρ(άδες) 30, ἀφαιρῶ τόν σπόρον δποῦ ἔβαλα δρ(άδες) 22 μένει νά δώσω δρ(άδες) δκτώ. ἔλαβον καὶ ἔλαίας δρ(άδες) δέκα δκτώ, ἀρ. 18.

Ταῦτα χρεωστῷ νά παραδώσω εἰς τό Β(ασιλικόν) Ἐφορεῖον καὶ νά λάβω τάς δρχ. 5 τάς δποίας διά καλλιέργειαν αὐτοῦ ἔξωδευσα. ἐνα μέρος αὐτοῦ τό καταρρατεῖ ὁ κ. Ἰω. Ράφος καὶ ἄς δώσει λόγον περί τούτου.

*'En Μήλω τῆς 5 Αὐγούστου 1834
Βασίλειος Ταταράκης».*

48) «Ἀρ. 2126

'En Μήλω τήν 17 Ιανουαρ. 1835

*Πρός τήν Βασ(ιλικήν) Νομαρχίαν
τῶν Κυκλάδων.*

'Ο Β(ασιλικός) Ἐφορος τῆς Ἐπαρχίας ταύτης, διά τῶν ὑπ' ἀριθ. 283 καὶ 377 ἀπαντήσεών του ὑπό χρονολογίαν τῇ 18 Ὁκτωβρίου ἀναφέρει ὅτι μέρος τοῦ εἰς Ἀγιάσματα ἀφιερωθέντος κτήματος παρὰ τῆς Κοφολένης ἐπ' ὄνόματι τῶν Ταξιαρχῶν (περὶ τοῦ δποίουν πραγματεύεται ἡ ὑπ' ἀριθ. 1964 ἀπάντησις τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας, ὑπό τάς 13 Ὁκτωβρίου 1833) ὁ Ἰωάννης Ράφος Μήλιος ἐσφετερίσθη οἰκειοποιούμενος αὐτό.

Τό Ἐπαρχεῖον τοῦτο διά τοῦ ὑπ' ἀριθ. 1901 ἐγγράφου του τῆς 20 Ὁκτωβρίου, μέσον τοῦ Β(ασιλικοῦ) Ἐφόρου Μήλου διέταξε τόν σφετερισθέντα Ράφον νά ἀφεθῇ ἀπό τοῦ κτήματος τούτου καὶ νά δώσῃ πρός τόν Β. Ἐφόρον λόγον τῆς ἐπικαρπίας αὐτοῦ μέχρι

τοῦ νῦν ἀπό τῆς ἐποχῆς καθ' ἥν τὸ ἐσφετερίσθη.

Ἄλλ' ὁ σφετερισθείς Ράφος εἰς τὴν ἀπάντησίν του λέγει ὅτι ὁ ἀγρός οὗτος δέν εἶναι παρά τῆς Κουφολένης ἀφιερωθείς, ἀλλ' ὁ πλησίον τούτου, μή πειθόμενος δέ νά τὸν παραδώσῃ ἰδίᾳ θελήσει, ώς καὶ τὰ λοιπά σφετερισθέντα παρ' αὐτοῦ περὶ ὃν ἀνέφερεν τὸ Ἐπαρχεῖον διά τῶν ὑπ' ἀριθ. 280 καὶ 1902 ἐγγράφων του· ἐπισυνάπτεται ἀντίγραφον τῆς ὑπ' ἀριθ. 1185 ἀποφάσεως τῆς Δημογεροντίας Μήλου μηνολογουμένης ὑπὸ τάς 15 Ιανουαρίου 1833 δι· ᾧς καταδικάζει τὸν μνησθέντα σφετεριστήν νά ἀπέχῃ τοῦ παρ' αὐτοῦ κατακρατούμενου κτήματος καὶ νά τὸ λάβῃ εἰς τὴν ἔξουσίαν του ὁ ἀγοραστής αὐτοῦ Βασίλειος Ταταράκης. Ἐκ τῶν ἀναφερομένων καὶ τῶν ὑπ' ἀριθ. 280 καὶ 1902 ἀναφορῶν μας παρατηρεῖ ἡ Β(ασιλική) Νομαρχία τὸν σφετερισμόν τοῦ εἰρημένου εἰς κτήματα ἀνήκοντα εἰς τὸ Ἐκκλησιαστικόν Ταμεῖον καὶ τὴν ἐλαττωματικήν ἀπειθειαν αὐτοῦ ὡς πρός τάς διαταγάς τῶν Ἀρχῶν μέ τρόπους σοφιστικούς.

Διά ταῦτα παρακαλεῖται ἡ Β. Νομαρχία νά μας διατάξῃ τά περαιτέρω.

Εὔπειθέστατος
‘Ο Ἐπαρχος Μήλου
Νικόλαος Ε. Γερακάρος

Διά τό ἀκριβές τῆς αντιγραφῆς
Ἐν Ερμουπόλει τῇ 20 Δεκεμβρίου 1835
‘Ο Γραμματεὺς τῆς Νομαρχίας Κυκλάδων».

49) «Ἀρ. 808
Ἐρμούπολις
τὴν 15 Φεβρουαρ. 1835

‘Ο Νομάρχης τῶν Κυκλάδων
Πρός τὸν Ἐπαρχον Μήλου

Διά νά δυνηθῶμεν νά σταθμίσωμεν ἐντεῦθεν τό δίκαιον ἡ μή τῶν ἀπαιτήσεων τοῦ Ἰώαννου Ράφου ὡς πρός το κατακρατούμενον παρ' αὐτοῦ χωράφιον τῆς ἐρημοθείσης ἐκκλησίας τῶν Ταξιαρ-

χῶν, εἶναι προηγουμένως ἀναγκαῖον νά προσκαλέσετε τοῦτον διά νά σᾶς παραδώσῃ τά τῆς ἰδιοκτησίας του ἔγγραφα· συγχρόνως δέ νά λάβετε πληροφορίας ἐνυπογράφους, τόσον παρά τοῦ ἀναφερομένου χωρεπισκόπου Μήλου εἰς τὴν ἀπό 25 Ιανουαρίου 1833, πρᾶξιν τῆς Δημογεροντίας, δσον καὶ τῶν δημογερόντων καὶ τινῶν ἄλλων πολιτῶν, διά νά βεβαιωθῆτε λεπτομερέστερον πότε καὶ πρός ποίους διευθύνθη ἡ ἀναφερομένη ὡς προγεγονεῖα περὶ τοῦ ἰδίου αὐτοῦ χωραφίου δίκη.

Τάς πληροφορίας αὐτάς, δόμοῦ μέ τὴν ἀπάντησιν τοῦ Ράφου, τὴν δποίαν θέλετε τόν διατάξῃ νά κάμη εἰς τό Ἐπαρχεῖον πρός ἐπιστήριξιν τῶν δικαιών του ἔχονσα ὑπ' ὅψιν ἡ Νομαρχία, καθώς καὶ τά τῆς ἰδιοκτησίας του ἔγγραφα, θέλει διατάξει ὅ, τι δίκαιον.

‘Ο Νομάρχης
Σ. Σκοῦφος

Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
Ἐν Έρμουπόλει τῇ 19 Δεκεμβρίου 1835
‘Ο Γραμματεύς τῆς Νομαρχίας Κυκλάδων
(ὑπογραφή)».

50) «Πρός τό Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον Μήλου.

Διατατόμενος διά τῆς ὑπ' ἀριθ. 2496 τῆς 20 Αὐγούστου π.ξ. προσκλήσεως τοῦ Β(ασιλικοῦ) Ἐπάρχου, τὴν δποίαν ἐλαθον εἰς τάς 21 λήγοντος διά νά παρρησιασθῶ πρός αὐτό ἀφορῶντα τὴν ἰδιοκτησίαν ἔγγραφα τοῦ εἰς τά ‘Αγιάσματα ἀγροῦ, δτι εἶναι ἰδιοτησία τῆς ἐρημωθείσης ἐκκλησίας τῶν Ταξιαρχῶν.

Παρουσιάζω διά τῆς παρούσης μου ἀντίγραφον τῆς διαθήκης τοῦ μακαρίου Δ. Τατάρη, δυνάμει τῆς δποίας ἐξουσιάζω τό ἐλαϊόφυτον μέ χωράφια εἰς τά ‘Αγιάσματα. Συντροφάω μέ αὐτό καὶ προικοσύμφωνον πρωτότυπον τῆς Κουφολένας, ἐκ τοῦ δποίου γνωρίζεται δτι ἐν χωράφιον είχεν εἰς τά ‘Αγιάσματα καὶ διαθήκη πρωτότυπον τῆς ἰδίας, δυνάμει τῆς δποίας ἐξουσίαζεν ὁ Ναός τῶν Ταξιαρχῶν τό ἀφιερωθέν παρ' αὐτῆς εἰς αὐτόν χωράφιον μέ ἐλαί-

ας, τό δποιον ἔξουσιάζει μέχρι τοῦδε ὁ κύριος τοῦ Ναοῦ, ζῶσι καὶ μάρτυρες, ὁ Γεώργιος Λαφακάκης καὶ Κυριāκος Στράτης, ἵσως καὶ ἄλλοι, καὶ ὁμολογοῦν δτι τό χωράφιον τοῦτο εἶναι τῆς Μακένας, ἥτις τό ἐπροικοδότησεν εἰς τόν Δ. Τάταρην, ἐκεῖνος δέ πρός τήν μητέρα μου καὶ μολονότι ἐγγράφων ὅντων, εἶναι περιττή ἡ συζήτησις μαρτίων.

Ἐκ τῶν ἐγγράφων τούτων ἀποδεικνύεται σαφέστατα δτι ἐγώ ἔχω ἐλαιώνα καὶ ἀγρούς εἰς Ἀγιάσματα καὶ δτι ἡ ἐκκλησία τῶν Ταξιαρχῶν ἔνα μόνον ἔξουσιασεν ἀγρόν καὶ ἔνα ἔχει, δέν κατακρατῶ ἄρα ἀγρόν τῆς ἐκκλησίας, ἀλλ᾽ ἰδικόν μου, τό δποιον ἐπί τοῦ παρόντος ἔχω παρατημένα εἰς τήν ἀπόφασιν τῶν Νόμων.

Συντροφεύεται μέ τά εἰρημένα πρωτότυπα ἐγγραφα καὶ μαρτυρία τοῦ Ἰω. Κάθου, συζύγου τῆς Κουφολένας, δόποιος βέβαια εγνώριζεν ὑπέρ πάντα ἄλλον τήν ἰδιοκτησίαν τῆς συζύγου του. Εἷμι εὐέλπις δτι το Β(ασιλικόν) Ἐπαρχεῖον θέλει γνωρίσει σταθερῶς δτι ὁ ἀγρός οὗτος εἶναι ἰδιοκτησία μου ἀναφαίρετος καὶ δτι ὁ ἐργμαθεῖς Ναός ἔχει τόν δποιον ἀφιέρωσεν ἡ Κουφολένα πρός αὐτόν ἀγρόν.

Ἐπισυνάπτω ἔγγραφα πρωτότυπα καὶ ἀβαντάρια τῆς Κουφολένας 1800, Νοεμβρίου 10, διαθήκη τῆς ἰδίας 1819, Μαρτίου 11, Μαρτυρία τοῦ Ἰω. Κάθου 1832, 4 Νοεμβρίου καὶ διαθήκη τοῦ θείου μου Δ. Τάταρη.

Με τοιαύτην ἐπίδα ὑποσημειοῦμαι με σέβας βαθύτατον.

Ἐν Μήλῳ τῇ 27 Σεπτεμβρίου 1835
λέγω εἰκοσιεπτά Σεπτεμβρίου.

Ο εύπειθής πολίτης
Ιώννης Ράφος.

Διά τό ἀκριβές τῆς ἀντιγραφῆς
Ἐν Μήλῳ τήν 6 Νοεμβρίου 1835
Ο Γραμματεὺς
(Τ.Σ.) E. Κορτέσης».

51) (Σελίδα 1) «Ἐν Μήλῳ τὴν 30 Σεπτεμβρίου 1835)

Ἐξέτασις τοῦ Αἰδεσιμωτάτου κυρίου Παντελεήμονος, χοροπι-
σκόπου Μήλου, περὶ τοῦ παρά τοῦ κυρίου Ἰωάννη Ράφου κατεχο-
μένου χωραφίου τῆς ἐκκλησίας τῶν Ταξιαρχῶν εἰς Παλαιάν Χώ-
ραν, κατά συνέπειαν τοῦ ὑπὸ ἀρ. 808 ἐγγράφου τῆς Β(ασιλικῆς)
Νομαρχίας τῆς 15 Φεβρουαρίου τ.ἔ.

- Ἐρ(ώτησις): Πῶς δύναμέεσθε;
- Ἀπ(άντησις): Παντελεήμων Κυπραῖος, ἴερευς καὶ χορεπίσκο-
πος.
- Ἐρ.: Πόσων χρόνων ἥσθε;
- Ἀπ.: Σαρανταοκτώ ἔως πεντήκοντα.
- Ἐρ.: Γνωρίζεις τό χωράφι εἰς τά Ἀγιάσματα, τό δποιον ἥ
Κουφολένα είχεν ἀφῆσει εἰς τὴν ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν;
- Ἀπ.: Τό γνωρίζω, καθότι πρό εἰκοσιτριῶν σχεδόν χρόνων
ἔχων ἔναν ἔξαδελφόν μου ἴερέα καὶ θέλων νά μέ κάμη κληρονόμον
του, μέ ἐπῆγεν ἐπιτοπίως καὶ μέ ἔδειξεν τά κτήματά του δποῦ είχεν
ἀπό ἓνα, εἰς ἓνα, μ. ἐπῆγεν καὶ εἰς τό χωράφι αὐτό τῆς Κουφολένης
ὅποῦ είχεν ἐκεῖ συγκολητὰ καὶ ἓν ἐλαιόφυτον καὶ μοῦ δεικνύει τό-
σον τό χωράφι, δσον καὶ τό ἐλαιόφυτον ἰδικά του, ἀλλ ἐπειδή καὶ
εἰς τά Ἀγιάσματα, ἐγώ, μετά τόν θάνατόν του, ἐπῆγα διά νά μαζώ-
ξω τάς ἐλαίας ἀπό τό ἐλαιόφυτον καὶ ἀπό ἐκείνας δποῦ ὑπάρχουν
εἰς τό αὐτό χωράφι λεγόμενον τῆς Κουφολένας· τότε ὁ ἀνήρ τῆς
Κουφολένας ἥλθε καὶ μέ ἐμπόδισε λέγων μοι δτι είναι ἰδικόν του
καὶ ἐπειδή ἐγώ δέν τοῦ τό ἄφινα, οὔτε αὐτός μοῦ το ἄφινε, ἐπῆρα-
μεν ἀνθρώπους γνωρίμους, τόν Ἀντώνιον Πουλάκην, Δημήτριον
Πυρπονιάτην καὶ ἄν δέν λανθάνω, καὶ τόν κύριον Ἰωάννην Τατα-
ράκην, δστις τότε ἥτον ταλξιδάρης, οἱ δποῖοι ἀπεφάσισαν δτι
είναι τῆς Κουφολένας καὶ οὕτως τό ἐλαβε καὶ μετά τόν θάνατόν
της το ἄφησεν εἰς τόν Ταξιαρχῶν.
- Παντελεήμων χορεπίσκοπος Κυπραῖος βεβεῶ.
- Ἀ. Ἀρμένης μάρτυς.
- Τζανίς Βαλσαμάκης μαρτήρος.

(Σελίδα 2)

- Ἐρ.: Ἡ Κουφολένα εἶχε καί ἄλλα χωράφια ἐκεῖ συγκολυτά;
 - Ἀπ.: Δέν εἶχε, παρ' αὐτό μόνο.
 - Ἐρ.: Γνωρίζεις ἂν δικύριος Ράφος κρατεῖ μέρος ἀπό αὐτό τό χωράφι, τό όποιον ἀφησεν ἡ Κουφολένα εἰς τόν Ταξιάρχην;
 - Ἀπ.: Μάλιστα γνωρίζω ὅτι δικύριος Ράφος ἔχων ἐν ἄλλῳ χωράφι ἐλαιόφυτον συγκολυτά ἐκεῖ ἴδικόν του, οἰκειοποιήθη καὶ ἐν ἄλλῳ κομμάτι χωράφι ἀπ' αὐτό τῆς Κουφολένας, ἐκεῖνο τό κομμάτι, τό όποιον εἶναι συγκολυτά μέ τό ἴδικόν μου ἐλαιόφυτον καὶ διά τό όποιον ἐκρισολογούμην μέ τήν Κουφολέναν, αὐτό δύμας τό χωράφι τό όποιον δικύριος Ράφος οἰκειοποιεῖται, γνωρίζω ὅτι εἶναι μέρος ἀπό ἐκεῖνο τό χωράφι, τό όποιον ἡ Κουφολένα εἶχεν ἀφήσει εἰς τήν ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν καὶ τοῦτο τό λέγω ἐν συνειδήσει.
 - Ἐρ.: Γνωρίζεις τίποτε ἄλλο περὶ τοῦ αὐτοῦ ἀντικειμένου;
 - Ἀπ.: Ὁσκε.
 - Ἐρ.: Ἡξεύρεις γράμματα;
 - Ἀπ.: Μάλιστα.
- Τῷ ὀνεγγώσθη ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους καὶ βεβαιώσας τά γεγραμμένα ὑπέγραψε, προσθέσας ὅτι δικύριος Πουλλάκης καὶ Δημήτριος Πυροπινιώτης, τούς όποιον ἀνέφερεν, εἶναι ἀποθαμμένοι.
- Παντελεήμων Χορεπίσκοπος Κυπραῖος βεβεῶ.
 - Α. Ἀρμένης μάρτυς.
 - Τζανίς Βαλσαμάκης μαρτηρό».
- (Σελίδα 3) «Τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ ἐξέτασις τοῦ κυρίου Ιωάννου Ταταράκη.
- Ἐρ(ώτησις): Πῶς ὀνομάζεσθε;
 - Ἀπ(άντησις): Ιωάννης Ταταράκης.
 - Ἐρ.: Πόσων χρόνων είσθε;
 - Ἀπ.: Πενήντα.
 - Ἐρ.: Ποίου ἐπαγγέλματος;
 - Ἀπ.: Κητηματίας.
 - Ἐρ.: Γνωρίζετε τό χωράφι εἰς τά Ἀγιάσματα τό όποιον εἶχεν ἀφήσει ἡ Κουφολένα εἰς τήν ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν;
 - Ἀπ.: Μάλιστα, τό γνωρίζω. Ἐπειδή καὶ ἀπό τά 1812 ἔως καὶ τά 1817 ἦμουν ταξιλδάρης, ἥτοι Διοικητής καὶ κατ' ἐκείνην τήν

έποχήν, δέν ἐνθυμοῦμαι πότε, διεφέρετο ὁ Παντελεήμων Χωρεπίσκοπος μέ τὴν Κουφολένην διά αὐτό τὸ ἵδιον χωράφι, διότι ὁ χωρεπίσκοπος ἐπιστηριζόμενος εἰς μίαν διαθήκην τοῦ παππά-Κυριλλάκι ἔξαδέλφου αὐτοῦ καὶ τῆς Κουφολένης, μέ τὴν ὅποιαν ἄφινε τό ἐλαιόφυτον εἰς τὸν Παντελεήμονα, ἔξηποῦσε νά λάβῃ καὶ τό αὐτό χωράφι ὡς ἐνωμένον μέ τό ἐλαιόφυτον ἥ δέ Κουφολένη (δυσαν. λέξη) τοῦτο, λέγοντα διτι εἶναι ἴδικόν της καὶ οὕτω ἐπῆγα ἐγώ ἐπιτοπίως μέ τὸν Ἀντώνιον Πουλάκην καὶ Δημήτριον Πιροτινώτην, οἵτινες ἀπέθανον, καὶ ἀκούσας τά δίκαια του χωρεπισκόπου ὁ δόποιος ἐπεστηρίζετο εἰς ἐν σημεῖον του χωραφίου τῆς Κουφολένας, διά τοῦ δόποιου ἔλεγεν ὁ χωρεπίσκοπος διτι εἶναι ἐχώριξε τό χωράφι, ἥ δέ Κουφολένη ἐπεστηρίζετο διτι εἶναι ἐν χωράφι, παρατηρήσας ὅθεν ἐπιτοπίως διτι δέν ὑπῆρχε κανέν χώρισμα, ἀπέδοσα τό δίκαιον εἰς τὴν Κουφολένην, ὥστε οἰκειοποιήθη ἔκτοτε τό χωράφι ἀδιαφιλονικήτως.

– Ἐρ.: Αὐτό λοιπόν τό κομμάτι τό χωράφι τό δόποιον διαφιλονικεῖται μεταξύ τοῦ κυριον Ράφου γνωρίζετε εἰς ποῖον ἀνήκει;

– Ἀπ.: Ἄνήκει εἰς τὴν Κουφολένην καὶ εἶναι ἐκεῖνο τό κομμάτι τό δόποιον ἐξήτεται νά οἰκειοποιηθή ὁ Παντελεήμων χωρεπίσκοπος καὶ ἐγώ ἀπεφάσισα νά τό λάβῃ ἥ Κουφολένα ώς σᾶς εἴπα.

– Ἐρ.: Ἐξεύρετε ἄλλο τίποτε;

– Ἀπ.: Ὁσκε.

– Ἐρ.: Ἐξεύρετε γράμματα;

– Ἀπ.: Μάλιστα.

Τῷ ἀνεγνώσθη ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους καὶ βεβαιώσας τά γε-γραμμένα ὑπέγραψε.

– Ἰωάννης Ταταράκης βεβεό.

– Ἀ. Αρμένης μάρτυς.

– Ιάκωβος σάοδης μά(ρ)τη».

52) «Ἄρ. 3341

Πρός

Ἐπί τοῦ ἀρ. 808 καὶ ἀπό τὴν Β(ασιλικήν) Νομαρχίαν τῶν

15 Φεβρουαρίου.

Κυκλαδῶν

Ἐν Μήλῳ τὴν 6 Νοεμβρ. 1835

Δ/σεως 2782

Περὶ τοῦ καταχρατουμένου χωραφίου, ἀνήκοντος εἰς τὴν ἐν Μῆλῳ ἐκκλησίᾳν τῶν Ταξιαρχῶν παρά τοῦ Ἰ. Ράφου.

Τὴν ὑπὸ ἀρ. 808 διαταγὴν τῆς Β(ασιλικῆς) Νομαρχίας ἐβράδυνε νά ἐνεργήσῃ τό Ἐπαρχεῖον διά τὴν ἀπονοσίαν τοῦ Ἱωάννου Ράφου καὶ διά νά λάβῃ τάς ἀπαιτουμένας πληροφορίας. Ἡδη σπεύδει ν' ἀναφέρῃ ὅτι ἀπό τά ἐπισυναπτόμενα ἔγγραφα ἔξαγεται περὶ τοῦ, παρά τοῦ Ἰ. Ράφου, καταχρατουμένου χωραφίου, ἀφιερωθέντος εἰς τὸν ἐρημωθέντα Ναόν τῶν Ταξιαρχῶν, προτοῦ δέ νά ἐπέμβωμεν εἰς τὴν ὑπόθεσιν, ἐπισυνάπτομεν ἐν σχεδίασμα σχετικόν εἰς τὴν περὶ ἣς ὁ λόγος ὑπόθεσιν.

Κατά τό 1800, Νοεμβρίου 10, ὁ Ἱωάννης Θεοφίλας μετά τῆς συζύγου του ὑπανδρεύοντος τὴν θυγατέρα των (Κουφολέντην) μετά τοῦ Ἱωάννου τῆς Γεωργοῦ, ἐπιλεγομένον Βάθον, καὶ μεταξύ τῶν ἄλλων προικοδοτήσεων δίδουσιν εἰς αὐτήν καὶ ἔνα κομμάτι χωραφί εἰς τά ἀγιάσματα μέ ἐλαίας μέσα, ὡς τό ἐπισυναπτόμενον ὑπό Στ(οιχεῖον) Α΄. Ἡ ορθεῖσα γυνή χωρισθεῖσα μετ' ὀλίγους μῆνας τὸν πρώτον τῆς ἄνδρα, ἐνιμφεύθη ἄλλον τινά Νικόλαον Μαλανδράκην καὶ κατά τό 1819, Μαρτίου 11, ἀφιερώνει διά διαθήκης τῆς εἰς τὸν Ναόν τῶν Ταξιαρχῶν, τοῦ Χαντάκου ἐπιλεγομένου, το χωράφι τῆς εἰς τά Ἀγιάσματα μέ ὅλας τάς ἐλαίας κτλ. ὡς τό ἐπισυναπτόμενον ὑπό Στ(οιχεῖον) Β΄.

Ἄφ' ἑτέρου μέρους, κατά τό 1813, Ἀπριλίου 12, ὁ ποτέ Δημήτριος Τάταρης, εὐρισκόμενος ἀσθενής ἀφίνει διά διαθήκης του εἰς τὴν ἔξαδέλφην του Φλωρέντσαν τό ἐλαιόφυτον ὃπού ἔχει εἰς τά Ἀγιάσματα με χωράφια κτλ. ὡς τό ἀπό Στ(οιχεῖον) Γ΄, τό ὃποιον εἶναι συνεχόμενον μέ ἑκεῖνο τῆς Κουφολένας.

Τό μέν ἀφιερωθέν παρά τῆς ποτέ Κουφολένας εἰς τὴν ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν τό ἐνέμετο ὁ ἰδιοκτήτης αὐτοῦ Μιχαήλ λογοθέτης Τάταράκης, δοτις κατά τό 1830 ἐπώλησεν εἰς τὸν νίστον του Βασίλειον τό αὐτό χωράφι διά λόγου, το δέ ἑτερον χωράφιον τοῦ Δημητρίου Τάταρη ἀπέρασεν εἰς τὴν διακατοχὴν τῆς μητρός τοῦ Ἰ. Ράμφου. ἀμφότερα τά χωράφια ταῦτα καὶ μέ ἐν ἑτερον τοῦ Παντελεήμονος χωροπισκόπου συνεχόμενον, ἔδοσαν ἀφορμήν κρισολογιῶν μεταξύ τῶν τριῶν μετόχων αὐτῶν, ὡς εἰς τό ἐπισυναπτόμε-

νον σχεδίου δεικνύεται.

Μετά τὴν μετάβασιν τῆς διακατοχῆς τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ χωραφίου εἰς τὸν Βασίλειον Ταταράκην, ὁ Ἱ. Ράφος ἐπιστηριζόμενος κατά τὴν πρόστιμον Ἐπαρχεῖον ἀναφοράν του τῆς 27 Σεπτεμβρίου 1835 ὑπό στ(οιχείον) Δ' εἰς τὸ προικοσύμφωνον καὶ διαθήκην τῆς Κουφωλένας, στ(οιχείον) Α' καὶ Β', εἰς τὰ ὅποια ἀναφέρεται τὸ χωράφιον κτλ. καὶ ἀφ' ἔτερου εἰς τὴν διαθήκην τοῦ Δημ. Τάταρη, στ(οιχείον) Γ', εἰς τὴν ὅποιαν ἀναφέρεται τὸ ἔλαιοφυτον μέχρι τοῦ στ(οιχείον) Α' καὶ χωρισμένον ἀπό αὐτό τοῦ Α.Β. διότι εἰς τὰ δύο ἄκρα αὐτοῦ ἔχει σημεῖα διαχωρίσεως ὅπου σημειοῦνται ἀνά δύω στιγμαῖ, τὸ οἰκειοποιήθη ὡς ἀνήκον εἰς αὐτόν, διότι ἡ διαθήκη τοῦ Τάταρη ἀναφέρει χωράφια.

Διαφερόμενοι δέ τε Βασίλειος Ταταράκης καὶ Ἱ. Ράφος ἀνεφέρθησαν εἰς τὴν τοπικὴν Δημογεροντίαν Μήλου κατά τὸ 1833, ἥτις μεταβᾶσα ἐπιτοπίως ἀπεφάσισε διά τῆς ὑπ' ἀριθ. 1185 πρᾶξεως τῆς ἀπό 15 Ιανουαρίου ὡς τὸ ὑπό Στ(οιχείον) Ε' διτὶ τὸ παρά τοῦ Ράφου σφετερισθέν μέρος τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ ἀγροῦ ὑπό στ(οιχεία) ΑΒ τοῦ σχεδιάσματος ἀνήκει εἰς τὸν Β. Ταταράκην ἀγοραστήν τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ ἀγροῦ, δέ τοι Ράφος νά ἀφεθῇ ἀπ' αὐτό.

Ο εἰρημένος οὗτος, μή εἰσακούων εἰς τὴν ἀπόφασιν τῆς Δημογεροντίας καταχρατεῖ εἰσέτι τὸ μνησθέν χωράφι ἐπιστηριζόμενος εἰς ἓν παράνομον μαρτυρικὸν ἔγγραφον τοῦ ποτέ Ιωάννου Πάθου, πρώτου συζύγου τῆς ἀφιερωσάσης Κουφωλένης, ὡς τὸ ὑπό στ(οιχείν) Ζ' καὶ εἰς δύω ληφθείσας μαρτυρίας τῶν παρ' αὐτοῦ προτεινομένων δύω μαρτύρων Κυριάκου Στρατῆ καὶ Γεωργίου Λαφακάκη, ὡς τὰ ὑπό στ(οιχεία) Η' καὶ Θ', αἱ ὅποιαι οὐδέν ἀποδεικνύουσι.

Οτι δέ ἀφ' ἔτερου τὸ ὑπό στ(οιχείον) ΑΒ τοῦ σχεδιάσματος χωράφιον εἶναι μέρος τοῦ χωραφίου τοῦ ἀφιερωθέντος παρά τῆς Κουφωλένας, ἀποδεικνύεται τόσον ἀπό τὴν ῥηθείσα ἀπόφασιν τῆς Δημογεροντίας, στ(οιχείον) Ε' καὶ ἀπό τὴν μαρτυρίαν τοῦ Ἐμμ. Βασιλείου, τότε Δημογερεύοντος, καθὼς καὶ ἀπό τάς ληφθείσας μαρτυρίας τοῦ Χωρεπισκόπου Παντελεήμονος καὶ τοῦ Β. Ιωάννου Ταταράκη ὑπό Στ(οιχείον) Γ', διά τῶν ὅποιων ἀποδεικνύεται

δτι, διαφερομένου ποτέ τοῦ συμπλησιαστοῦ χωροπισκόπου μετά τῆς Κουφολένης διά τὸ ἥδη καταχρατούμενον χωράφιον παρά τοῦ Ράφου, ἀπαιτῶν αὐτὸν ὁ χωροπισκόπος ὡς ἀνήκον εἰς τὸ ἴδιοκτητόν του χωράφιον, ὁ κ. I. Ταταράκης τότε Βοεβόδας ὑπῆγεν ἐπιτόπιως καὶ λαβών τάς ἀπαιτουμένας πληροφορίας ἀπεφάσισεν δτι τό διαφιλονικούμενο χωράφιον ἦτον τῆς Κουφωλένης. Παρατηροῦμεν προσέτι δτι τό παρά τοῦ Ράφου καταχρατούμενον μέρος, εἶναι ἔν καὶ το αὐτό μέ ἐκεῖνο τῆς Κουφωλένης καὶ γεωργεῖται μέ τό αὐτό ἄροτρον ὡς ἔν μόνον χωράφιον.

Ἐκ τούτων ὅλων παρατηροῦμεν δτι ὁ κ. I. Ράφος ἀδίκως καταχρατεῖ τό ἀνήκον εἰς τό Ἐκκλ.(ησιαστικόν) Ταμεῖον κτῆμα καὶ νομίζομεν δτι πρέπει ὡς καταχρατῶν, νά ὑποχρεωθῇ νά τό ἐπιστρέψῃ μετά τῆς ἐπικαρπίας αὐτοῦ, δηλ. ἀπό τό 1833, καθ' ἣν ἐποχὴν ἡ Δημογεροντία ἔξεδωκε τήν ἀπόφασιν της.

Ἐπισυνάπτεται καὶ κατάλογος τῶν ἐπισυναπτομένων ἐγγράφων.

Διά τό ἀκριβέστερον τῆς ἀντιγραφῆς

Ἐύπειθέστατος

Ἐν Ἐρμούπολει τήν 19 Δεκεμβρίου 1835

Ο Ἐπαρχος Μήλου

Ο Γραμματεὺς τῆς Νομαρχίας

Νικόλαος E. Γερακάρης

Κυκλάδων

(ὑπογραφή)».

Ο Γραμματεὺς

E. Κορτέσης

53) «Ἄρ. Πρ. 551

Διεκ. 99

Ἐν Ἀθήναις τήν 3 Ιουνίου 1837

Βασίλειον τῆς Ἑλλάδος

Πρός τήν ἐπί τῶν Ἐκκλησ. κτλ. Β(ασιλικήν)

Γραμματείαν τῆς ἐπικρατείας

Η ἐπιτροπή τοῦ Ἐκκλησιαστ. Ταμείου

΄Από τά διευθυνθέντα εἰς τήν Έπιτροπήν περί τῆς κάτω σημειώματος ὑποθέσεως ἔγγραφα τά δύο τα αντιφάσκουν πρός ἄλληλα, δέν ἐξάγεται, εἰ μή δι τὸ ἄλλο εἶναι τὸ παρά τῆς ἀποθανούσης Κουφολένας ἀφιερωθέν εἰς τήν ἴδιοκτητὸν ἐρημωθεῖσαν ἐκκλησίαν τοῦ Μ. Ταταράκη ἐπονομαζομένην τῶν Ταξιαρχῶν, χωράφιον καὶ ἄλλο τό πλησίον αὐτοῦ κείμενον ἐλαιόφυτον χωράφιον ἴδιοκτητὸν τοῦ Ι. Ράμφου.

΄Ἐπομένως, τό ἀφιερωθέν εἰς τήν εἰρημένην ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν παρά τῆς Κουφολένης, κατά τήν διαθήκην τῆς τό δύοτον ἐνέμετο λόγω τῶν ἐπί τῆς ἐκκλησίας αὐτῆς δικαιωμάτων του, ὁ κύριος Μ. Ταταράκης καί τό ἐπώλησεν ἀκολούθως εἰς τόν νίνον του Βασίλειον, δοτις κατεῖχεν αὐτό μέχρι τῆς διαλύσεως τῶν Μοναστηρίων, αὐτό μόνον ὡς ἀφιέρωμα ἀνήκει, κατά τό ἀπό 26 Απριλίου / 8 Μαΐου 1834, Βασιλικόν Διάταγμα, εἰς τό Έκκλησιαστικόν Ταμεῖον χωρίς καμμίαν περαιτέρω διαφιλονίκησιν καὶ ὁ κύριος Διοικητής Μήλου, θέλει διαταχθῆ νά ἐνεργήσῃ τήν δι' ἐνόρκων εἰδημόνων προαπαιτούμενην δροθετικήν διαγραφήν καὶ ἐκτίμησιν μόνου τοῦ πραγματικῶς ἀνήκοντος εἰς τό Έκκλησιαστικόν Ταμεῖον χωράφιον τοῦ αφιερωθέντος παρά τῆς Κουφολένας καὶ νά ἀποστείλη αὐτήν εἰς τήν Γραμματείαν ἀνευ ἀναβολῆς διά νά ζητηθῆ ἡ τῆς Α(ύτοῦ) Μ(εγαλειότητος) ἔγκρισις διά τήν ἐπί δημο-πρασίας ἐκποίησίν του.

Τό δέ πλησίον αὐτοῦ κείμενον ἄλλο χωράφιον τοῦ Ιω. Ράφου, τό δύοτον εἶναι ἴδιοκτητὸν του καὶ ἐπί τοῦ δύοτού δέν δύναται τό Έκκλησιαστικόν Ταμεῖον νά ἔχῃ δικαιώματα ἴδιοκτησίας διότι ἐν καὶ μόνον χωράφιον ἀφιερώθη εἰς τήν ἐκκλησίαν τῶν Ταξιαρχῶν παρά τῆς διαληφθείσης Κουφολένας, θέλει διαταχθῆ ὁ Διοικητής ν' ἀφήσῃ ἐλεύθερον εἰς τόν ἴδιοκτήτην, πρός τόν δύοτον νά ἐπιστραφοῦν καὶ τά τῆς ἴδιοκτησίας του ἔγγραφα, δσα κατά καιρόν ἔδωσεν εἰς τάς ἀρχάς.

Ταῦτα γνωμοδοτοῦσα ἡ Έπιτροπή ἐπί τῆς προκειμένης ὑποθέσεως, ἐπιστρέψει καὶ δλα τά διευθυνθέντα ἔγγραφα κατά τήν παρά πόδας σημείωσιν.

Ἡ Ἐπιτροπή
 (Τ.Σ.) † ὁ πρώην Συμύρωνς Σεραφείμ.
 † Νικηφόρος Χαροπόλιτης.
 † φ. Παπαμανόλης
 † Νικόλαος Λεβίδης

Σημείωσις τῶν ἐπιστρεφομένων
 ἐγγράφων κλπ.»

Ἐπισημειωματικά:
 «[Ἡ Γραμματ. Ἐκκλησιαστ.]
 Δ. 2567

Πρός τὸν Διοικητὴν Μῆλου, ἐπὶ ἐπιστροφῆ, κατὰ συνέπειαν
 τῶν ἀπὸ 17 Ἰαν. ὑπὸ ἀριθ. 2126 καὶ ἀπὸ 6 Νοεμ. 1835 ὑπὸ ἀριθ.
 3541 ἀναφορῶν τοῦ πρώην Ἐπάρχου Μῆλου. Προσκαλεῖται δέ νά
 συμμορφωθῇ πρός τὰ ἐνδιαλαμβάνομενα, γνωστοποιῶν ἐν δέοντι
 εἰς ἡμᾶς τό ἀποτέλεσμα τῶν πράξεών του.

Ἐν Ἀθήναις τὴν 21 Αὐγούστου 1837
 Ὁ ἐπὶ τῆς Ἐκκλησιαστ. κτλ. Γραμματεύς.
 Α. Πολυχωρῆς».

54) «[Ἡ Γραμματ. Ἐκκλησιαστ.]
 Ἄρ. 22568–24075
 Τὴν 13 Ιανουαρίου 1839, Ἀθῆναι

Πρός
 τὸν Ὑποδιοικητὴν Μῆλου

Ἐπὶ τοῦ ἀρ. 919, περὶ ἐκποιήσεως ἐκκλησιαστικοῦ ἀγροῦ ἐν
 Μῆλῳ.

Δυνάμει τοῦ, ἀπό 7/19 Νοεμβρίου, π.ἔ. ὑπὸ ἀριθ. 3936, Βασιλι-
 κοῦ Διατάγματος, ἐγκρίνομεν νά ἐκτεθῇ εἰς δημοπρασίαν ἐκποιή-

σεως συμφώνως μέ τάς περί τῶν τοιούτων ὑπαρχούσας γενικάς διατάξεις, τό ἐπί τῆς νήσου Μήλου κείμενον τεμάχιον ἐκκλησια- στικοῦ ἀγροῦ, τό ἀφιερωθέν ὑπό τῆς Κουφολένης καὶ ἔχον ἔκτα- σιν Βασιλικῶν στρεμμάτων τεσσάρων καὶ μέτρων ὀκτακοσίων δέ- κα μετά τῶν ἐμπειριεχομένων ὀκτώ ἑλαιοδένδρων κατά τό εἰς ήμᾶς ὑποβληθέν διά τῆς ἀπό 25 Ιουλίου π.ἔ. ἀναφορᾶς ὑμῶν πρωτό- κολλον τῆς διαγραφῆς καὶ ἔκτιμησεως.

Προσκαλεῖσθε ἐπομένως νά ἐνεργήσετε τὴν προκειμένην δημο- πρασίαν καθ' ὅλην τὴν τάξιν καὶ νά ὑπερβάλετε ἐν καιρῷ τὰ πρα- κτικά εἰς τὴν ἡμετέραν ἔγκρισιν.

‘Ο Γραμματεύς
Γ. Γλ(αράκης)»

ΥΠΟΜΝΗΜΑ

ΠΗΓΗ ΠΡΟΕΛΕΥΣΗΣ ΕΓΓΡΑΦΩΝ

Γενικά Ἀρχεῖα τοῦ Κράτους.

1. «Γραμματεία Ἐκκλησιαστ. καὶ Δημοσ. Ἐκπαιδεύσεως» (1833–1848). Κλάδος Α΄ – Ἐκκλησιαστικῶν (καὶ Γενικῶν Θεμά- των).

α) Θυρίς 34 – Φάκ. 1, «Κυκλαδῶν ἴδιωτικαὶ ἐκκλησίαι».

Τά ἔγγραφα ὑπ' ἀριθ. 46–53.

β) Θυρίς 34 – Φάκ. 2, «Ἐνοριακαὶ ἐκκλησίαι».

Τά ἔγγραφα ὑπ' ἀριθ. 12–14, 18–28.

γ) Θυρίς 35 – Φάκ. 1, «Ἐκκλησιῶν ἐνοριακῶν γενικά».

Τό ἔγγραφο ὑπ' ἀριθ. 54.

δ) Θυρίς 63 – Φάκ. 7, (64/2) «Κυκλαδῶν διατηρ. μοναστήρια».

Τά ἔγγραφα ὑπ' ἀριθ. 1–7, 9 καὶ 11.

ε) Θυρίς 78 – Φάκ. 6, «Ἐπισκοπή Μήλου».

Τά ἔγγραφα ὑπ' ἀριθ. 8, 10, 15–17.

2) «Ὑπουργεῖον Ἐκκλησιαστ. καὶ Δημοσ. Ἐκπαιδεύσεως».

Τμῆμα Α΄ – Ἐκκλησιαστικῶν καὶ Γενικῶν Θεμάτων.

α) Θυρίς 77 – Φάκ. 24, «Ιερά Λείψανα καὶ ἄμφια ἐκκλησιῶν».

Τά ἔγγραφα ὑπ' ἀριθ. 29–45.